Das Philo-Haus in Kreuzendorf

Lichtbild Echau/Zawadzki

Aus der Kinderheimat Philo's vom Walde

Von Wilhelm Güttler, Kreuzendorf

Man ist versucht, heute von einer Philo vom Walde-Renaissance zu sprechen. Durch Jahre schien es, als ob sein Andenken verlöschte, als ob unter der Überfülle literarischer Tagesproduktion sein äußerlich so bescheidenes Werk, dessen man im Buchhandel kaum habhaft wird, begraben würde. Aber die „Schläsing“ konnte nicht des Mannes vergessen, der sie mit verzehrender Liebe geliebt, der in ihrer Sprache Lieder sang von quellfrischer Schöne und schlichter Größe, Lieder, die nicht vergehen werden, weil sie aus einem unverfälschten Herzen und Gemüte erklangen. Und so erinnerte man sich in den letzten Jahren wieder dieses Klassikers schlesischer Mundartdichtung und gedachte seiner in Zeitungen, Zeitschriften wie im Rundfunk. Marie Klerlein schenkte uns eine prächtige Blütenlese aus seinem Schaffen im „Philo vom Walde-Buche“.* Im Geleitwort schrieb Hermann Stehr die Worte: „Keiner vor ihm und noch keiner nach ihm hat die Musik der schlesischen Mundart, ihre Junigkeit, ihre Schalkheit, ihren Rhythmus und ihre gemütvolle Tiefe so voll erfasst und rein gestaltet wie er in den besten seiner schlesischen Lieder“. In Leobschütz erstand das monumentale Philo-Denkmal, geschaffen von der Künstlerhand Josef Dbetz's. In vielen Schulen unserer Heimat lesen die Kinder das Philo v. Walde-Buch, das Hugo Gnielczyk gesammelt hat.

Ja, man wandert heute in Philo's Kinderheimat, nach Kreuzendorf bei Leobschütz, um das „Philo-Häusle“ zu begucken. Prorektor F. Schauder schrieb in einem Aufsatz über Philo (Hans Keinelt) im „Schles. Musenalmanach“: „Seine Wiege stand in einem Weberhäuschen des reichen Bauerndorfes Kreuzendorf im gesegneten Lößkreise Leobschütz.“ Das „reiche“ Bauerndorf ist leider gewesen. Frau Sorge, in Philo's Vaterhaus ein steter Gast, schreitet jetzt durch so manches stattliche Bauernhaus und macht die Gesichter seiner Bewohner hart und schwer. Stolze Besitzungen, in denen Bauerngeschlechter an die 700 Jahre saßen, kommen unter den Hammer. Kreuzendorf ist im 13. Jahrhundert gegründet worden, als die Welle land- und frei-

* Ostdeutsche Verlagsanstalt, Breslau.

heits hungeriger deutscher Bauern ostwärts brandete. Kreuzritter, denen die Landschaft hier eignete, riefen fränkische Siedler herbei. Die schufen, heimatlichen Überlieferungen getreu, das schöne Straßendorf: Seitlich der wohlgepflasterten Straße, an deren Saum weiße Steine aufleuchten, reiht sich Obstgarten an Obstgarten. Darin eingebettet liegen die Wirtschaften, in stilreiner fränkischer Gehöftform aufgebaut. Viel Wohlhabenheit barg sich einst in diesen Mauern! Und Bauern wuchsen hier heran voll Selbstbewußtsein, Eigenart und zähem Fleiß! (Es bleibt zu bedauern, daß man in dem schönen Oberschlesien-Film nicht auch das eine oder andere dieser prächtigen deutschen Bauerndörfer Oberschlesiens zeigte — P i l t s c h nur sei besonders genannt!)

Wenn wir nun durch Kreuzendorf westwärts wandern, grüßt fast am Ende des Dorfes das P h i l o - H ä u s e l zu uns herüber. Es ist ein rührend kleines Haus, das sauber und schmuck gewandet, geradezu lieb ausschaut. Das eigentliche Elternhaus Philo's ist es freilich nicht, sondern das Limes des väterlichen Anwesens, zum Wohnhaus umgebaut, als Philo bereits junger Lehrer war. Besuchsweise hat er sich mehrmals in dem Häuschen aufgehalten. Sein Vaterhaus aber war schon verfallen. Armselig war es von Gesicht. Ein struppiges Strohdach deckte weißgetünchte Mauern. Und doch blüht in ihm der ganze Kinderhimmel unseres Poeten auf. Seine mächtige Phantasie wandelt das Stroh in Gold, das trockene Schwarzbrot in königliche Speise. Das winzige Oberstübel, sein Königreich, birgt teure Schätze: den Herrgottswinkel, Bücher, Bilder, die Fischelkrause . . . Im Blumengärtel verbringt er selige Stunden. Ein Leuchten kommt immer in seine brennend schwarzen Augen — sie mögen den Ausspruch eines Schulfreundes: „A sooch aus wie a Zigeimer!“ rechtfertigen —, wenn der Vater, dieser echte Mann aus dem Volke, vom Umgehn und dem wilden Jäger, von Feuermännern, Drachen und versunkenen Schätzen schaurig-schön erzählte. Denn dann wurde der sonst so stille Mann beredt, lebte er doch noch ganz in dieser Sagenwelt. Luftschlösser von erstaunlicher Kühnheit lassen sich bauen auf der Wiese beim Viehhüten: da kann man auf dem Rücken liegen, den blauen Himmel angucken oder die ragenden, schimmernden Höhen des Altvaters, blauen Burgen und Schlössern gleich. Man kann seine stürmenden Gedanken den Vögeln nachschicken, die hoch oben ihr „tirili“ zwitschern. Und aufkeimende Dichterkraft formt in dem armen Dorfhuben ein erstes Gedicht. Schöpferfreude überflutet ihn und schenkt ihm ein Ahnen vom Reichtum des Geistes, der Lumpen und Hunger zu besiegen vermag. Denn: L u m p e n u n d H u n g e r s i n d d a s S i g n u m d i e s e r K i n d h e i t!

Der Vater, dem außer dem Häuschen nur 2 Morgen Land gehören, ist Handweber, Nachtwächter, Steinbrecher und geht zu den Bauern auf Tagearbeit. Es gilt, sieben Münder zu stopfen! Blieb so Feierabendglück dem Hause fern, war doch Schmalhans immerwährend Küchenmeister. Das macht den gutherzigen Mann unfroh und zum

Grübler, zumal, wenn er nachts mit Spieß und Feuerhorn durch die stillen Straßen stapft. Die Mutter, strenggläubig, nüchtern, nimmt die Mühsale ergeben hin als Fügung des Himmels. Alles im Hause, was Hände hat, muß arbeiten! Das Spielstündlein in der Abenddämmerung ist knapp bemessen. Im Sommer geh't auf's Feld, im Winter heißt es Federn schleifen und spinnen. Wenn dann wohl spät abends die Finger der linken Hand bluten vom Fadendurchlaufen und die Sohle des Fußes brennend schmerzt, wollen die müden Augen zufallen. Doch der Mutter gruselig Lied von der „Spillalutsche“, jener alten, vertrockneten Frau mit den langen Eberzähnen und den entsetzlichen Augen, schreckt die traumschweren Kinderköpfe wieder hoch. Ist der Flachs gesponnen, trägt der Vater das Garn nach Gomeise, in's Oppatal, zum Bleichen. Dann webt er rohes Linnen daraus. Das gibt Hemden und Hosen — von Dauer! „Die hun ni schlecht gekrozt!“, zwinkert mich der Kremsler-Better an, als er sich ihrer erinnert. — Jener Nacht aber sei auch hier gedacht, da herzerreißender Jammer die kleine Stube füllt. Draußen im Stall liegt die Kuh, einziger und wohlgehegter Reichtum des Hauses, — tot! Ein verschluckter Nagel machte ihr ein jähes Ende. Der stillvergrämte Vater, die laut weinende Mutter, die verfürten Kinder, ein langer, langer Winter ohne das kleinste Stücklein Butter, neue Entbehrungen (man wird die 20 Pfennige, für die der Vater vor Festtagen Fleisch aus Leobschütz holte, nun auch noch sparen, wenn der leere Platz im Stalle wieder einmal ausgefüllt werden soll), — müssen Erlebnisse solcher Art nicht Schatten werfen in die weiche kindliche Seele, die noch das Gemüt des Mannes umdüstern? So haben denn die Hungertage der Jugend eigentlich das ganze Leben Philo's vergiftet. Legten sie doch auch den Grund zu dem qualvollen Magen- und Nervenleiden, das am Marke des Mannes zehrte.

In jener Zeit, da das „Waberhansel“ seine Schritte erstmals zur Schule lenkt, kauft sein Vater das Anwesen im Oberdorf, von dem hier schon die Rede war. Bis dahin wohnte die Familie in einer jämmerlichen Lehmhütte, deren Strohdach nur ein niedriges Stübchen und den Hansflur deckte. Dieses längst verfallene Geburtshaus unseres ober-schleßischen Heimatdichters muß von ehrwürdigem Alter gewesen sein. Diente es doch, dörflicher Tradition gemäß, im 30jährigen Kriege den Schweden als Wachthaus. Bezeichnend für die wirtschaftliche Lage des alten Reinelt ist, daß er zwar eine Kuh, aber keinen Wagen besaß. Endlich schwang er sich zu dem Entschluß auf, einen halben Wagen zu kaufen; der benachbarte Häusler Kremsler tat dasselbe. Wer nun den Wagen brauchte, setzte die Vorder- und Hinterräder zusammen, spannte die Kuh ein und fuhr wohlgemut auf sein Ackerlein.

Gern geht Hans Reinelt zur Schule. Da ist er, der armselige und darum mißachtete Weberjunge, den oft anmaßenden reichen Bauernsöhnen über. „A hoot a fluges Köppel“, sagen die Leute. Darum soll er auch etwas werden. Aber das ist nicht so leicht getan

bei dem immer schwindfüchtigen väterlichen Geldbentel. Einen Weg nach oben gibt es: Franziskaner werden! Doch da schließen die Maigesetze alle klösterlichen Pforten. Nun sagt der alte Keimelt: „Schuster wirft Du!“ Ein Reif fällt in den Garten junger Hoffnungen. Da wird durch Zutun des Lehrers unter großen Opfern der Weg zum Beruf des Volksschullehrers frei. Und den geht der junge Hans Keimelt nun hinan und erkämpft sich mit untilgbarer Bitter Erkenntniße um Erkenntniße, die ihn beglücken und verwunden. Leicht wird ihm der Aufstieg nicht gemacht. Der damalige Erbrichter meint zum Vater: „Na, Vetter Keimelt, der wird Euch wohl die Hosen ausziehen.“ Es widerspricht jeglicher Überlieferung, daß der in Lumpen gehüllte Betteljunge des Nachwächters ein „Studierter“ werden soll. Man schüttelt gar sehr die Köpfe über diese unerhörte Überheblichkeit und hält den Daumen fest auf der Tasche. Daß damals dörfliche Überlieferung, oft in Kastengeist erstarrt, eine gewaltige Macht bedeutete, bezeugt Philo, wenn er schreibt: „In meinem Heimatdorfe verhalten sich die Leute ganz besonders konservativ in bezug auf äußere Lebensweise und Einrichtungen. Und das hat in einer Beziehung viel Segen gestiftet, in anderer Beziehung großes Unheil angerichtet. Wehe dem Mädchen, das ohne fünf- bis zehntausend Taler Vermögen zu erhoffen, einen Hut tragen wollte! In meinen Kinderjahren wurden auch solche noch auf Weg und Steg, in Wirtshaus und Kirche ausgepöfcht und ausgezifcht. Das Haarkämmen, die Krausen an den Kleidern, die Anzahl der Knöpfe an den Jacken, die Schürzenbündel, Ohrgehänge — kurz: alles, was nur irgendwie an Mann und Weib, Kind und Regel zu erblicken und nicht zu erblicken war, unterlag der strengsten allgemeinen Kontrolle und über etwelche Übergriffe wurde so lange zu Gericht geseffen, bis der status quo wieder hergestellt war.“ Daß unter solchen Umständen die Hein-Bäuerin dem frischgebakenen, in die Fremde ziehenden Präparanden einen harten Taler zum Abschied schenkte, hat ihr Philo nie vergessen. Ein warmer Schein brach jedes Mal aus seinen Augen, wenn er bei Besuchen in der Heimat dieser gutherzigen Frau dankbar gedachte. —

H e i m a t! Rarg nur maßest du deinem Dichter die Freuden zu. Leid aber schüttetest du ihm verschwenderisch in den Schoß. Und doch: D u g a b s t i h m d a s B e s t e! Deinem unverfälschten Volkstum entsprossen, lehrtest du ihn deine Sprache, deine Sitten und Bräuche, schenkest ihm den Ruch deiner Wälder, die Bläue deiner Berge, die Fülle deiner Acker, das rinnende Spiel deiner Wässer . . . Du ließeßt ihn schauen in die Herzen deiner Menschen, fühlen ihre Lust und ihren Schmerz, ihr Lieben und ihr Haßen. Und so blühest denn, liebe oberschlesische Dichterheimat du, wieder auf in seinen Werken, wahr wie das Leben, aber schöner, reiner, verklärter: im „S i n g - v ä g e r l e“, in den „S o n n t a g s k i n d e r n“, in dem unsterblichen Epos „L e u t e n o t“, dem Seelenroman eines armen Dorfjungen. W e r d i e s c h l e s i s c h e H e i - m a t s u c h t: h i e r f i n d e t e r s i e!

Die oberschlesische Kalk- und Zementindustrie

Von Dr. H. Reinhart

Wenn von oberschlesischer Industrie die Rede ist, dann denkt jeder zunächst an das Bergbaugebiet, an Kohle, Eisen und Zink. Es gibt aber noch eine andere oberschlesische Industrie, die nicht weniger bodenständig ist als die Montanindustrie, weil sie ebenso wie diese ihren Rohstoff unmittelbar aus dem oberschlesischen Boden nimmt; das ist die Kalk- und Zementindustrie. Sie steht mit der Industrie des Bergbaureviers in keiner unmittelbaren Verbindung, wenn auch gewisse wirtschaftliche Wechselbeziehungen bestehen, von denen noch die Rede sein wird, ist auch räumlich von ihr getrennt. Man kann die Lage der Kalk- und Zementindustrie etwa mit einem Dreieck umgrenzen, dessen Ecken die Städte Oppeln, Groß-Strehlitz und Randzin bilden. Im Landschaftsbilde Oberschlesiens macht sie sich nicht weniger bemerkbar als die Kohlen- und Eisenindustrie mit den Fördertürmen, den lodenden Feuern der Kokereien und der Hochofen, die dem Gebiete von Gleiwitz bis Myslowitz sein Gesicht geben. Denn kein Reisender, der mit einigermaßen offenen Augen durch die Gegend fährt, kann die Kalköfen übersehen, die an der Schnellzugstrecke hauptsächlich bei Bogolin stehen und mit ihrem Quaderngemäuer an die Warttürme alter Burgen erinnern. Diese Illusion wird besonders stark, wenn auf manchen der nicht mehr im Betriebe befindlichen Öfen sich Gräser und Blumen angesiedelt haben, selbst Buschwerk und Birkenbäumchen, die hoch oben auf lustiger Höhe thronen. Auch aus der Fliegerchau sind die Stätten der Kalk- und Zementindustrie leicht zu erkennen. Aus dem Liniensystem der Felder heben sich die unregelmäßig umrandeten gelben Flächen der Kalkbrüche deutlich ab, und über der Stadt Oppeln hängen die langen Rauchfahnen der großen Zementfabriken, die sich rund um die Stadt gruppieren. Wie Kohlenstaub und Ruß die unvermeidlichen Begleiterscheinungen der Kohlenindustrie sind, so ist es an den Stätten der Zementindustrie der feine weiß-graue Zementstaub, der in ihrer Nähe die Landschaft überpudert.

Die Verwendung des Kalkes für den Mörtel beim Bauen ist uralte. Auch in Oberschlesien läßt sich nicht genau feststellen, wie weit die Kalkgewinnung zurückgeht. Jedenfalls war schon im 14. Jahrhundert der oberschlesische Kalk, namentlich aus der Gegend von Oppeln und Groß-Strehlitz ein Gegenstand lebhaften Handels. Kalkbrüche und Kalkbrennöfen wurden hauptsächlich in der Nähe der Hauptverkehrsstraßen angelegt.

Die Verwendung des Kalkes für Bauzwecke, für die Mörtelbereitung spielt auch heute noch eine Hauptrolle. Die überwiegende Masse des Kalksteins, der aus den Schichten des oberschlesischen Muschelkalkes gebrochen wird, wird gebrannt. Kleinere Mengen kommen als Kalk zur Verwendung, als Zuschlagsmaterial für die Öfen der Eisen-

hütten, als Bausteine oder für die Zuckerfabrikation. Im übrigen findet der Kalk heute in ausgedehntem Maße Verwendung als Düngemittel in der Landwirtschaft und für die verschiedensten chemischen Industrien. Die Kalkbrennöfen haben sich natürlich im Laufe der Jahrhunderte verändert, wenn auch der Unterschied im äußeren Aussehen bei ihnen nicht so groß ist wie etwa der zwischen einem modernen Hochofen und den Öfen, wie sie noch um die Mitte des vorigen Jahrhunderts für die Roheisenerzeugung gebräuchlich waren.

Der Wert der oberschlesischen Kalkproduktion wurde vor dem Kriege auf ungefähr 8 Millionen RM. berechnet. Oberschlesien steht unter den 11 Kalkherstellungsgebieten Deutschlands an dritter Stelle und hat einen Anteil von mehr als 10% der Gesamtproduktion. Wie in anderen Industrien ist auch in der Kalkindustrie im Kriege und in der Folgezeit ein starker Rückgang der Produktion eingetreten, auf den erst allmählich wieder eine Erholung folgte. Der oberschlesische Kalk hat durch die Abtretung der Provinz Posen und oberschlesischer Gebietsteile wichtige Absatzgebiete verloren. Insbesondere machte sich bemerkbar die Abtretung des größeren Teiles der oberschlesischen Eisenindustrie und des Stickstoffwerkes Chorzow. Ein wichtiges Absatzgebiet für den oberschlesischen Kalk ist heute noch die Provinz Ostpreußen, die fast völlig ohne eigenen Kalk ist. Durch die veränderten Verhältnisse ist der Absatz dorthin allerdings erschwert, da der weite Eisenbahnweg verteuern wirkt. Infolgedessen besteht ein scharfer Konkurrenzkampf mit dem schwedischen Kalk, der auf dem billigen Seewege nach Ostpreußen kommt. Die oberschlesischen Kalkwerke sind seit 1900 sämtlich zu einer Verkaufs-Vereinigung zusammengeschlossen. Seit 1910 führt sie den Namen „Verkaufs-Vereinigung ostdeutscher Kalkwerke, G. m. b. H.“, hat den Sitz in Dppeln aber behalten.

Noch größere wirtschaftliche Bedeutung als der Kalkindustrie kommt der Zementfabrikation zu. Die Zementfabrikation steht unter den oberschlesischen Industrien an dritter Stelle hinter dem Bergbau und der Hüttenindustrie. Sie ist eine Industrie von noch verhältnismäßig jungem Alter, denn sie kann noch nicht auf 75 Jahre zurückblicken. Die Erfindung des Portlandzements ist überhaupt noch nicht viel älter als ein Jahrhundert. Im Jahre 1824 hat der Engländer Aspdin den Portlandzement erfunden, der seitdem in der Bautechnik in größtem Umfange Verwendung gefunden hat. In Deutschland entstanden die ersten Fabriken für Portlandzement in den fünfziger Jahren des vorigen Jahrhunderts. Damals wurde auch die oberschlesische Zementindustrie begründet. Die besten Vorbedingungen dafür waren einerseits gegeben durch die reichen Ton- und Kalklager der Dppelner Gegend, andererseits durch die Nähe der Kohlengruben. So wurde im Jahre 1857 von Hamburger Industriellen die erste oberschlesische Portland-Zementfabrik in Dppeln begründet. Sie wurde zunächst an Friedrich Wilhelm Grundmann in Dppeln verpachtet und ging 1862 in dessen Besitz über. Die

zweite Zementfabrik war die vormals Pringsheim'sche Fabrik in Königlich Neudorf bei Oppeln. Beide Fabriken wurden 1872 vereinigt zu der Aktiengesellschaft Oppelner Portland-Zementfabriken vormals F. W. Grundmann. Dazu kam von den siebziger Jahren bis in das neue Jahrhundert hinein noch eine Anzahl weiterer Gründungen, so daß sich bis 1908 die Zahl der Unternehmungen auf 10 steigerte. Es waren alles Aktiengesellschaften. Bis zum Kriege hat sich an ihrer Zahl nicht geändert. Von da an trat eine Entwicklung in umgekehrter Richtung ein, verursacht durch die veränderten wirtschaftlichen Verhältnisse. Durch Zusammenschlüsse wurde die Zahl der Zementaktiengesellschaften wieder geringer. In den ersten Jahren nach dem Kriege ging sie zunächst auf 6 zurück, nach der Inflation setzte sich die Bewegung aber weiter fort, so daß zurzeit nur noch drei Aktiengesellschaften bestehen. Der größte Teil der Werke der Zementindustrie ist vereinigt in der Schlesi'schen Portland-Zement-Industrie, A.-G., Oppeln. Über eigene Werke verfügt außerdem noch die Portland-Zementfabrik Stadt Oppeln, A.-G. Die dritte Gesellschaft mit dem Namen Vereinigte Portland-Zement- und Kalkwerke Schimischow, Silesia und Frauendorf A.-G. ist eine reine Holdinggesellschaft, wie der kaufmännische Fachausdruck lautet, d. h. sie besitzt überhaupt keine eigenen Betriebe, sondern sie hat bei dem großen Zusammenschluß ihre Betriebe sämtlich an die Schlesi'sche Portland-Zement-Industrie, A.-G. abgegeben und dafür eine entsprechende Aktienbeteiligung an dieser Gesellschaft übernommen. Die Zahl der Arbeiter und Angestellten in der oberschlesi'schen Zementindustrie einschließlich ihrer Kalkwerke beträgt zurzeit etwa 3000.

Die Zementherstellung geschieht in der Weise, daß die Rohstoffe, Kalk und Ton, fein zerkleinert und miteinander gemischt, dann in Ofen besonderer Konstruktion bei Hitze-graden von 1400 bis 1450 Grad gebrannt werden und nachher das Produkt des bei diesem Brennen vor sich gehenden sogenannten Sinterungsprozesses zu einem feinen Pulver zerkleinert wird. Dieses Pulver ist der Portlandzement, der mit Wasser vermischt in sehr kurzer Zeit zu einer außerordentlich festen, steinharten Masse erstarrt. Für den Versand wird der Zement in Fässern oder heutzutage lieber in Säcken verpackt. Von der Verpackung in Fässern ist der Brauch geblieben, das Faß zu 170 kg als die Einheit zu nehmen, nach der die Produktion berechnet wird. Entsprechend der Zunahme der Zahl der Fabriken hat sich die Zementherzeugung Oberschlesiens von rund 95 000 Faß im Jahre 1872 bis auf durchschnittlich $4\frac{1}{2}$ Millionen Faß in den letzten Jahren vor dem Kriege gesteigert. Dabei gab es natürlich Schwankungen, je nach dem Bedarf des inländischen Baumarktes und nach der Möglichkeit, in fremde Länder zu exportieren. Die höchste Erzeugungsmenge wurde mit reichlich 4 800 000 Faß im Jahre 1911 erreicht.

Der Krieg brachte einen außerordentlich starken Rückgang, noch mehr aber das erste

Nachkriegsjahr 1919. Damals ging die Zementproduktion auf weniger als eine Million Faß zurück. Sie hat sich seitdem wieder erfreulich gehoben und ist in den letzten Jahren auf rund $3\frac{1}{2}$ Millionen Faß gekommen. Damit ist die Vorkriegsproduktion aber bei weitem nicht erreicht und die gegenwärtige Erzeugung entspricht noch weniger der Leistungsfähigkeit der Zementfabriken. Diese ist vielmehr fast doppelt so hoch.

Der oberschlesische Zement ist infolge der guten Eignung der verwendeten Rohstoffe von besonders schneller Bindefähigkeit und hoher Festigkeit. Er hat sich infolgedessen von Anfang an, wie die Entwicklung der Zementindustrie zeigt, breite Absatzgebiete erobert. Ein Hauptabnehmer war die oberschlesische Montanindustrie, in der immer viel gebaut wurde, besonders auch die Bergwerke; im übrigen versorgten die oberschlesischen Zementfabriken Schlesien, Sachsen, Posen, Ost- und Westpreußen, ja man kann sagen überhaupt die östliche Hälfte des Deutschen Reiches und den nördlichen Teil des damaligen Österreich. Zeitweilig ging der schlesische Zement auch in großen Mengen nach Rußland, Rumänien, Serbien, Bulgarien, selbst nach weit entfernten überseeischen Ländern, so nach Südamerika, Afrika und Australien. Der Auslandsabsatz war aber schon in der letzten Zeit vor dem Kriege stark eingeschränkt worden, teils, weil die Preise durch die immer mehr zunehmende internationale Konkurrenz zurückgingen, teils, weil andere Länder, insbesondere unsere Nachbarn Österreich und Rußland die Einfuhr durch Zölle erschwerten. Ganz besonders aber hat der Absatz nach dem Kriege durch die deutschen Gebietsverluste im Osten gelitten.

Die an Polen abgetretenen Gebiete werden heute durch die polnische Zementindustrie versorgt. Die Zementfabriken in Kongreßpolen waren schon früher nicht unbedeutend. Sie hatten vor dem Kriege eine Produktion von ungefähr $\frac{3}{5}$ der oberschlesischen Zementfabriken. Hiervon aber wurde nur die Hälfte in Kongreßpolen selbst verbraucht. Das übrige ging nach Rußland, bedeutende Mengen wurden auch für Festungsbauten verwendet. Die polnische Zementindustrie ist während des Krieges noch weiter ausgebaut worden, dazu sind nachher verschiedene Zementfabriken in Galizien und Österreichisch-Schlesien an Polen gekommen, sodaß die polnische Zementindustrie heute in der Lage ist, 7 bis 8 Millionen Faß im Jahre herzustellen. Sie muß infolgedessen, zumal ihr der russische Markt verschlossen ist, mit bedeutenden Mengen auf die Auslandsmärkte gehen und konkurriert dabei in der Hauptsache mit unserer oberschlesischen Zementindustrie.

Diese Erschwerung der Wettbewerbsverhältnisse hat zur Folge gehabt, daß die oberschlesische Zementindustrie, wie die deutsche Zementindustrie überhaupt, sich zu einem festen Verbands zusammengeschlossen hat, damit nicht die Werke untereinander sich durch Unterbietungen die Lage erschweren. Die Schlesischen Zementfabriken gehören dem Norddeutschen Zementverbande an und sind an diesem annähernd zu einem Fünftel

Blick auf das Sogoliner Steinbruchgelände
mit den brennenden Cassierer-Öfen

Flugbild Aero/Institut Breslau

Keltfö, Kalköfen

Alte Bogoliner Numfordöfen (Cassiner-Ofen)

Krappitz, Kalkwerk Schneider
Kalkofen, Sprengung durch Blitzschlag entstanden

Kraftwerk Großschönitz (im Bau)

Lichtbild Glauer/Oppeln

Großhowitz
Löffelbagger
im Bruch

Alte Kalköfen im Kuhlal am Annaberge

Lichtbild
Nikolajtschek Et. Annaberg

Grofchowiz
Zementsilos, 25 m hoch, je 13,2 m Durchmesser

Kalksteinklappen auf der Cafrauer Spitze

Lichtbild
Mücke/Gr. Streblitz

Sr. Strehlitz, Kalksteinbruch
(mit anstehenden Terebratel- und Gorasdzger Schichten)

Lichtbild Nehr/Sr. Strehlitz

beteiligt. Der Verband ist im Jahre 1925 auf weitere 10 Jahre verlängert worden. Vereinbarungen und Verständigungen über Abgrenzung der Verkaufsgebiete und Preisfestsetzungen sind zum Teil auch mit ausländischen Gruppen durchgeführt worden.

Die Entwicklung der letzten Jahrzehnte hat es mit sich gebracht, daß auch die technischen Einrichtungen der Zementfabriken nicht unverändert geblieben sind. Je größer die Weltproduktion wurde und je schärfer der internationale Wettbewerb, desto mehr wurden die Werke genötigt, ihre technischen Einrichtungen zu vervollkommen, das Produkt zu verbessern, Arbeitskräfte zu sparen und die Gesehungskosten zu verringern. Da die oberschlesische Zementindustrie, wie schon gesagt, seit Jahren ihre Werke nicht zur vollen Leistungsfähigkeit beschäftigen kann, ist die Produktion auf die moderneren Werke beschränkt worden, während man die älteren, weniger wirtschaftlich arbeitenden Anlagen stillgelegt hat. Man hat sich aber mit dieser gewissermaßen nur negativen Art der Rationalisierung nicht begnügt, sondern in beträchtlichem Umfange auch Positives geschaffen. Das neueste Zementwerk in Oberschlesien, das in jeder Hinsicht auf der Höhe der modernen Technik steht, ist von der Schlesiſchen Portland-Zement-Industrie, A.-G. erst vor 2 Jahren in Groschowig bei Dppeln erbaut worden. Dieses Werk stellt fast in seinem ganzen Aufbau eine Umwälzung gegenüber den bisher üblichen Einrichtungen dar. Von der Gewinnung des Grundstoffes bis zur Verladung des fertigen Produktes ist in größtem Umfange die Menschenkraft durch sinnreiche mechanische Vorrichtungen ersetzt. Gewaltige Löffelbagger brechen den Kalkstein aus dem Erdboden, verladen ihn auf Kübelwagen, die das Material zum Werk fahren. Dort führt ein Krahn den Inhalt der Kübelwagen den Zerkleinerungsvorrichtungen zu. Diese Zerkleinerung erfolgt in 2 Stadien, zunächst durch einen Kruppschen Großhammerbrecher, der Kalksteinbrocken von einem halben Kubikmeter Größe bis auf Nußgröße zerkleinert, dann in Mühlen. Das zermahlene Material wird mit Wasser zu einem Schlamm vermischt und wieder durch mechanische Transportvorrichtungen großen Behältern zugeführt, in denen die Mischung genau abgestimmt wird. Dann kommt der Schlamm in die Drehöfen. Das sind liegende Röhren von gewaltigen Ausmaßen, die durch eine Kohlenstaubfeuerung beheizt und in ständiger Drehung erhalten werden. Die Öfen des Groschowiger Werkes haben eine Länge von 56 m und einen Durchmesser von 3,30 m. In ihnen wird der Schlamm bei 1400 bis 1450 Grad Hitze zur Sinterung gebracht. Dabei backt er wieder zu Brocken zusammen. Das entstehende Produkt, der sogenannte Klinker, wird dann ganz fein gemahlen und zum Lagern in riesige Silos gebracht. Das Groschowiger Werk verfügt über 6 Silos; es sind turmhohe cylindrische Bauten, jeder hat einen Durchmesser von 13 m und eine lichte Höhe von 23 m. Die Verpackung für den Versand erfolgt aus diesen Silos durch Packmaschinen. Das neue Werk liegt nahe bei Dppeln dicht an der Bahnstrecke Dppeln—Kandrzin an der rechten Seite der Bahn.

Schon ein kurzer Blick aus dem Fenster des D-Zugwagens läßt erkennen, daß es sich nicht nur um eine technisch interessante Anlage, sondern um einen Bau handelt, dem die Formenschönheit neuzeitlicher Industriewerke eigen ist.

So ist seitens der oberschlesischen Zementindustrie das getan worden, was sie von sich aus tun konnte, um in dem wirtschaftlichen Kampfe unserer Zeit bestehen zu können. Wenn sie aber weiter wie bisher für das Leben unserer Ostmark unentbehrliche wirtschaftliche Werte schaffen soll, dann bedarf sie ebenso wie die anderen Industrien in der Südostecke der Unterstützung durch eine verständnisvolle Wirtschaftspolitik von Reich und Staat, die ihren Lebensnotwendigkeiten Rechnung trägt und insbesondere auch darauf bedacht ist, der Wirtschaftserne von dem deutschen Binnenmarkt, die ja immer unter den heutigen Verhältnissen noch viel mehr als früher dem Gedeihen der östlichen Industrie hinderlich ist, durch geeignete Maßnahmen entgegenzuwirken.

So gehn die Tage

Von Alfons Handuf

So gehn die Tage.
Und am Abend verwandert
Sich meine Sehnsucht müde
Zu das Tal der Nacht.

Still sind mir alle Dinge
Und mit verwurfsvollen Augen.
Zimmer greift meine Hand
Über die Laute,
Sucht das verlorene Lied.

Ich bin so überwach
Vor Warten,
Daß ich des Abends hoffe
Und der sanften Lampe
Deiner Augen.

Dann legt sich meine Behmut schlafen
Und lächelt sich hinüber
In deinen Tag;
In deinen Tag,
Der sie gebär.

Die oberschlesische Urlandschaft

Von H. Kurz-Beuthen

Die Bewegung, einzelne Denkmäler und besonders geschlossene Gebiete mit seltenen Erscheinungsformen der Natur unter Schutz zu stellen, reicht einige Jahrzehnte zurück. Die treibenden Kräfte hierbei sind die Naturwissenschaften, die in den Schutzgebieten ungestörte Bedingungen für ihre Forschungen finden. Die Bedeutung der natürlich entwickelten Landschaft, deren Erhaltung zur Anlage von Naturschutzgebieten führte, trat besonders beim Ausbau der neuen Arbeitsmethoden von Botanik und Zoologie in Erscheinung. Die Untersuchung von Pflanzengesellschaften (Assoziationen) und tierischen Lebensgemeinschaften (Biotopen) wendet sich in weitestem Maße der Landschaft als natürlicher Grundlage des pflanzlichen und tierischen Lebens zu und erarbeitet, unter Hinzuziehung aller Einflüsse, die geologischen und atmosphärischen Verhältnissen entspringen, die sich entwickelnden, lebensfähigen Gemeinschaften.¹ Bei diesen Forschungen spielt der Lebensraum, der immer wieder in den Vordergrund tritt, eine bedeutende Rolle.

Treten solche Wechselbeziehungen bei der belebten Natur klar in Erscheinung, so läßt sich vermuten, daß auch die menschlichen Niederlassungen in gewissem Maße hiervon abhängig sind. Freilich erscheint heute die Abhängigkeit des menschlichen Lebens von den natürlichen Grundlagen durch den Verkehr und die Großherzeugung der Lebenserfordernisse namentlich in unseren Gegenden, oft stark verwischt. Die Untersuchungen der Geographie und Völkerkunde in noch naturhaften Gebieten lassen jedoch diese Einwirkung des Lebensraumes auf die Art der Siedlungen erkennen.² Doch gibt die Völker- und Länderkunde nur den heutigen Stand der Besiedlung wieder. So bedeutsam diese Feststellungen für die kulturelle und wirtschaftliche Entwicklung der letzten Zeit sind, lassen sie kaum Rückschlüsse auf die Gestalt des Lebensraumes in früheren Zeitaläufen und den davon abhängigen Lebensmöglichkeiten zu. Wie notwendig Untersuchungen über die Möglichkeiten und Grundlagen der menschlichen Ansiedlungen in ur- und frühgeschichtlicher Zeit sind, erhellt die Tatsache, daß alle kulturellen Fortschritte bis in die neueste Zeit hinein auf der jeweils veränderten Gestalt des Siedlungsraumes fußen. Der einschneidende Umschwung von der Stufe des Sammlers und Jägers zu der des Viehzüchters und sesshaften Bauern liegt letzten Endes in der wechselnden Form des Landschaftsbildes begründet. So steht beispielsweise die Dürftigkeit der frühgeschichtlichen

¹ Vgl. E. Schubert: Vegetationskunde in Oberschlesien „Der Oberschlesier“, Heft I—III, 1928.

² Um nur ein Beispiel anzuführen, sei auf das bekannte Buch Nordenskiöld's „Indianerleben“ verwiesen.

slawischen Kultur in ursächlichem Zusammenhang mit dem von großen Waldungen eingeengten Lebensraum, dessen Erweiterung erst durch die deutschen Siedler des hohen Mittelalters erfolgte. Inzwischen hatte die westdeutsche Kultur in günstigerem natürlichem Raume einen gewaltigen Vorsprung erreicht, den die Ostlande noch immer nicht, wir empfinden das heute besonders bitter, eingeholt haben.

Die Beispiele zeigen, welche Bedeutung die natürliche Landschaft für die gesamte Entwicklung eines Landes haben kann. Es ist daher zu wünschen, daß die Urlandschaftsforschung, wie man die Zusammenfassung aller einzelnen Hilfswissenschaften nennt, die an der Untersuchung der Entwicklung des Siedlungsraumes beteiligt sind, auch in Oberschlesien aufgenommen wird.

Während der Länderkunde für ihre siedlungskundlichen Arbeiten reiches Material aus statistischen Erhebungen und Beobachtungen bei Entdeckungsreisen zur Verfügung steht, fehlen der Urlandschaftsforschung derartige Unterlagen so gut wie vollständig. Das tritt namentlich in unseren Gebieten in Erscheinung, wo die schriftlichen Aufzeichnungen für das frühe Mittelalter spärlich sind und für die urgeschichtliche Zeit völlig fehlen. Daher müssen für die urgeschichtliche Siedlungsgeographie andere Forschungsmethoden angewandt werden. Das Ziel der Urlandschaftsforschung besteht nicht, wie bei der Geographie, in der Erfassung eines Besiedlungsstandes, sondern in der Aufdeckung der Entwicklung, die der Siedlungsraum einer Landschaft vom erstmöglichen Auftreten des Menschen an durch alle urgeschichtlichen Zeiten genommen hat. Aus dieser Zielstellung der Forschung ist zu ersehen, daß naturwissenschaftliche und historische Untersuchungen sich aufs engste verknüpfen und daher besondere Arbeitsmethoden notwendig werden.

Bisher hat die *U r g e s c h i c h t e* allein die Fragen des urzeitlichen Lebensraumes behandelt. Nach wie vor bleibt sie die Hauptträgerin der Urlandschaftsforschung, weil sie in der Lage ist, Funde von urzeitlichen menschlichen Niederlassungen beizubringen und ihre zeitliche Einordnung anzugeben. Die Funde, die bei einer Ausgrabung gewonnen werden, stellen unwiderlegbare Beweise des Auftretens von Menschen dar. Nach dem heutigen Stande der Forschung können sie fast ausnahmslos auch in ihrem Charakter als Hinterlassenschaft einer ackerbautreibenden sesshaften Bevölkerung oder eines nomadisierenden Stammes gedeutet werden. Gründliche Durchforschung einer Landschaft, also jahrzehntelange Bodendenkmalpflege, wie sie in Oberschlesien angestrebt wird, erschließt ein Besiedlungsbild, das sich mit einiger Sicherheit mit den Haupt siedlungs räumen der jeweiligen Zeitstufen decken wird. Jede Fundkarte zeigt, wie durch urgeschichtliche Beobachtungen sich Lebensräume erkennen lassen. Namentlich Besiedlungskarten aufeinanderfolgender Zeiträume zeigen ein Beharren oder ein Wechseln des Siedlungsraumes, woraus für die Entwicklung der Landschaft wichtige Schlüsse

gezogen werden können.³ Doch stellen sich hier die Schwierigkeiten ein, die ein Heranziehen anderer Wissenschaften erforderlich machen, um ein umfassenderes Bild zu erhalten. Abgesehen von den zahllosen Verlusten urgeschichtlicher Denkmäler, die bis auf den heutigen Tag erfolgt und für eine Besiedlungskarte nicht mehr erfassbar sind, verbergen Waldgebiete, Bauten usw. urgeschichtliche Bodenfunde. Wenn wir die ausgedehnten Waldungen berücksichtigen, die z. B. in Oberschlesien das rechte Oderufer einnehmen, dann ist es erklärlich, daß die Siedlungsräume der Urlandschaft nicht allein durch die Urgeschichtsforschung erfaßt werden können. Der Weg, der zu weiteren Ergebnissen führt, ist durch die oben angeführten Methoden der Naturwissenschaften aufgezeigt.

In gleicher Weise wie die Pflanzendecke und die Tierwelt jeweils von der geologischen Landschaft und den Einflüssen verschiedenster Art, namentlich von den klimatischen, abhängig sind, verknüpfen sich auch die Lebensmöglichkeiten des Menschen aufs engste mit der Landschaft. So ist die Verteilung von Wald und freier Fläche für jeden, besonders für den urgeschichtlichen Siedlungsraum von hervorragender Bedeutung, weil größere Rodungen in urgeschichtlicher Zeit kaum ausgeführt werden konnten. Das Klima in der unterschiedlichen Wirkung auf die Landschaft, in seiner den Waldwuchs fördernden oder hemmenden Weise, die Art und Menge der Niederschläge und die damit zusammenhängenden hydrogeographischen Verhältnisse, die Gestalt und der Charakter der fließenden und stehenden Gewässer, die Zusammensetzung der freilebenden Tierwelt, diese kleinen, bisher wenig beachteten Züge der Landschaft müssen sorgsam erforscht werden, um ein abgerundetes Bild des urgeschichtlichen Lebensraumes zu erhalten. Hierfür müssen, wie sich aus den Beispielen unschwer erkennen läßt, die Naturwissenschaften herangezogen werden.

In erster Linie ist die *G e o l o g i e* als Hilfe der Urlandschaftsforschung zu nennen. In der Gestaltung der mineralischen Untergrundes liegt ein wesentlicher Teil der Entwicklung des Landschaftsbildes und der Siedlungsflächen begründet. Besonders die eiszeitlichen Ablagerungen in ihrer verschiedenartigen Ausprägung als fruchtbares, schweres Ackerland (z. B. das Lößgebiet im Süden Oberschlesiens) oder magerer Sandboden (z. B. im Nordosten Oberschlesiens) zeigen einen unerkennbaren Einfluß auf die Formen des Lebensraumes. Aber auch die in mehr oder minder starkem Maße zu Tage tretenden Schichten aus älteren erdgeschichtlichen Perioden sind nicht ohne Einwirkung auf die Landschaft. So spielt in Oberschlesien z. B. die Muschelkalkplatte mit ihrer eigentümlichen Entwässerung eine Rolle. Die im Nordteile des Kreises Rosenberg zu Tage tretenden zähen Letten des Keupers haben, wie neueste Untersuchungen zeigten, auf die urgeschichtliche Besiedlung auch stark eingewirkt. Beachtung verdienen

³ Vgl. z. B. Hellmich: Besiedlung Schlesiens in vor- und frühgeschichtlicher Zeit. Breslau 1923.

die geologischen Ereignisse der jüngsten erdgeschichtlichen Vergangenheit. Hierzu gehören besonders die Dünen, die im Endstadium der Eiszeit aufgeweht wurden. Ihre tiefgründige Trockenheit hat häufig jeden Wuchs verhindert, sodaß sie als freie Flächen inmitten weiter Waldgebiete Bedeutung erlangten.

Im Vergleich mit der Geologie ist der Aufgabenkreis der Zoologie ungleich enger. Die Möglichkeit eines raschen Standortwechsels bei der Tierwelt läßt kaum Rückschlüsse über die Art urgeschichtlicher Landschaften zu, selbst wenn umfangreiches Studienmaterial, etwa aus urgeschichtlichen Fundplätzen vorliegt. Doch werden weitere Untersuchungen über die sogenannte Reliktf fauna, Überreste tierischer Lebensgemeinschaften aus urgeschichtlicher Zeit, die unter anderen Verhältnissen als die heutigen lebten und sich an einigen günstigen Plätzen erhalten haben, weitere wichtige Aufschlüsse erbringen.⁴

Die wichtigste Stütze der Urlandschaftsforschung ist die Pflanzenkunde mit ihren eigens auf diese Forschung eingestellten Arbeitsmethoden. Die neuzeitliche Arbeitsweise, die Assoziationskunde, kann freilich nur die jeweils bestehende Pflanzengesellschaft (die Assoziation) erfassen. Sie vermag aber die Lebensbedingungen der einzelnen Gemeinschaften festzustellen und setzt uns so in Stand, die gesamte Biologie einer Pflanzengesellschaft zu erschließen, wenn wir auch nur einige kennzeichnende Glieder einer solchen Assoziation bestimmen können. Hierzu wiederum bietet uns die Pollenanalyse die nötigen Hilfen, weil wir auf Grund der Baupollen, die durch die Analyse bestimmt werden, den jeweiligen Waldbestand und damit ein ausschlaggebendes Glied der Pflanzengesellschaften kennen lernen. Durch diese Methode lassen sich weitreichende Schlüsse ziehen, namentlich in Bezug auf das Klima.⁵ Bei gründlicher Untersuchung und hinreichender Zahl von Beobachtungen läßt sich die gesamte Abfolge des Waldes in urgeschichtlicher Zeit erfassen. Unterstützt werden diese Ergebnisse durch die Bestimmung von Reliktpflanzen, die sich an zusagenden Orten aus urgeschichtlicher Zeit erhalten haben.⁶ Es ist zu hoffen, daß die botanische Forschung mit den geschilderten Arbeitsmethoden in Oberschlesien weiterhin Fortschritte macht.

Auf weitere Hilfsmittel der Urlandschaftsforschung sei hier nicht ausführlich eingegangen, da sie z. T. in Oberschlesien bisher gar nicht bearbeitet wurden oder in den ersten Anfängen stehen,⁷ sodaß sie im Rahmen dieses Aufsatzes nicht zu berücksichtigen sind.

⁴ Vgl. die bisher erschienene Arbeit über die Eiszeitrelikte der Dramaquellen: Rogias, „Lebendige Zeugen der Eiszeit in Oberschlesien“ „Der Oberschlesier“ 11. 1928.

⁵ Vgl. den Aufsatz im Juniheft 1930: E. Schubert und H. Kurz: „Untersuchungen im Wiegshüger Moor“.

⁶ Vgl. die erste Arbeit über die Reliktflora der Steppenzeit: Reitholz, Die pontische Pflanzengesellschaft der Gipsberge bei Katscher, „Der Oberschlesier“ VI. 1927.

⁷ Hierzu sind beispielsweise die Hydrogeographie und die Klimatologie, ferner Bodenkundliche Untersuchungen zu rechnen.

Wichtiger erscheint es, auf die nächsten Aufgaben der Urlandschaftsforschung in Oberschlesien hinzuweisen. Noch stehen alle einzelnen Wissenszweige zu sehr in der Entwicklung, im Sammeln des wissenschaftlichen Stoffes, als daß eine eingehende Bearbeitung und Zusammenfassung des Siedlungsraumes für den gesamten Ablauf der urgeschichtlichen Zeit in Oberschlesien erfolgen könnte. Doch ist es in Anbetracht der Wichtigkeit schon heute am Platze, die Erforschung der Urlandschaft im oben skizzierten Sinne als Ziel für die weitere Arbeit hinzustellen und zu versuchen, Einzelergebnisse möglichst bald zu erarbeiten. Als solches wichtiges Einzelergebnis kann z. B. die Erforschung der Lebensräume während der mittleren Steinzeit angesehen werden. Die Untersuchung des Siedlungsraumes dieser Zeit ist für die weitere Erforschung Oberschlesiens von besonderer Wichtigkeit, weil die Besiedlung in jüngeren Zeiten der urgeschichtlichen Kultur in unserer Provinz auf diesen Siedlungsräumen ruht. Hierfür müßten die geologischen Untersuchungen der einzelnen Siedlungsplätze aus der mittleren Steinzeit vorgenommen werden, um zu einem Anhaltspunkt für die Eingliederung der mittleren Steinzeit in den entsprechenden Abschnitt der nachweiszeitlichen geologischen Entwicklung zu erhalten. Ferner wäre die Lage dieser Wohnplätze in Bezug auf Gewässer zu klären, die manchen Anhaltspunkt für die Ausbreitung des Siedlungsraumes ergäben. Ferner müßte angestrebt werden, diese geologischen und hydrogeographischen Forschungen in Einklang mit botanischen Untersuchungen zu bringen, ein Versuch, der bei umfangreicher Grundlage gelingen müßte. Natürlich wären hierbei die urgeschichtlichen Ergebnisse besonders zu berücksichtigen, die für den kulturellen Stand der damaligen Bevölkerung ausschlaggebend sind und so manchen Anhaltspunkt für die Urlandschaft beibrächten.

Diese kurz skizzierte Untersuchung zeigt deutlich die Vielfältigkeit der zu beobachtenden Erscheinungen und die Schwierigkeit, derartige Untersuchungen durchzuführen, sofern sich nicht eine Zusammenarbeit zwischen einzelnen Forschern ermöglichen läßt. Es ist zu hoffen, daß das hohe Ziel der Urlandschaftsforschung alle Wissenschaftler, die in dieser Richtung arbeiten, aneifern wird, ihre Kräfte einzusetzen für das große Werk, den Lebensraum des oberschlesischen Landes in seiner wechselnden Gestaltung bis auf den heutigen Tag zu erforschen.

Fische des Kreises Neustadt D/S., im besonderen der Hogenplog

Von Mittelschullehrer Seidel, Dberglogau

Vorliegende Arbeit erhebt nicht Anspruch auf Vollständigkeit. Es handelt sich lediglich um einen ersten Versuch, der in der Hauptsache die Hogenplog umfaßt. Und auch da erstrecken sich meine eigenen Beobachtungen hauptsächlich auf den mittleren Abschnitt des Flusses in seinem Verlaufe auf preussischem Gebiete. Im übrigen gebe ich Versicherungen ortskundiger Fischer wieder, deren Angaben mir aber glaubwürdig genug erscheinen, da meine Gewährsmänner bereits seit Jahrzehnten die Fischerei betreiben, und weil ich bei der Unterredung mit ihnen immer Spiritusmaterial meiner Sammlung und gute Abbildungen der betreffenden Fische zur Sicherung der Verständigung benützt habe. Bezüglich der Zuflüsse der Hogenplog aus dem Gebiete des Kreises, also der Prudnik und des Zülzer Wassers, führe ich die Feststellungen des Herrn Oberschullehrers Torka (Neustadt) an, des besten Kenners der Fauna des Kreises. Hinsichtlich der Hogenplog wäre es wünschenswert gewesen, den Fischbestand des ganzen Flußlaufes festzustellen. Der auf tschechischem Gebiete liegende Oberlauf des Flusses mit seinen Zuflüssen mußte jedoch hier noch unberücksichtigt bleiben, weil ich in den zwei Jahren meiner Tätigkeit in Dberglogau dort zu Beobachtungen noch keine Gelegenheit hatte.

— Den Herren Gerichtsvollzieher Bauch (Dberglogau), Obersekretär Heisig (Krapitz), Schuhmachermeister Hoffmann und Konrektor Kreschmer (Dt. Kasselwitz), Lehrer Kubyczel (Komornik), Hansbesitzer Saga (Lobkowitz), Lehrer Schwach (Kerpen), Gartenmeister Urban (Dberglogau), Lehrer Wilde (Dobrau) und Lehrer Wolff (Straduna) sage ich auch an dieser Stelle für wertvolle Hilfe besten Dank. Ganz besonders danke ich Herrn Torka (Neustadt) dafür, daß er mir seine gesamten Notizen über Fische des hiesigen Kreises in überaus freundlicher Weise zur Verfügung stellte. Die Hogenplog übertritt 2 km oberhalb Dt.-Kasselwitz die Landesgrenze. Von dieser Stelle bis zu ihrer Mündung bei Krappitz durchfließt sie eine Strecke von etwa 30 km. (Die kleineren Flußbiegungen sind dabei nicht berücksichtigt.) Der Flußlauf liegt an der Landesgrenze in einer Seehöhe von 207 m, an der Mündung 160 m hoch. Die Höhenzahlen für den Flußlauf an den dazwischen liegenden Orten sind folgende: Dt.-Kasselwitz 205 m, Dirschelwitz 190 m, Dberglogau 185 m, Kepsch-Kerpen 179 m, Komornik-Lobkowitz 170 m. Das Gefälle wurde früher wesentlich gemindert durch reiche Mäanderbildung. Seit Jahrzehnten ist der Flußlauf zwar reguliert, weist aber auch heute noch viele Biegungen auf. Die abgeschnittenen, ehemaligen Flußbögen sind in größerer Anzahl noch als tiefe, stehende Altwässer, hier „Lachen“ genannt, erhalten

geblieben. Sie sind reich von Verlandungspflanzen besiedelt und beherbergen auch Fische, namentlich Karpfen, Schleien, Karauschen und Schlammpeitzker. Weil sie aber so gut wie nirgends mehr mit dem Flußlaufe in Verbindung stehen, kommen sie als Brutgebiete für den Fischbestand des Flusses nicht in Betracht. Der Grund des Flußbettes ist kieselig, sandig oder schlammig, steinig im eigentlichen Sinne nirgends (von der Landesgrenze aus!). Die von Feldern und Wiesen eingefassten Ufer sind theils niedrige, erdige Steilufer, zum Teil unterspült oder von Baumwurzeln, Faszinen und Rutenflechtwerk gehalten, theils Flachufer mit Kies- und Sandbänken. Das Wasser ist gewöhnlich auf weite Strecken hin seicht, an zahlreichen Stellen jedoch — besonders in den Abschnitten vor den Wehren und Schleusen — mehrere Meter tief. Seichte Stellen mit Pflanzenwuchs (*Glyceria* u. a.) kommen mehrfach vor, stutender *Ranunculus* dagegen wenig. Reichlich verwachsene Gräben münden aber viele in den Fluß. Die Ufer sind vielfach mit überhängenden Bäumen, namentlich Erlen, bestanden, und das herabfallende Getier mag die Bestände an Fischnahrung wesentlich bereichern. Im übrigen kann über die den Fischen zur Verfügung stehende Nahrung noch nichts gesagt werden. Schnecken, Würmer (*Naididae*, *Tubificidae* u. a.), Krebschen (*Entomostraca*, *Isopoda*, *Amphipoda*), Fliegenlarven (*Chironomidae*, *Simuliidae* u. a.), Köcherfliegen (*Trichoptera*), Eintagsfliegen (*Ephemeroptera*) und kleinere Käfer (*Coleoptera*) sind an vielen Stellen reichlich vorhanden. Hinsichtlich der Sauberkeit des Wassers darf die Hohenplog wohl noch zu den weniger verunreinigten der schlesischen Flüsse gezählt werden. Die schädlichen Fabrik-Abwässer aus Neustadt sollen sich nach der Versicherung mehrerer Fischer in der eigentlichen Hohenplog nicht mehr bemerkbar machen. Eine mechanische Verunreinigung der letzteren durch industrielle Anlagen kommt nicht in Frage. Auch die chemische Verunreinigung ist durch die Stilllegung der Zuckerfabrik in Hohenplog geringer geworden. Erst von Oberglogau ab macht sich alljährlich vom Beginn der Herbstarbeit an die Giftwirkung der Abwässer der hiesigen Zuckerfabrik geltend. Trotz ausgedehnter Kläranlagen geht kein Herbst vorüber, ohne ein großes Fischsterben bis weit hinunter in die Gegend von Komornik. Die Auffüllung des Fischbestandes muß sich in der Hauptsache von oben her vollziehen, da das Eindringen aus der Oder resp. das Aufwärtswandern nur während hohen Wasserstandes möglich ist, im übrigen aber durch Schleusen und Wehre ohne Fischtreppe verhindert wird. Derartige Anlagen im Verlaufe des Flusses sind folgende: oberhalb Dr.-Kasselwitz ein Rutenwehr, unterhalb ein Zementwehr, bei Dirschelwitz, bei Kepsch und unterhalb Kepsch (*Ghmielnik*) je eine Schleuse, bei Komornik, Neumühle und Pietna je ein Überfallwehr mit Grundschleuse, bei Zwodezütz ein Steinwehr mit Grundschleuse und bei der Schloßmühle in Krappitz ein Steinwehr. — Von der Landesgrenze an bis zur *Ghmielnik*-Mühle unterhalb Kepsch ist die Fischerei verpachtet. Raubfischerei kommt

trotzdessen freilich vor. Von dieser Stelle ab bis zur Mündung ist die Flußfischerei aber überhaupt nicht verpachtet. Über Innehaltung der Schonzeiten u. dgl. besteht also hier, auf einer Strecke von etwa 13 km Luftlinie, keinerlei Kontrolle.

Es sollen nun die im Kreise Neustadt und in der Hogenplog im besonderen festgestellten Fischarten kurz besprochen werden.

Einer der bekanntesten Fische der hiesigen Gegend ist der Flußbarsch (*Perca fluviatilis* L.), der in der Hogenplog mindestens von der Landesgrenze an bis zur Mündung bei Krappitz vorkommt und in Stücken von 1—1½ Pfund gefangen wird. Auch in den Mühlgräben und in den wenigen Teichen ist er nicht selten. Torfa kennt ihn auch aus dem Zülzer Wasser bei Dobrau und aus der Straduna bei Fröbel. Nach Paž ist der Flußbarsch in der Barben- und Brassenregion der schlesischen Flüsse und in Teichen und Seen überall verbreitet. Nach Kozias lebt er auch in den Beuthener Gewässern. Die hiesige deutsch sprechende Bevölkerung nennt ihn „Barsch“, „Pärschke“ oder „Pärschken“; die polnisch Sprechenden bezeichnen ihn mit dem Namen „Łoś“ (łokun.) Dieser Name ist hergeleitet von „Łuk“, der hochpolnischen Bezeichnung für diesen Fisch. Er wird auch in hiesiger Gegend gern gegessen, wenn ihn auch manche Haushaltungen verschmähen, weil sein Abschuppen etwas unbequem ist. Die Verwendung seiner Haut zur Herstellung von Fischleim sowie die seiner Schuppen zur Anfertigung künstlicher Blumen u. dgl. (vgl. Bade u. a.!) ist hier nicht bekannt.

Der Zander (*Lucioperca lucioperca* Z.) darf wohl kaum als Bewohner der Hogenplog angesehen werden. Er wird zwar manchmal bei Krappitz in unserem Flusse gefangen, aber dies ist immer ein gewisses Ereignis, und die Fischer sind sich darüber im Klaren, daß sie in diesem Fische nur einen gelegentlichen Gast aus der Oder vor sich haben. Der Zander, der in den Jahren 1892—1913 durch den Schlesischen Fischereiverein wie in anderen schlesischen Flüssen auch in der Hogenplog ausgesetzt worden ist, nachdem er in Schlesien stark zurückgegangen war (vgl. Paž, 1925!), ist also aus unserem Flusse wieder verschwunden.

Der Kaulbarsch (*Acerina cernua* Z.) dagegen kommt ständig in der Hogenplog vor, aber nicht häufig, und zwar von Dirschelwitz ab bis nach Krappitz. Nach Paž ist er in der Barben- und Brassenregion der schlesischen Flüsse verbreitet. Nach Bade u. a. soll er besonders Seen und größere Flüsse bewohnen, kleinere Flüsse dagegen hauptsächlich zur Laichzeit (März bis Mai) aufsuchen. Nach den Versicherungen hiesiger Fischer ist er sowohl bei Oberglogau wie auch bei Komornik auch schon im Herbst und Winter (bis Weihnachten) gefangen worden. Bei Krappitz wird er vielfach fälschlich als „Stichling“ bezeichnet. Der Name „Kaulbarsch“ ist hier nur in der polonisierten Form „Kulpiersch“ bekannt. Den hochpolnischen Namen, „Jazgar“,

kennt man nicht. Bei Oberglogau wird der Fisch „K o ñ“ (koin) genannt, also als „Pferd“ bezeichnet. Diesen Namen verdankt er meiner Vermutung nach wohl dem Umstande, daß seine hochgestellte, stachelige Rückenflosse etwas an die gesträubte Mähne eines unbändigen Pferdes erinnern mag. (Wohl aus demselben Grunde nennt man ihn in manchen Gegenden „Kater“.) Vielleicht kann man auch in dem nicht gerade freundlich anmutenden Gesichtsausdruck des Kaulbarsches eine Ähnlichkeit mit dem eines feurigen Pferdes finden. Auch die deutsch Sprechenden Fischer bezeichnen den Kaulbarsch hier wie auch anderwärts in Schlesien als „R o ß b a r s c h“. Die hierorts noch häufiger gebrauchte Bezeichnung „R o ß b a r s c h“ ist möglicherweise als ein Produkt derber Volks-Etymologie aufzufassen, erklärt sich aber vielleicht eher aus der Tatsache, daß die außerordentlich schleimige Haut des Kaulbarsches sich ganz anders anfühlt als die geradezu rauhe des Flußbarsches. Es ist aber auch nicht ausgeschlossen, und im Gespräch mit einzelnen Fischern erschien es mir sogar als sicher, daß man mit den Bezeichnungen „Kosbarsch“ und „Kosbarsch“ — wenigstens heute — die Geringswertigkeit des Kaulbarsches gegenüber dem Flußbarsche zum Ausdruck bringen will. (Es wären dies also ähnliche Zusammenhänge wie zwischen den Namen „Kastanie“ — „Koskastanie“ und „Kümmel“ — „Koskümmel“.) Jedenfalls will es hier keinem Fischer einleuchten, daß dieser Fisch, der besonders in früheren Zeiten in Deutschland hochgeschätzt und in Klosterteichen eigens gezüchtet wurde, gut schmecken soll. Man verachtet vielmehr den Kerl und schlägt ihn tot, wo man ihn erwischt, ohne ihn zu verwerten. Von manchen Fischern wird er sogar als Unglücksbote, wenigstens für den betreffenden Fangtag, angesehen. Mindestens gilt er als unnützer Fresser und Bruträuber. Ein Raubfisch ist er ja in der Tat, und Raubut irrte, als er ihn als Friedfisch bezeichnete und deswegen seine Zucht empfahl. In hiesiger Gegend dürfte er aber keinen nennenswerten Schaden anrichten, da er ja nur 10—15 cm lang wird und nur vereinzelt vorkommt. — Wenn auch der Kaulbarsch in Frankreich und Großbritannien vorkommt, so darf doch wohl der Osten oder Nordosten Europas als seine eigentliche Heimat angesehen werden. In russischen Seen wird er alljährlich in ungeheuren Mengen (nach Bade über 500 000 kg) gefangen und zu Konserven verarbeitet. In Süddeutschland ist er schon seltener als in Norddeutschland. In Schlesien ist er in der Barben- und Brassenregion der Flüsse verbreitet. Drescher bezeichnet ihn für die Neiße bei Ellguth-Ottmachau als häufig. Im Kreiße Pleß wurde er mir im Jahre 1919 mehrmals aus den Bächen gebracht.

Ein sicher östliches Tier ist die *Alraupe* (*Lota lota* L. = *Lota vulgaris* Cur.), die man wohl zu den eigenartigsten Fischen der hiesigen Gegend zählen darf. Sie kommt zwar außer in Nordasien und Nordamerika in ganz Nord- und Mitteleuropa bis Norditalien vor, aber sie ist in Ostdeutschland und in den Ostseeländern viel häufiger

als weiter westlich. In Schlessen ist sie nach Paz verbreitet und verhältnismäßig häufig. Gleichwohl nennt dieser Autor als ihre Wohngewässer nur die Weide, den Queis und die Tschirne. Diese Flüsse belebt sie von der Aschenregion bis in das Gebiet der Brassen. Drescher bezeichnet sie für sein Gebiet als Seltenheit. In der Hogenplog kommt sie von Deutsch-Rasselwitz an bis zur Mündung bei Krappitz vor. Häufig ist sie aber erst in der Gegend von Komornik. Torka stellte sie auch in der Straduna bei Fröbel und in der Sworniza bei Broschütz fest. Sie wird in hiesiger Gegend „M i e t u s z“ (wie im Hochpolnischen) genannt. Bei Oberglogau wird sie an den tieferen Stellen des Flusses nicht selten gefangen, ziemlich zahlreich auch in dem tiefen und reich mit Pflanzen verwachsenen „Kanal“ nördlich von Kerpen.¹ In einem etwa 2 m breiten, gewöhnlich wenig tiefen, aber schlammreichen und stark verwachsenen Hochwasserschutgraben zwischen Kerpen und Schreibersdorf wurden im letzten Sommer beim Schlämmen fingerlange Jungfische dieser Art zu Hunderten gefunden. Ein Belegstück befindet sich in meiner Sammlung. Es handelt sich in hiesiger Gegend um die dunkle Form (vgl. Schiemenz!) die sog. „Flußquappe“. Gefangen wird sie hier im Gewicht von 2—3 Pfund, selten von 5 Pfund. Bade bezeichnet das weiße, fette Fleisch als „äußerst wechlschmeckend und besser als das des Aals“. In hiesiger Gegend wird die Aalraupe nur von einzelnen Liebhabern geschätzt. Sie wird abgezogen und gebraten. Daß der Rogen in manchen Gegenden als giftig gilt, ist hier nicht bekannt.

Der K a r p f e n (*Cyprinus carpio* L.) und seine nächsten Verwandten, die K a r a u s c h e (*Carassius carassius* L. = *Car. vulgaris* Nils.) und die S c h l e i e (*Tinca tinca* L. = *T. vulgaris* Cur.), die ja in Schlessen allbekannt sind, kommen auch hier vor, sowohl in Teichen und toten Armen, wie auch in den Mühlgräben und der Hogenplog, von Dt. Rasselwitz bis zur Mündung. (Die Karausche hauptsächlich in den Altwässern.) Gezüchtet oder auch nur wesentlich gepflegt werden sie aber nicht. Torka stellte den Karpfen auch in der Prudnik bei Neustadt fest, die Karausche am selben Orte, ferner in den Wiesentümpeln bei Neustadt und Jassen und in den Dorflöchern zwischen Friedersdorf und Schwesterwitz; die Schleie kennt er ebenfalls aus der Prudnik bei Neustadt (unterhalb des Wehres), ferner aus einem Wiesengraben bei der Kolonie Grocholub. Die Höchstgewichte dieser Fische im Hogenploggebiete sind: für den Karpfen (Spiegel- und Schuppenkarpfen) 6—16 Pfund, selten sogar 20 Pfund, für die Karausche $\frac{1}{2}$ —2 Pfund und für die Schleie 1—3 Pfund. Der Karpfen wird hier von der polnisch sprechenden Bevölkerung als „Kapr“ oder „K a p r e z y k“ (hochpolnisch „Karp“!) bezeichnet, die Karausche als „K a r a s -

¹ Dieser Kanal stellt ein ausgezeichnetes Zuflucht- und Erneuerungsgebiet für den Fischbestand der Oberglogauer Gegend dar, da er von Fabrikwässern verschont bleibt und bedeutende Tiefen wie auch seichte Laichplätze aufweist.

sek“ (hochpolnisch „Karás maly“!) und die Schleie als „Lin“ (wie im Hochpolnischen) oder „Linek“. Bekanntlich ist die Karausche sehr abänderungsfähig und für Liebhaberzüchtung geeignet. Goldfisch, Schleierschwänze, Teleskopaugen u. a. sind ja solche Zuchtergebnisse. Aber auch wild kommt in Schlesien wie auch sonst in europäischen Gewässern eine goldfarbene Abart der Karausche gelegentlich vor. Auf diese Form dürfte sich wohl eine briefliche Mitteilung des Herrn Torka vom 1. 8. 1929 beziehen: „In der Straduna fing ich 1917 mehrfach einen karpfenähnlichen Fisch mit schillernden Farben, breit, nach Art der Karausche. Wahrscheinlich ist er als Zierfisch aus den Gewässern eines Parkes entwichen. Er hielt sich hier längere Zeit.“ Karpfen, Karausche und Schleien werden natürlich auch in hiesiger Gegend geschätzt und gern gegessen, spielen aber auf dem Oberglogauer Markte wegen ihrer geringen Häufigkeit kaum eine Rolle.

Von den eigentlichen Weißfischen kommen für das Hogenploggebiet zehn Arten in Betracht. Den eigentlichen Fischern sind sie zwar meist bekannt. Sich aber mit Gelegenheitsfischern über sie zu unterhalten, ist kein Vergnügen. Der häufigste Weißfisch ist die Plöze (*Leuciscus rutilus* L.), die hier „Kotauge“ oder polnisch „Płoczia“ genannt wird. Der hochpolnische Name „Płoc“ ist hier nur in jener umgebildeten Form bekannt. Die Plöze kommt in Teichen und Mühlgräben und in der Hogenplog von der Landesgrenze bis zur Mündung vor. Bei Oberglogau ist sie nicht nur der häufigste Weißfisch, sondern der häufigste Fisch überhaupt. Sie mag hauptsächlich als Grünweidesfisch von den Glyceria-Beständen leben. Sie wird meist in Stücken von 1½ bis 5 Pfund gefangen. Torka kennt sie auch aus der Straduna bei Tröbel, aus der Prudnik bei Neustadt (unterhalb des Wehres, bei der Zeisigmühle) und aus der Braune bei Wiese Gräflich. Nach Pax ist die Plöze in der Barben- und Brassensregion der schlesischen Flüsse überall gemein, nach Kozias auch in den Beuthener Gewässern. Dem ziemlich grätenreichen Fleische wird in der Literatur meist jeder Wohlgeschmack abgesprochen. Meiner Meinung nach schmeckt die Plöze aber gebacken gar nicht übel. Sie wird hier viel gegessen, freilich wohl hauptsächlich aus dem Grunde, weil sie immer noch am ehesten zu haben ist. — Die Rotfeder (*Scardinius erythrophthalmus* L.), hier wie die Plöze als „Kotauge“ oder auch als „Kotischwanz“ bezeichnet, kommt in der Hogenplog von Dirschelwitz ab bis zur Mündung vor, aber bei weitem nicht so häufig wie die Plöze. Die Fischer halten beide meist nur für zwei Formen derselben Art. Nach Pax scheint die Rotfeder in Schlesien zwar weit verbreitet zu sein, aber in ungleichmäßiger Häufigkeit. — Ein häufiger Weißfisch der Hogenplog ist der Döbel (*Squalius cephalus* L.). Die deutsch sprechende Bevölkerung bezeichnet ihn als „Döbel“, „Dübel“ oder „Dickkopf“ (Dickkop), die polnisch sprechende bei Oberglogau als „Jalec“, bei Komornik als

„Kloun“ (hochpolnisch „Kleń“!). Er kommt in der Hogenplog von der Landesgrenze an bis nach Krappitz in etwa gleicher Häufigkeit vor und tummelt sich an manchen Brücken, z. B. an der in der Nähe des Paulinerklosters bei Oberglogau, in ansehnlichen Scharen. Gefangen werden gewöhnlich Stücke von 1—6 Pfund. Torfa fand den Döbel auch in der Prudnik bei Neustadt, Jassen und Kreiswitz und im Zülzer Wasser bei Dobrau, dagegen nicht in der Straduna. In Schlessien ist der Döbel weit verbreitet. Sein grätiges Fleisch ist wenig schmackhaft und wird auch hier nicht sonderlich gern gegessen und gekauft. Er wird meist den beim Fange behilflich gewesenen Arbeitern überlassen. Für den Sportangler ist er aber gleichwohl eine beliebte Beute. Man angelt ihn mit Brot, Heuschrecken, Maikäfern, sogar mit Kirschen und Pflaumen. Hiesige Fischer unterscheiden z w e i F o r m e n des Döbels: einen längeren, schlankeren und leichteren mit weißen Seiten und grünlichen Riemendeckeln und einen breiteren, gedrungeneren mit gelblichen Seiten und auffallend gelben Riemendeckeln. Die letztere Form soll 14 Tage später laichen als die erstere. — Wenig bekannt ist den Fischern eine Gattungsverwandte des Döbels, die H a s e l (*Squalius leuciscus* L.). Sie wird meist mit der Plöze, manchmal wohl auch mit dem Döbel zusammengeworfen. Die Art scheint etwa von der Landesgrenze an in der Hogenplog vorzukommen. Jedenfalls glaube ich, daß der dort gelegentlich gefangene „Bratfisch“, der nach Aussage der Fischer auch in der Prudnik leben soll, mit der Hasel identisch sein dürfte. Bei Oberglogau ist die Art noch nicht häufig, kam mir aber öfter in die Hände. Bei Komornik, wo ich sie gleichfalls selbst gesehen habe, soll sie zahlreicher vorkommen und bis Krappitz noch häufiger. Ihr Gewicht beträgt in der Regel $\frac{1}{2}$ —1 Pfund. Sie wird hier „Biegun“ genannt, bei Oberglogau auch „Kiesling“. Der hochpolnische Name „Salez“ ist hier nicht bekannt. Nach Pag ist die Art in Schlessien ein Fisch der Barbenregion und im Bober, der Glazer Neiße, in der Oder (Brieg) und im Deichsagebiete nachgewiesen. — Nicht selten kommt der S c h n e i d e r oder U k e l e i (*Alburnus alburnus* L.) = *Alb. lucidus* Neck.) in der Hogenplog von der Landesgrenze an bis zur Mündung vor, wie auch in Mühlgräben und Teichen. Er tummelt sich besonders gern in Scharen an der Oberfläche. Bei Dr.-Rasselwitz (von hier kennt ihn auch Torfa!) und Oberglogau wird er „Schneider“, bei Komornik „Suchletka“ genannt. Den Namen „Ukelei“ (hochpolnisch „Ukleja“) kennt man nicht. Wegen seiner geringen Größe, bis 12 cm, wird er kaum beachtet, während er in anderen Gegenden Schlessiens, z. B. in der Grafschaft Glatz, gern gegessen wird. In Schlessien ist die Art weit verbreitet. Drescher bezeichnet ihn für die Neiße bei Ellguth-Dttmachau als gemein. — Noch häufiger als der Schneider kommt die N a s e (*Chondrostoma nasus* L.) in der Hogenplog vor. Der hübsche Fisch wird im Flusse und in den Mühlgräben von der Landesgrenze an bis Krappitz

gefangen, meist im Gewicht von 1 bis 4 Pfund. Man bezeichnet ihn als „Schwarzbauch“ (wegen seines schwarzen Bauchfelles) oder fälschlich² als „Zope“ oder „Zoppe“. (In Dt.-Rasselwitz ist die Nase auch auf der Fischerkarte als „Zope“ aufgeführt.) Die polnisch sprechende Bevölkerung nennt den Fisch wie im Hochpolnischen „Swinka“ oder „Podustwa“. Sein weichliches, grätiges Fleisch wird — wie auch anderwärts — nicht besonders gern gegessen, aber er wird gern als Paradesisch vorgezeigt. Vor der Zubereitung wird das schwarze Bauchfell entfernt. Auch die Nase ist in Schlessien weit verbreitet. Drescher hat sie in seinem Gebiete nicht zu Gesicht bekommen. Aber unter der „Zupe“, die ihm seine Gewährsmänner nannten, ist wohl auch dort diese Art gemeint. — Dem Namen nach wohl der bekannteste der hiesigen Weißfische ist der Gründling (*Gobio gobio* L. = *Gob. fluviatilis* Cur.). Der deutsche Name „Gründling“ ist hier nicht bekannt, wohl aber bei Dt.-Rasselwitz der auch sonst in Schlessien gebräuchliche Name „Kresse“ (im Dialekt „Kraffe“). Von Dirschelwitz ab bis Krappitz bezeichnet jedermann das Fischchen als „Kiolbik“. (Der Name dürfte von dem hochpolnischen Namen dieses Fisches, „Kietb“, hergeleitet sein. Diesen Namen wie auch einen zweiten „Rusik“, kennt man hier nicht.) Freilich werden oft genug auch Schmerlen und Jungfische anderer Arten als „Kiolbik“ bezeichnet, so daß der Name manchem Unkundigen soviel wie „der Ausschuß unter den Fischen“ zu bedeuten scheint. Das nur etwa 10—15 cm lange Fischchen wird hier zwar als Angelföder geschätzt, als Speisefisch aber überhaupt nicht beachtet. Und doch ist dieses Fischchen sehr wohlschmeckend. Nach Bade besitzt es „unbestritten mit das zarteste und schmackhafteste Fleisch von allen Vertretern aus der Karpfenfamilie“. In meiner Heimat, der Frankensteiniger Gegend, wird der Gründling, dort „Kresse“ genannt, gern gegessen, und nach Raubut gilt er auch in manchen Gegenden der Grafschaft Glatz als Delikatesse. Torfa kennt den Gründling auch aus der Prudnik bei Neustadt und aus der Straduna bei Fröbel. Kogias meldet ihn auch aus den Bentheuer Gewässern. In ganz Schlessien gehört er zu den verbreitetsten und häufigsten Fischen. — Über das Vorkommen der Elrixe (*Phoxinus phoxinus* L. = *Ph. laevis* Ag.) in unserem Kreise schreibt Torfa (in litt.): „In der Prudnik und in ihren Zuflüssen sehr zahlreich bei Neustadt, Neudeck und Wachtel-Kunzendorf.“ Ihr Wohngebiet in der eigentlichen Hogenploß liegt noch jenseits der Landesgrenze. Schluß folgt.

² Die eigentliche Zope (*Abramis ballerus* L.) ist früher in Niederschlessien vorgekommen, scheint aber seit 100 Jahren aus Schlessien verschwunden zu sein.

Sagen aus dem Kreuzburger Lande

Mitgeteilt von Dr. Kurt Hoffmann

II.*

Von allerlei Menschen mit Wunderkräften

1. Die behexten Kühe.

Eines Tages kam eine Frau aus Bodland-Glashütte zu ihrem Nachbarn, einem Bauern, und wollte Eier von ihm kaufen. Er aber konnte ihr keine geben, denn er hatte vor einigen Stunden alle einem Eierhändler verkauft. Als die Frau umkehrte, um nach Hause zu gehen, sah sie auf dem Hofe etwas Heu liegen. Sie hob es auf und nahm es mit nach Hause. — Seit diesem Tage gaben die Kühe des Bauern nur sehr wenig Milch. Da ging schließlich die Frau des Bauern zu der Nachbarin und erwischte auch das Heu. Sie steckte es in die Tasche und gab es zu Hause den Kühen zu fressen. Von nun an gaben sie wieder reichlich Milch.

2. Der Weiberberg und der Hexentod von Koschlowitz.

Auf der Straße von Koschlowitz nach Woislawitz liegt der „Weiberberg“. Dort sollen sich früher Hexen zu ihren Tänzen versammelt haben. Alte Leute glauben auch, diese Hexen tanzen gesehen zu haben. — Die Bewohner von Koschlowitz glaubten, daß einige Frauen aus dem Dorfe dort Zusammenkünfte mit dem Teufel hätten. Um zu erforschen, welche das sein könnten, wurden alle Frauen aus Koschlowitz abgewogen. Diejenigen, die weniger als achtzig Pfund wogen, wurden als Hexen erkannt und in dem „Hexenbach“, der am Weiberberge vorbeifließt, ertränkt.

3. Der Rattenfänger.

Eine ältere Frau aus Schönwald hat in ihrer Jugend, als sie in der Flachsröste arbeitete, von dem Vogt daselbst folgende Begebenheit erfahren, die sich etwa in der Mitte des vorigen Jahrhunderts ereignet haben soll.

In einem Gutshofe waren sehr viele Ratten. Vergeblich wandte der Besitzer die verschiedensten Mittel an, um sie zu vertilgen. Da erschien eines Tages ein Mann mit einer Flöte unter dem Arm und versprach, die Ratten zu verjagen. Als er die Erlaubnis dazu erhielt, setzte er sich in den Stall und spielte auf seiner Flöte. Da krochen alle Ratten aus ihren Verstecken hervor und stellten sich um ihn herum. Der Gutsbesitzer hat jetzt den Mann, mit dem Spielen aufzuhören, aber er entgegnete: „Die älteste

* Vgl. „Der Oberschlesier“, 12. Jhrg., 3. Heft (März 1930), S. 213 ff.

Katte ist noch nicht draußen, ich muß noch weiter spielen.“ Schließlich kam auch eine besonders große Katte heraus. Der Mann schritt dreimal um sie herum, wobei er dauernd auf der Flöte spielte, und ging dann zur Tür hinaus. Die Ratten folgten ihm alle nach. Er ging bis an einen Teich und um diesen schritt er wieder dreimal unter Flötenspiel herum. Da liefen die Ratten sämtlich in den Teich und ertranken.

4. Zigeunerzauber.

Ein älterer Arbeiter aus Wilmsdorf berichtet eine Begebenheit aus seiner Jugend. — Wieder einmal waren Zigeuner in das Dorf gekommen. Als sie nach einigen Tagen weiterziehen wollten, fielen beim Anrücken der Wagen zwei kleine Kinder von einem Wagen und wurden von den Rädern so sehr gequetscht, daß sie bald darauf starben. Am selben Nachmittag wurden sie unter großem Geschrei und Wehklagen der Weiber und Kinder unter einem jungen Birnbaum begraben. Eine alte Zigeunerin sprach dabei unter allerhand Armbewegungen geheimnisvolle Beschwörungsformeln. Sie sollen bedeutet haben: „Wer von diesem Baume einmal essen wird, der soll eines qualvollen Todes sterben.“ Nach vielen Jahren haben dann wirklich einmal Kinder von diesem Baume gegessen. Am Nachmittage klagten sie über heftige Schmerzen im Leibe, und am nächsten Tage war eines bereits tot. — Noch heute kann man gelegentlich in Wilmsdorf von diesem Baume erzählen hören.

5. Die Mora fordert Brot als Lösegeld.

Im Jahre 1924 erschien einer Bauerntochter in Ludwigsdorf die Mora und setzte sich ihr auf die Brust. Sie drückte ihr mit einer Hand die Kehle zu, und mit der andern hielt sie sich am Bette fest. Das Mädchen faßte nun die Mora ebenfalls an der Kehle. Aber wenn sie fester zudrückte, dann drückte die Mora auch stärker, und wenn sie lockerer ließ, dann tat es die Mora ebenfalls. Das Mädchen sagte schließlich der Mora, sie solle sich am nächsten Morgen etwas Brot holen. Da ließ die Mora sie los und ging von ihr weg. Das Mädchen ergriff noch seine Kleider und schlug sie, die Mora aber eilte zum Fenster und verschwand. — Am nächsten Morgen kam eine alte Frau und verlangte ein Stückchen Brot.

6. Die Mora als Kage.

In Pitschen lebte vor etwa einem Menschenalter eine alte, häßliche Frau, die allgemein für die Mora gehalten wurde und darum auch von den meisten so genannt wurde. Um sich vor ihr zu schützen — denn sie quälte viele Menschen nachts —, gab man ihr stets etwas, wenn sie bettelte, oder aber man gebrauchte ein besonderes Schutzmittel: man stellte abend vor die Haustür einen Besen. Eine Bäckerin — die Groß-

mutter der Erzählerin — vergaß das einmal, und in dieser Nacht schlich eine Kage in ihre Schlafkammer und setzte sich der Frau auf die Brust. Diese versuchte unter Achzen und Stöhnen, den „Alp“ wegzustößen. Dabei murmelte sie : „Komm morgen wieder, dann bekommst du Brot.“ Sofort hörte das Alpdrücken auf. Als die Frau am Morgen erwachte, hielt sie ein paar Kagenhaare in der Hand. — Im Laufe des Tages erschien auch wirklich die alte Frau und nahm stillschweigend ihr Brot in Empfang.

7. Die Mora ertappt.

Eine Arbeiterfrau aus Ober-Kunzendorf erzählt:

Vor dem Kriege arbeitete sie mit mehreren Frauen und Männern bei einem Gutsbesitzer. In der Nacht schliefen die Frauen und Männer getrennt. Zwischen den beiden Schlafräumen war eine dünne Wand. In jeder Nacht wurde eine Person vom Alp gedrückt. Die Arbeiter wollten nun gern wissen, ob dieser Alp einer von ihnen selber oder eine fremde Person sei. Deshalb legte sich einer von ihnen nachts auf die Lauer. Um Mitternacht hörte er einen der Männer stöhnen und nach Luft ringen. Sofort rief er alle andern wach. Aber eine Frau war nicht wach zu bekommen, obwohl sich alle die größte Mühe gaben. Da wußten sie, daß diese Frau sie als Alp quäle. Sie stellten sich rings um sie und warteten ab. Nach etwa einer halben Stunde hörte der Mann auf zu stöhnen, da kam ein weißes Mäuschen gesprungen und glitt der Frau, die so fest schlief, in den Mund. Sie wachte jetzt auf und sah erstaunt um sich. Da stürzten sich die andern auf sie und verprügelten sie. Sie mußte versprechen, niemanden mehr in der Nacht zu quälen; und dieses Versprechen hat sie auch gehalten.

*

Ähnliche Geschichten sind sehr verbreitet. Man vergleiche dazu die entsprechenden Abschnitte in dem schlesischen und dem neuen oberschlesischen Sagenwerk von Kühnau! Das nächste Mal sollen einige Sagen, die von Totenspuß berichten, mitgeteilt werden.

Liebeslied

Von Hans Kaboth-Benthen

Himmel hat sein blaues Licht
 Und uns beide ausgegossen,
 Eine stille Seligkeit
 Ist durch unser Herz geflossen.

Wind verstummt im Mittagsbaum,
 Unsere Blicke sinken leise
 Ineinander, tief und weit, —
 Enger runden sich die Kreise.

Blumen liegen dir im Schoß
 Und die Düste wehnt Verlangen,
 Lichtes Blütenwunder ist
 In uns beiden aufgegangen.

Jrgendwo verrinnt die Welt, —
 Wir sind ganz in eins geflossen;
 Leise zittert Mund auf Mund, —
 Licht ist um uns ausgegossen.

Die mißglückte Siedlung böhmischer Brüder in Chechlan, Herrschaft Neudeck

Von Al. Lorenz

Friedrich der Große begann das Werk seiner schlesischen Innemkolonisation bereits 1742 mit der Zurückberufung der Schwentkfelder, „welche man aus eynem unbesonnenen Religions-Eyfer zum unerseßlichen Schaden des Commercii und des Landes ehemals vertrieben.“ Er erklärte damals feierlich, „daß er nichts der Natur, der Vernunft und den Grundsätzen der christlichen Religion mehr zuwider halte, als dem Gewissen der Unterthanen einen Zwang anzulegen und dieselben wegen der einen oder anderen irrigen Lehre, welche die Hauptstücke der Christlichen Religion nichts angehen, zu verfolgen.“¹ Es war ein natürlicher Ausfluß solch toleranter Gesinnung, daß er Hunderte von böhmischen Emigranten, die eben zu dieser Zeit ihres Glaubens wegen die kaiserlichen Staaten verlassen mußten, mit offenen Armen in Schlesien aufnahm und unterbrachte. Von Münsterberg aus, wo Landrat v. Schwerdt gewissermaßen ein Sammelager der zuziehenden böhmischen Brüder unterhielt, wurden die einzelnen Gruppen auf Anfordern weitergeschickt und verteilt. Nachdem in Oberschlesien die Beuthener und Goshüzer Grundherrschaften zur Freude des Königs mit gutem Beispiel vorangegangen waren und wüste Ortschaften mit diesen Ausländern besetzt hatten, wandte sich Anfang September 1742 auch Carl Erdmann Graf Henckel v. Donnersmarck an Friedrich mit der Bitte um Überlassung böhmischer Emigranten, „dieweil seine Güter Neudeck und Tarnowitz gar sehr depopulirt, das Erdreich inzwischen aber gar wohl seine Arbeiter nähren kann.“² Der König verfügte darauf umgehend unter dem Ausdruck seines „besonders gnädigen Wohlgefollens“ an den Münsterberger Landrat, daß er sofort eine Deputation böhmischer Brüder nach Herrschaft Neudeck abzuschicken habe. Es sei eine besonders günstige Gelegenheit Emigranten unterzubringen, da auch eine evangelische Kirche daselbst vorhanden. Die Breslauer Kriegs- und Domainenkammer unterstützte das in Aussicht genommene Siedlungswerk natürlich mit Feuereifer. Allerdings widerfuhr ihr dabei das Mißgeschick, daß sie die evangelischen Kolonisten dem Vetter des Grafen Henckel, dem gleichnamigen katholischen Beuthener Standesherrn und Landeshauptmann von Oppeln auf Gläsen zusandte. Im Frühjahr 1743 waren endlich die Fremdlinge, 29 Familien stark, an ihrem Bestimmungsorte angelangt, und eine Königl. Cabinets-Ordnung vom 11. 3. 43 sicherte ihnen wie üblich drei Freijahre von allen Steuern und Abgaben zu.

¹ Korn's Edikten-Sammlung Nr. XIV.

² Alle Citate ohne Quellenangabe beruhen auf Bresl. Staatsarch. Rep. 14, VIII, 67 1.

Zur Unterbringung der böhmischen Kolonisten bestimmte Graf Henckel sein Dorf Chechlan, das er von den Urbewohnern hatte völlig räumen lassen. In einem Vorvertrage billigte er den neuen Siedlern merkwürdigerweise „nur einige Stückel Acker und Wiesen zu, so zusammen ohngefähr eine Hube betragen, wovon sie dem Grundherrn gewisse Roboten und Erbzinsen zu legen hatten.“ — Die Siedler der staatlichen Kolonien erhielten als Mindestareal 12 Morgen Acker und 4 Morgen Wiese zugeteilt und da sich bald herausstellte, daß sich darauf keine Familie erhalten konnte, so zögerte die Domainenkammer keinen Augenblick, die nutzbare Ackerfläche entsprechend zu vergrößern. Nach des Königs oft ausgesprochener Willensmeinung sollten ja die ausländischen Kolonisten als wirklich freie Leute auf freier Scholle sitzen, „die faule und schläfrige Haushaltung des Landmanns durch neues Blut forrigiren und dem Lande ein Exempel besserer Wirtschaft geben.“³ Wenn demgegenüber Graf Henckel seine 29 böhmischen Familien auf Knapp eine Hube (= 65 Morgen) setzte, so bewies er damit, daß es ihm nicht darauf ankam, freie, besitzstolze Bauern zu schaffen, sondern daß er lediglich die zusammengeschmolzene Zahl seiner armseligen Robotgärtner aufzufüllen gedachte. Es kann demnach kaum Wunder nehmen, daß als erstes Lebenszeichen der böhmischen Brüdergemeinde Chechlan Klagen und Hilferufe an des Königs Ohr schlugen.

Die Emigranten hatten während ihres Aufenthaltes in Münsterberg zum Ankauf zweier Häuser, die zu einer böhmischen Schule eingerichtet werden sollten, ein Darlehen von 257 Talern hergegeben. Diese Summe forderten sie nun vergeblich zurück. Die Münsterberger Brüdergemeinde war ohne Barmittel. Es blieb schließlich als einziger Ausweg übrig, „die Creditores aus den in allen Königlichen Landen eingehenden Kollektengeldern“⁴ zu befriedigen.“ Die Kriegs- und Domainenkammer gestand dies gern zu, verfügte aber gleichzeitig, „daß wir diejenigen Böhmischn Emigranten Gelder, welche dermahlen vorhanden gewesen, unter die sämtlichen sowohl in Münsterberg, als Gschütz und Beuthen befindlichen Böhmischn Brüder nach proportion der Familienzahl gleichmäßig repartiren lassen, wobei aber wohl zu beachten, daß die Quoten nur dann ausgezahlt werden, wenn das Geld wirklich zur aquisition eines unbeweglichen Grundes gebraucht wird.“ —

Graf Henckel reichte darauf am 18. März 1744 nachstehende Personenstandsaufnahme seiner Emigranten ein.

„In Chechlow bey Schloß Neudeck befinden sich zu dato folgende Familien Böhmen, die sich allda anzubauen, niedergelassen haben:

Der Schulze Johann Gawurek	4 Personen	Krzedзец	2 Personen
Wenzel Heezmann	7 „	Jacob Cerneg	4 „

³ Korn's Edikten-Sammlung. Jahr 1743.

⁴ Für Siedlungszwecke erhob der König in allen seinen Staaten eine Steuer = die Kollektengelder.

Martin Cerneg	5 Personen	Wieged	4 Personen
Nicolaus Terraba senior	2 "	Wirjack	4 "
Carl Terraba	2 "	Thuizeck	8 "
Woitck	4 "	Zleger	2 "
Chladick's nachgelass. Kinder	2 "	Nedobbil	4 "
Wittib Wilzkowa	4 "	Wondrazeck	5 "
Georg Koba	2 "	Wittib Zimmermann	5 "
Buckowsky	6 "	Eckromy	9 "
Eckerfik	9 "	Georg Nemeß	3 "
Standera	6 "	Johann Franz	2 "
Klinsky	8 "	Wittib Morawkowa	2 "
Wenzel Sawureck	4 "	Terraba der jüngere	2 "
Joh. Spura	8 "		

Die Vorsteher der Gemeinde legten ein neues bewegliches Bittschreiben bei, in dem sie um endliche Auszahlung des Schulgeldes und der Kollekten ersuchten, „weil uns sonst die steuerfreien Jahre unter den Händen weggehen, da wir dann als noch nicht etablirte Contribuenten außer Stande sein dürften, unsere Verpflichtungen zu erfüllen.“ Statt des ersuchten baren Geldes erhielten die Bittsteller nur den Bescheid, daß der Anteil der böhmischen Gemeinde Chechlau an den Kollektengeldern 587 Taler betrüge. Vor der Auszahlung dieser Summe aber hielt sich Graf Henckel verpflichtet, der Domainenkammer über den Zustand seiner Kolonie eingehenden Bericht abzustatten. Er behauptete darin, daß er mit größter Beschwerde und viel Unkosten die Siedler zinsfrei in Chechlau angesetzt habe, daß sich die Böhmen aber „nicht so etabliren wollten, wie es im Verträge ausgemacht sei“. Schon begehrten einige Familien wegzuziehen, und auch die 18—20 Besizer, „die zu bleiben vorgeben, wollen sich nicht gutwillig in die nöthige, gute Ordnung einleiten lassen. Sie wollen z. E. aufs künftige nur zusammen von 81 scheffel Ausfaat Landeszinsen und Steuern abgeben, und dazu wollen sie sich nicht die besten Hufen, sondern die besten Stücke aus allen Hufen des Dorfes erwählen.“ Zudem müßten noch neue Häuser und Scheunen erbaut werden. Einige Siedler hätten dazu weder Vieh noch Ackergerät. Darum bäte er dringend, daß der Landrat v. Rimulowsky angewiesen würde Ordnung zu schaffen, und daß die Gelder nur an die Dagebliebenen ausgeteilt würden. Damit war die Kriegs- und Domainenkammer durchaus einverstanden und bestimmte dazu „Sollten viele Familien trotzdem abziehen, so habt Ihr die Stellen mit andern Wirten Schlesiſcher Nation unweigerlich wiederzubesezen.“ Der Untersuchungsbericht des Landrats vom 5. 11. 1744 deckte merkwürdige Verhältnisse auf. Es heißt darin: „Die Böhmiſchen Emigranten Chechlaus erwarten für den 30. 10. den jüngsten Tag. Sie teilen sich in 2 Partheien, wovon die kleinste Parte der Augspurgischen Confession ziemlich nahe kommt. Die stärkste ist dem Herrnhutischen Wesen ergeben, und es haben sich unter ihnen auch würcliche Trembleurs⁶ geäußert,

⁶ Zitterer = exaltierte Brüder, die unter krampfartigen Zuckungen lehrten und prophezeiten.

die aber auf gräßlichen Befehl das Zittern wieder eingestellt. Diese letzteren haben Waclaw Heszman sich zum Lehrer erkieset und glauben ihm mehr als der hl. Schrift. Dadurch ist Heszmann in übernatürlichen Stolz und solch abscheuliche Verwirrung versetzt worden, daß er den Leuten die Lehre vom bevorstehenden Jüngsten Tage oder von der Versetzung in das neue Jerusalem nicht nur festiglich auf den 30. Oktober imprimiret, sondern auch — welches das aller abominabelste⁶ — sich als Gott den Vater, einen andern Bauern Namens Skregeck als Gott den Sohn und einen dritten — Bokowsky genannt — als Gott den hl. Geist ihnen vorgestellt und in dieser Zusammenkunft er nebst der Gemeinde beschloffen hat, an Graf Henckel 2 Abgeordnete abzusenden, welche ihm ihre instehende Versetzung in das himmlische Jerusalem ankündigen, auch ihre Ochsen, Kühe, Pferde, auch zugleich einen Beutel mit 200 Florins rheinisch abgeben möchten, um von diesem Gelde auf einen gewissen benannten Ort in Tschelow eine Kirche aufzubauen, welche eine nächstens daselbst eintreffende andere Gemeinde brauchen wird. — —

Als nun die Deputirten weder Vieh noch Geld zurücknehmen und sich nicht auf andere Gedanken bringen lassen wollten, entließ sie der Graf und verfügte sich auf den Morgen als den 26. Oktober in die abermals angestellte Versammlung, allwo er die Gemeine auf Bänken und Stühlen, den Heszmann aber an einem Tische in der Mitte zwischen dem oben angeführten Skregeck und Bokowsky sitzend antraf, und nachdem er ihnen ihr wider das Göttliche Wort Lauffende Benehmen gütlich verwies und vorstellte, zur Antwort den Biblischen Spruch bekam, wie der Natürliche Mensch nicht verstehe, was des Geistes Gottes ist, er sie also nur in Fried und Ruhe lassen möchte.

Wie aber der Graf den Heszmann raus haben wollte, erwiderte dieser, es wäre kein Natürlicher Mensch im Stande, ihn von diesem Orth zu bringen. Welches aber der Graf nicht attendirte,⁷ sondern ihn nebst dem Skregeck aufheben und nach Neudeck nehmen ließ. Alldort haben sie beyde mit fasten, beten und singen die 9te Stunde des 30. Oktobers erwartet. Als nun endlich diese vorbei gewesen, wurden sie vom Grafen zur Rede gefordert. Heszmann aber excusirte sich damit, daß alle Menschen vor Gott Lügner wären, mithin er auch ein gleiches begangen hätte. Er konnte auch nicht Leugnen, daß in ihm etwas vorgegangen, welches er selber nicht wüßte, noch auszusprechen vermag, womit sich denn auch die ganze Gemeine entschuldiget. Hierauf ist ihnen von mir ihr Gottes Lasterliches und Skandalöses Beginnen ernstlich verwiesen, auch der Graf sondirt worden, was er mit dem Heszmann weiter Vorzunehmen intendire.“

Die Kriegs- und Domainenkammer verhehlte in ihrer Antwort vom 14. 11. 44 nicht

⁶ das allerabstoßendste.

⁷ nicht beachtete.

ihr Erstaunen über diesen „kaum glaublichen Spectacul“ und tadelte Graf Henckel, „daß er, anscheinend um die Kosten für einen ordentlichen Prediger zu sparen, dem Hegmann das öffentliche Lehramt verstatet und so das Faulenzen und Schwärmen statt der Arbeit und der Vernunft großgezogen. Er solle förder samst einen ordentlichen Prediger, wie er auch den Emigranten versprochen, anstellen.“ Dem Landrat wurde mit gleicher Post aufgegeben, den Emigranten anzudeuten, „daß, wenn sie sich nicht durch Arbeit und Bestellung ihrer Äcker als dem Lande nützbare Leute zukünftig erwiesen, alle Kollektengelder wegfallen würden.“ Herr v. Rimultowsky brachte die Schwärmer auch glücklich zur Vernunft, riet aber doch, wegen ihres unbeständigen und wankelmütigen Wesens die Kollektengelder erst dann auszuzahlen, wenn sie wirkliche Proben von Arbeit gegeben.“

Unter solchen Umständen zogen es 12 von den 29 Wirten vor, heimlich zu entweichen und nichts „als unbezahlte Schulden, ruinirte Häuser, Scheunen, Ställe und ausgefaugte Äcker und Gärten zurückzulassen.“ Graf Henckel in Gemeinschaft mit dem Landrat beantragte am 22. 4. 1746, um weiterem Rückgange der Kolonie vorzubeugen, endliche Auszahlung der angewiesenen Unterstützungsgelder. Die mißtrauisch gewordene Domainenkammer verlangte aber erst am 6. 5. 46 Einblick in die gerichtlichen Kaufbriefe, „damit beurteilt werden kann, ob das Etablissement dieser Leuthe also zuverlässig eingerichtet sey, daß die Kollektengelder ausgehändigt werden könnten.“ Graf Henckel war nicht in der Lage, einen einzigen Kaufbrief vorzulegen. Das ganze Rechtsverhältnis zwischen Grundherrschaft und Kolonisten basierte immer noch auf dem unsicheren Vorvertrag von 1743, der die 29 böhmischen Familien mit dem gänzlich ungenügenden Ackerareal von 1 Hube abspeiste. Die Kammer lehnte daraufhin jede Geldunterstützung ab.

Die 1744 aufgedeckte religiöse Schwärmerie der Chechlauer muß im geheimen noch weiter bestanden und allmählich zur völligen Zersetzung von Sitte und Moral geführt haben. Die Akten berichten am 10. 4. 1748 kurz und trocken, daß Hegmann, Skregeck und Franz samt 9 Weibern „ex capite Adultery, Incestus et Attributionis in sich habender Gottheit in die Stadtfrohndeveste eingeliefert und zur Zuchthausarbeit in Brieg condemnirt worden.“ König Friedrich begnadigte zwar die Deliquenten, ließ aber am 13. 8. 1748 Graf Henckel benachrichtigen, daß er weiter nichts mehr für seine Emigranten tun könne. Er müsse selbst suchen, die entwichenen Wirte zurückzubekommen, „die Dienste aber dergestalt mit ihnen zu reguliren, daß sie dabei bestehen könnten und die noch übrigen Familien nicht genötigt würden, ebenfalls ihre Stellen zu verlassen.“ Die angewiesenen Kollektengelder von 587 Talern waren immer noch nicht ausgezahlt, hatten sich aber durch Unrechnung der Steuer seit 1746 bereits auf 309 Taler vermindert. Erst 1752 machte Graf Henckel mit den letzten 6 Familien seiner böhmischen

Emigranten — Witwe Wiltzezkowa, Chladik, Spura, Stendera, Hekmann und Johann Franz — einen neuen Stablierungskontrakt. Da die Neudecker Herrschaft dem Landrat jeden Einblick in die Unterlagen verwehrte, vermochte v. Rimultowsky der Domänenkammer über diesen Vorgang nichts anderes zu melden als „die Chechlauer sind thatsächlich unter allen Emigranten die Glendesten, umsomehr, da sie der mildthätigen behülfe Christlicher Herzen und Gönner hierorts nicht theilhaftig werden können.“ 1753 begann Graf Henckel das leere Dorf bereits mit neuen Wirten zu besetzen; der mit soviel Eifer begonnene Versuch, eine geschlossene Siedlung böhmischer Brüder in Chechlaw zu schaffen, war kläglich mißlungen. Die Kargheit des gräßlichen Unternehmens mochte daran noch mehr schuld sein als die wirtschaftliche Unfähigkeit der herrnhutischen Schwarmgeister. — — —

Böhmischen Volkes Weise*

Von Fritz Winkler

Wen einmal Wanderlust für ein paar Sommertage über die südliche Grenze Schlesiens hinausgeführt hat in das Land der blizäugigen, flinkfüßigen Mädchen und der starrköpfigen Männer, die so langsam und versonnen dahinschreiten, wird vor allem die Abende nicht vergessen können, wo mit der tiefer sinkenden Dämmerung in der Stille die Lieder erwachen, leise, von jungen Stimmen gesungen, getragen, manchmal ein wenig gedehnt, melancholisch und ans Herz greifend, denn alle Sehnsucht, alle Hoffnung, aber auch alles Leid verströmt sich diesem sangeskundigen, liederfeligen Volke im Wohlklang. Böhmischen Volkes Weise, ja, ja, man vergißt dich nicht so bald!

Ich vernahm sie dann zu meiner Überraschung wieder, nach Jahren, mitten in Oberschlesien, als mich der Dienst in eines der Dörfer führte, in denen der große Friedrich vertriebenen Hussiten Zuflucht und Obdach gewährte. Inselhaft einsam liegen diese Orte im grünen Meer der Wälder, wenig bekannt, von der Welt nicht nur durch Bretter, sondern durch Abertausende dicker, massiver Stämme getrennt. Schnurgerade führen die Straßen dahin, denn sie wissen, der Weg ist weit. Auf kargem Boden stehen die Häuser, niedrig, geduckt, eines neben dem andern, ausgerichtet wie Soldaten des großen Königs, haben die Strohhauben der Dächer tief über ihre Köpfe gezogen, als schämten sie sich ihrer Dürftigkeit, und blinzeln mit kleinen Fensteraugen schon in den Tag hinaus. In dieser Abgeschlossenheit haben sich Sitte und Tracht, Sprache und Lebensart unverfälscht erhalten, die Einseitigkeiten sogar noch verschärft. Was Wunder, daß da die Originale wohlfeil sind wie die Blaubeeren des Waldes. Von einem solchen will ich erzählen. Kauxior hieß er und war ein Kaux, wahrhaftig, ein bemitleidenswerter Kaux, aber auch ein Held.

Ich verlebte den ersten Sonntag in meinem neuen Dienstorte einen beschaulichen, sehr

* In unserm Preisauschreiben „Oberschlesische Kurzgeschichten“ 1928 ausgezeichnet.

stillen, etwas müden Sommertag. Die alten Dorflinden hatten sich weite, dunkle Schattentöcke umgebunden, unter denen prallbunt gekleidetes Mädchenvolk lachte, sang, Ficherte oder in lockenden Kehllauten zärtlich gurrte. Dann war der Abend gekommen; die Luft war süß und schwer vom Dufte der blühenden Linden. In der Schenke lärmte Tanzmusik. Unter meinen Fenstern erging sich die junge Liebe stumm und paarweise, eng umschlungen in gepreßtem Glück, und ich sah hinunter, ein wenig belustigt, ein wenig neidisch. Spät erst wurde es still. Die tappenden Füße hatten heim gefunden.

Die Stille wuchs riesengroß, samtener Abgrund, himmelhoch und meerestief. Und auf dem dunklen Grunde erblühte mit einem Male tiefrot und klar und leuchtend ein Licht. Ein gedämpfter Trompetenton erbehte in dem Schweigen, schwoh an und Klang, wandelte sich, wurde Melodie, sehnsüchtig, klagend, drangvolles Weh, weinendes Leid, herzerreißend, böhmische Weise. Die Klänge rissen mich auf, zum Fenster hin. Sie kamen vom Friedhose her, wahrhaftig, vom Friedhose, auf dem ein wenig abseits vom Dorfe die Toten der Auferstehung entgegenschlummerten. Dort mußte der nächtliche Musfikanf sein, seltsam, seltsam.

Vier Strophen hatte das Lied, dann Klang nur noch das tiefe Brausen der Stille. Noch immer stand ich am Fenster, starrte in die Nacht hinaus und harrete mit zitternden Nerven auf etwas, das da kommen mußte, ich wußte selbst nicht was. Plötzlich durchfuhr eiskalter Schreck meinen Körper. Die Trompete ertönte wieder, etwas weiter entfernt, im Dorfe, aber nun grell und laut, schrill und geifernd. Im Dunkel der Nacht stieg wirbelnd eine grell helle, giftgrüne, haßsprühende Hohnmelodie auf, ringelte sich empor, flamunte wie ein Fanal und zerstob. Zeternder Frauenmund spie kurze Schimpfworte in die Nacht. Türen knallten.

Ich fand keinen Schlaf mehr, konnte den neuen Tag kaum erwarten und lief in aller Frühe zu meinem Nachbarn hinüber, der spreizbeinig und hemdärmelig vor seiner Haustür stand. Ob er den Trompetenspieler gehört hätte?

„Ja, ja! Das war der verrückte Kauzior!“

„Zerrinnig?“

„Nu, nu — nee, nee, das möcht' man nicht grade sagen. Er könnt' einem eher leid tun . . . Das macht er halt immer so, wenn der Tanz aus ist, dann spielt er seiner Frau eins . . . 's Lieblingslied . . . dorten!“ Er wies mit der Stummelpfeife zum Friedhose hin.

„Sie ist also gestorben?“

„Ja, ja, es ist so! Aber sehn sie, . . . haben sie auch das Ende gehört? . . . Eben, eben, die, was jetzt seine ist, die Zweite, die ist ihnen ein Giftbrocken!“ Und so erfuhr ich nach und nach die Lebens- und Leidensgeschichte des seltsamsten Menschen, der mir bisher begegnet ist.

Er hatte mit seiner ersten Frau in der glücklichsten Ehe gelebt, ein geschätzter Arbeiter, der seine Spargroschen getreulich nach Hause trug, am Sonntage noch ein paar Mark als Musfikanf verdiente, sich ein Häuschen erbaute, einen kleinen Garten hegte und

dann seine Frau durch den Tod verlor. Nachher war es gekommen wie so oft. Einer der seidenweichen Gangstricke, die sich männlichem Liebesschmerz so gern bereitwillig, tröstend und lockend um den Hals legen, war auch ihm zum Verderben geworden. Nach verhältnismäßig kurzer Zeit heiratete er wieder, aber es war kein Glück dabei. Von der Zeit an ging eine merkwürdige Aenderung mit dem Menschen vor. Was er zu Hause nicht finden konnte, ein armseliges bißchen Freude, suchte er im Wirtshause. Er vernachlässigte seine Arbeit und verbrachte die Stunden dort, wo der lockende Glückspfaun sein buntes Kartenrad schlägt, solange das Geld reichete. Dann brütete er meist stumm hinter einem Glase Schnaps, das ihm ein mitleidiger Bekannter spendiert hatte. Zerlumpt und verkommen, trieb er sich in den umliegenden Dörfern umher, spielte in den Höfen Bettelmusik und an Sonntagen zum Lanze auf und trank sich für das Geld in den Rausch des Vergessens hinüber. Niemals aber vergaß er es, der toten Frau seinen verderblichen Irrtum in erschütternder Klage zu beichten und die lebende mit der gellenden Hohnfanfare zu begrüßen.

Zwar sah ich den Kauzior des öfteren, konnte aber niemals mit ihm ins Gespräch kommen, denn er drückte sich immer mit einem verlegenen Mügerücken und einem gemurmelten Gruße schein an mir vorbei. Mit jedem Male aber sah er verkommener aus. Er änderte sich nicht mehr, nur daß er später die Trompete mit der frecheren Klarinette vertauschte, die sein Leid wimmernd noch ergreifender klagte und seinen Haß unerhört schamlos hinauschrte.

So trieb er es bis zum Kriege. In die zermürbenden Tage der Ungewißheit fiel die Kunde von der Mobilmachung als erlösender Funke. Die Männer des Dorfes waren in der Schenke versammelt und redeten sich die begeistertsten Köpfe heiß. Nur der Kauzior brütete stumm und teilnahmslos hinter seinem Glase. Als da aber ein Flammacher seine Unkenstimme erhob, sprang er plötzlich auf, riß die Klarinette aus der inneren Rocktasche, wo sie stets neben der Tabakspfeife steckte, und schlug sie dem Unglücksraben um den Kopf, daß die Stücke in der Stube herumflogen. Zwei Tage später wurde er eingezogen. Nach dreiviertel Jahren kam er als Verwundeter zu einem vierzehntägigen Erholungsurlaube zurück, Unteroffizier mit dem Eisernen Kreuz, straff, zusammengerafft, ein neuer Mensch. „Sehn Sie, was der Krieg aus'm Menschen macht!“ sagte mein Nachbar. Dann zog der Kauzior wieder hinaus, heiter, zuversichtlich, und kam nicht wieder. — — —

Der Kauzior ist tot, der Mann, der so sehr lieben und so stark hassen konnte, aber sein Lied klingt in mir weiter, unvergeßlich, böhmischen Volkes Weise.

Noch steht das Dorf, unverändert, und der Wald, und noch immer wachsen im Walde die Blaubeeren in reicher Fülle.

Die Kindesdiebin

(Aus dem Kurzroman gleichen Titels)

Von Gerhard Uhde*

Veronika war geraume Zeit krank gewesen. Der mütterlichen Pflege hatte sie es zu danken, daß nicht für immer Nacht sie umlagert hielt. Mutter Wieczorek konnte sich durch diese Hingabe entschulden. Daß sie einst so für ihn gesprochen hatte, durch den nun solches Unheil hereingebrochen war, mußte tief gefühnt werden.

Lange noch dauerte es, bis daran gedacht werden konnte, die rechtliche Auseinandersetzung mit Veronikas Manne, dem Maurerpolier, zu beginnen. Bei der beabsichtigten Scheidungsklage mußten ihm Verschuldungen nachgewiesen werden, die ihn eindeutig belasteten. Der Schwiegervater konnte als Zeuge nicht auftreten, seine Beobachtungen und Aussagen waren die eines Schwachsinigen. blieb nur übrig, an seiner Arbeitsstätte nachzuforschen, um ihn anderen Ehebruchs zu zeihen, der mit größter Wahrscheinlichkeit anzunehmen war auf Grund des Schreibens, das damals Veronikas Verdacht erregt hatte. Oder sie hätte die Schuld allein auf sich nehmen müssen, aber dann hätte sie nie und nimmer Basilie, ihr Töchterchen, wiederbekommen.

Und das hielt ihr Mann in seinen Klauen, ihr liebes Kind, ohne das ihr das fernere Leben inhaltlos schien. Auf Briefe antwortete er nicht, auch nicht auf eingeschriebene, nur zugetragen wurde den Wieczorek's von da, wo sie nach Belastungsmaterial pirschten, daß er niemals daran denken werde, das Kind herauszugeben, seine Frau habe ihn böswillig verlassen, nur weil die Alte ein bißchen närrisch war, und er werde ihr das Basiele so lange hinhalten, bis sie von selbst angebrochen käme.

Indessen häuften sich die furchtbaren Gerüchte, die aus dem Dorfe der Schwiegermutter mitgeteilt wurden. Das Basiele rufe oft nach dem Mamale, dann werde die Alte ganz rabiat zu dem Kinde, schüchtere es ein mit bölkender Stimme, schlage es, vernachlässige es in Kleidung, im Essen, in jeder Aufwartung. Diese Meldungen überstiegen sich mit der Zeit, eine grauenhafter als die andere. Und Wahres mußte daran sein, denn es wurde ernstlich behauptet, daß ihr schon von dem Pfarrer keine Absolution mehr erteilt werde. Da mußte sie es toll getrieben haben.

Veronika wurde wieder und wieder durchbohrt. Ihr Basiele! Was tut man mir dir, liebes Basiele? Dich an den Birnbaum binden, draußen im Regen schreien lassen, drei Stunden, vier Stunden lang? Du, mein gutes Lockenköpfchen, könnte ich dich im Schoße halten! Weil du Verlangen nach mir hast, mein Engel, mußt du auf Stühlen schlafen.

* Gerhard Uhde ist geboren am 7. 8. 02 in Thora / Westpreußen, in Ratibor D/S. aufgewachsen und lebt 3. Jt. in Hamburg.

Ich kanns nicht glauben, aber die Leute sagen, daß's wahr ist, du mußttest auf Stühlen liegen die ganze Nacht mit runterhängenden Beinen, und dicke Füße hast gehabt am Morgen. O du mein, o nee ock! Was sind sie schlecht zu dir, Baseler, Baseler, hörst du mich? Du meinst, das kann doch nicht wahr sein, das schwätzen sie nur, um deine Mutter zu quälen, du, ich mag nimmer, du, wenn sie dir das in'n Kuhstall hat sie dich eingesperrt und angebunden am Verschlag, dieser Drachen hat das getan, und du, Kleines, hast dich nicht wehren können, die Kuh hat dich bepullt und befaßt, o nee ock, nee ock!

Veronika wurde gesucht von ihren Eltern, der Schwager suchte mit und ihre Schwester, und andere Dorfgenossen suchten mit, die längst schon Anteil genommen hatten an dem Schicksal der jungen Mutter. Veronika war verschwunden, ohne eine Spur zu lassen. Sie wird's sich so zu Herzen genommen haben, sie wird irr geworden sein, jetzt unrettbar umnachtet. Der Weiher wurde abgesehen, aber so tief war der nicht, daß da jemand ertrinken konnte, das Gehölz unterhalb des Dorfes wurde abgestreift, auf den Bahnhof des Nachbarortes telefoniert, die Gendarmerie benachrichtigt. Veronika schien aus der Welt zu sein.

Am nächsten Tage kam sie ins Dorf zurück mit schleppenden Schritten, mutlosen Händen, mit gesenktem Kopf. Das Licht war erloschen in dem jungmütterlichen Gesicht, Bitter und Furchen darin, für eine Greisin erschreckend. Sie war im Dorfe der Ruda's gewesen, hatte zehn Stunden das Gehöft belauert von ferne, hatte das Baseler gesehen auf dem Hofe, seine helle Stimme gehört, sich bis an die Scheune geschlichen und Erinnerung aufbrennen lassen am Birnbaum, der Bank, dem Misthaufen, dem Kuhstall, dem Kammerfenster, aber da hatte ein riesiger Kettenhund angefallen, als sie mit der fallenden Dämmerung an der Scheune entlangschatten wollte. Sie hatte fliehen müssen vor dem wütenden Bellen des neuen Beschützers, der wohl eigens angeschafft worden war, um vor ihr zu warnen.

Im Lehrerause war sie schwermütiger Gast. Dem kleinen Neffen trug sie sich an mit allem Schmerz, aber sie blieb doch nur die Lante, wie nah sie sich auch drängen wollte mit ihrer, durch Sehnsucht vervielfältigten Mutterliebe. Sie herzte und küßte den Buben so stürmisch, daß es ihm wehthat und er immer scheuer ihren wilden Liebkosungen auszuweichen versuchte. Und dabei hatte sich Veronika oft schon als eine Diebin empfunden, die der Schwester die Zuneigung ihres Kindes stehlen wollte, und war häufig zusammengeschrückt, wenn sie von ihr überrascht worden war bei leidenschaftlichem Ausbruch ihrer unterdrückten Muttergefühle. Morgen sollte der Geburtstag des Kleinen festlich begangen werden.

Bei den Vorbereitungen zu diesem Tage, die mit innigster Freude getroffen wurden und mit der Absicht, ihn feierlich aus dem Gang der Wochen herausleuchten zu lassen,

war ihr Weh auf die letzte Höhe getrieben worden. Sie mußte bei alledem noch zu viel vergleichen. Lange lag sie am Vorabend wach, der Schlaf blieb fern wie ein scheuer Unbekannter, und als er ihr endlich zur Seite getreten war und den Schleier auf sie fallen ließ, stieß sie den Atem so heftig aus, daß sich der Schleier vor der Berührung noch erst nach oben hauchte, und als er dann schließlich schlaff herniedersank, sich in Falten legte und das Gesicht nicht mehr ganz bedecken konnte. Die Augen wurden nicht verdunkelt.

Graue Sturmwolken jagten über ihren Traumbhimmel. Bäume standen ängstlich beisammen, aneinandergehalten wie fürchtendes Vogelwild. Da spie der Sturm aus hundert prallen Mäulern und stieß sich ab zu wilden Sprüngen. Hineinstampfte er in die Rudel der zagenden Wipfel, brach Kronen auseinander, gewaltig trat er durch mit seinen Tretern, bis auf den Boden, daß Stämme spalteten, faßte brüllend die Widerstehenden mit seinen Pranken und entwurzelte sie, plusterte über die Brache fort und fort, zerschlugte die dünnen Kleider der Äcker, straffte die kurzen Nieder der Felder, legte die Straßen blank, — und raste und raste.

Veronika fühlte sich am Fenster stehen und dem Sturme zusehen zu müssen, so wurde ihr befohlen. Je länger sie ihm zublickte, dachte es sie, daß das Haus hinaufschwebte, und da wirklich, sie konnte es jetzt bemerken, es stand in der Luft, eine Weile nur, dann flog es davon mit der Fahrt des Sturmes. Ihr schwindelte, sie hatte Furcht, hinausgeschleudert zu werden aus dem Haus, und sie mußte sich wohl zu fest an dem Fensterahmen angeklammert haben, er brach aus der Mauer, sie hielt sich noch gerade am Sims, aber das bröckelte auch, die Sparren der Diele faßte sie, auch sie lösten sich, das ganze Haus barst, sie stürzte hinab.

Aber das Basele hatte sie nicht, wie hatte sie nur vergessen können, sich nach dem Basele umzusehen, keinen Augenblick hatte sie daran gedacht, als sie am Fenster stand, nun war es zu spät. Oh, gleich wird sie auf den Boden niederschlagen, dann ist alles hin, das Leben hat aufgehört, wenn sie dort liegen wird als Brei. Aber sie kam gar nicht zu Fall, der Sturm blähte ihren Rock, als sie knapp über der Erde war, sie wippte in einem großen Sprung über die Straßenbäume, berührte nur gerade mit den Fußspitzen den Acker und wurde schon wieder aufgenommen zu neuem Schwung, durfte sich kaum umwenden und sehen, daß die letzten Balken des Hauses niederschlugen. Das Basele, das Basele!! Sie durfte nicht zurück, sie wurde mit solcher Gewalt abgedrängt, daß sie sich nicht einmal schwer machen konnte, die Erde mit den Füßen zu fassen.

Da zerplüß der Rock in dem Augenblick, als sie vor Freude zurückschreckte: Dort oben, fast nur ein Stockwerk höher, flog ja das Basele. Sie hätte es fassen können, aber der Rock flatterte auseinander. Warum nur jetzt gerade? So lange hatte er sie getragen. Jetzt, wo sie dem Basele so nahe war. Sie raffte die beiden Rockstücke zusammen, und

der Sturm faßte wieder hinein ins Segel. Nur noch eine Spanne. Sie ruckte nach mit dem Körper, langte aus mit dem freien Arm, und heißes Glück überschüttete sie schon, weh! der Sturm entriß ihren gefrallten Fingern den Rock und zerschlugte ihn zugleich an der anderen Seite. Sie purzelte hinunter wie ein Vogel mit zerschossenen Flügeln, überschlug sich auf dem Acker, raffte sich, stürzte in einen Graben, stieg wieder hoch, schleifte durch eine Hecke, ließ dort Fegen vom Rock, rannte, stolperte, torfelte, wurde wieder ein Stück vom Sturm getragen, schlug mit dem Gesicht in sumpfige Brühe, riß die Augen dennoch auf, sprang empor, sollte festgehalten werden, schrie, die Augen brannten, aber sie sah noch das Baseler, sah es noch, der helle Fleck im Horizont, das war es.

Vom Himmel polterten dumpfe Donner, sprühten zackige Blitze, prasselten Schloßen, groß wie Laubeneier. Veronika gab ihren Körper preis, ließ sich treffen zu Schlägen hundertweis, von Eissteinen, suchte keinen Schutz. Sie durfte nicht veräumen. Wenn sie nur einen Atemzug weilte, dann hübe sich das Baseler wieder fort aus dem Hause, in dem es sich niedergelassen hatte. Sie hatte es gesehen, wie es sich weit hinter der Ebene auf ein Dach ließ, gerade als sich der Sturm auch niederlegte. Die Hagelwände standen jetzt davor, aber sie wußte ganz genau, in welches Haus das Baseler geflogen war, sie würde es nicht verfehlen, und wenn sie noch Tage keuchen mußte durch diese steinigen Niederschläge über die grantigen Felder in Donnerschall und Blitzesfeuer, nur nicht rasten, nicht an Schwachwerden denken, nicht ruhen lassen den Fuß, sofort wieder heben.

Da stieß sie mit dem vorgeschickten Scheitel an eine Wand, in demselben Augenblick krachte ein Donner, daß die Erde erbebte, und Veronika begriff eben, daß der Blitz in die Scheune gefahren war, an deren Thor sie sich gestoßen hatte, da schlugen schon die Flammen hoch. Sie trat zurück, ging herum, der Kettenhund tobte. Der Birnbaum stand als Silhouette. Sie wollte über den Hof zum Wohnhaus, aber der Hund fletschte ihr entgegen, und sie mußte an ihm vorbei, schnell, denn das Haus würde gleich Feuer fangen, und das Baseler schlief oben im Zimmer. Stephan, ihr Mann, kam aus der Hofstür mit einem Becher voll Wasser. Er durfte sie nicht sehen, sie duckte sich hinter den Misthaufen, aber der furchtbare Hund schleifte die Hütte hinter sich her. Sie wich zum Zaun des Nachbargartens, immer geduckt und wartete dort quälende Sekunden. Die Alte schrie, und Veronika vermeinte ihren Namen zu hören. Stephan solle sie suchen, sie müsse hier sein, sie habe die Scheune in Brand gesteckt, das schrie die Alte, und Veronika fieberte, entdeckt zu werden. Der Stall hatte schon Feuer gefangen. Die Kühe brüllten, die Schweine, als würden sie geschlachtet, die Hühner gackerten, die Gänse kreischten. Der blöde Schwiegervater stand an der Pumpe mit nacktem Oberkörper, aber die Blut duldete ihn dort nicht mehr, sie hatte ihm wohl schon die Haare

abgesengt, auch die an den Augen, er fuhr sich so über's Gesicht, daß man das meinen konnte.

Über ihr! Denkt ihr nicht ans Baseler! Wenn es gar in der Kammer über dem Kuhstall schläft! Das zu denken, kochender Geysir, der in ihr aufschloß. Sie schrie! Wilder Schmerz verbrühten Herzens. Die Laubenmütter flogen durch die Flammen, starben mit ihren Jungen. Auf! Hinein in den Feuersturm. Unter Angstschweiß, der sie kühlte, nein, es war gewiß, das Baseler lag dort nicht in der brennenden Kammer.

Durch den Nachbargarten, den Nachbarhof, lief sie auf die Straße, stieß die Tür auf, die Glocke schellte, Qualm schlug ihr schon entgegen, die Treppe hinaufgestürmt ins Zimmer, das Baseler stand weinend im Bett der Mutter. Sie riß es an sich, rannte zurück, Flammen beleckten sie schon, stieß an die Zentrifuge auf der Diele, hinans auf die Straße. Gerettet! Mein Baseler, wir sind beisammen. Kennst deine Mamale noch? Im Übermaß geträumten Glückes, sieghafter Erlösung erwachte Veronika. Feuer wurde geblasen auf der Straße. Es gewitterte. Regen pratschte. Sie sprang ans Fenster und sah, wie drüben beim Spritzenhaus Pferde angeschirrt wurden. Im Nachbardorf hat's in's Dominium eingeschlagen, hörte sie rufen. Heller Schein flackerte am Himmel und wurde zusehens glutrot, wie von einem großen Blasebalg angefacht.

Da besann sich Veronika. Sie hatte von Feuer geträumt, vom Baseler. Von Feuer zu träumen bedeutet gutes Gelingen dessen, was man am nächsten Tage unternimmt. Sie ließ Freude in sich einrauschen als ein brausendes Finale der Gewißheit, legte sich ins Bett und versank traumlos, sicher gehalten von den gütigen Armen des vormals Unbekannten, der sich lachend zu erkennen gegeben hatte.

Vom Mittagstisch der Geburtstagsfeier stand Veronika auf, ging hinaus, ohne Zweck und Ziel zu sagen, als könnte sie durch Reden den glückhaften Kräftestrom ausgeben, der sie seit der vergangenen Nacht durchaderte. Auf dem Hofzaun hing ein Anzug des kleinen Neffen zum Trocknen. Sie nahm ihn, er würde dienlich sein können. Das Fahrrad hatte sie schon im Schuppen hinter der elterlichen Gastwirtschaft zurechtgestellt und unter die Lenkstange die Lasttrage montiert, die sie von dem Rad des Vaters abgenommen hatte. Im Rücken der Häuser fuhr sie auf dem Feldweg zur Landstraße und trat mit solcher Hast die Pedale, daß sie die 28 km lange Strecke zu dem Dorfe der Ruda's in knapp zwei Stunden zurücklegte.

Das Rad gab sie am Bahnhof in Aufbewahrung und ging, scheinbar ohne Absicht, durch das Gehege der Bauernhäuser. Es war Vesperzeit, die Stunde demnach, zu der die Einwohner zumeist auf dem Felde waren. Bei der beginnenden Heuernte konnte man das annehmen. An der Post war sie vorbei. Der nächste Straßenzweig linker Hand führte sie zur Ruda'schen Wirtschaft. Schotterhaufen waren dort aufgefahren, die Straße sollte ausgebeffert werden. Sie schwenderte auf dem schmalen Weg zwischen den

Steinen und den Zäunen der Vorgärten, immer spähend nach dem Gehöft, schräg drüben an der anderen Straßenseite, noch etwa hundert Meter entfernt.

Nest hatte sie freien Durchblick zum Ruda'schen Hof, das Nachbarhaus war so weit zurückgetreten. Köpfe sah sie über den Zaun, Köpfe von zwei Kühen, und den der Schwiegermutter neben ihnen umgehen. Die Kühe wurden wohl angeschirrt, oder schon ausgespannt? Veronika stieg, ohne sich umzublicken und so zufällige Beobachter etwas argwöhnen zu lassen, wie in kindlicher Freude auf einen Schotterhaufen, stieß von dort ein paar Steine mit tändelndem Fuß und ging wieder hinunter. Sie hatte genug gesehen: Die Alte hatte angeschirrt, auf den Bretterwagen Geräte gelegt und — das Baseler neben sich gesetzt. Der Hund bellte, sie fuhr durchs hintere Gatter hinaus auf den Feldweg.

Veronika ließ sich niederhängen in Traurigkeit. Nun stellte sich die Wirklichkeit ihrem Vorhaben so verquer. Sonst wurde das Baseler eingesperrt von dem Weib. Heute gerade nimmt sie es mit aufs Feld. Aber die Mutlosigkeit währte nur so lange, als sie Zeit brauchte, gerades Wegs vor das Gehöft zu kommen. Erinnerung an den Feuertraum kehrte zurück, während sie in der Höhe des Haustors schritt, der flüchtige Blick, mit dem sie Hausnummer, Fenster und Giebel in einem faßte, gab ihr die Bilder wieder, die ihr im Traum nach vielen Schrecken endlich Erlösung geschenkt hatten, sie ging weiter und erstieg mit wenigen Schritten den Grat nicht mehr zu erschütternder Hoffnung.

Die Alte konnte nur zu der fernen, am Bache gelegenen Gemarkung gefahren sein, sie brauchte sich dessen, auslugend, nicht erst zu vergewissern. Veronika holte ihr Fahrrad mit dem angeschnallten Bündel ab und fuhr an der anderen Bachseite hinaus zu der Stelle, welcher gegenüber sie die Alte mutmaßte. Die Weidenbüsche diesseits verdeckten sie gegen unerwünschte Sicht, während ihr die kleinen Lichtungen hier und da noch auf dem Rade ermöglichten, das Gelände drüben zu erforschen.

Sie stieg ab, schob das Rad ins Gesträuch, blickte sich um. Kein Mensch auf dieser Seite, der ihrem Gebaren folgen könnte. Das noch nicht gemähte Gras der Wiese schützte sie im Rücken. Ein Stück oberhalb an diesem Abfluß eines Teiches wurde zwar Schilf geschlagen, aber gegen ein Beobachtetwerden von dort konnte sie sich mühelos in Hut nehmen. Wenn nur die Hände nicht so zittern, die Füße nicht versagen würden! — Einen Steinwurf weit hochte das Baseler im Klee neben dem Roggenschlag und pflückte anscheinend. Wenn sie gerade ein Vierblatt faßte! Du, mein Baseler, dein Mamale ist hier. Könnte sie locken wie eine Glucke, könnte das Baseler den Mutterton auffangen und mit ihm zurückflattern, kleines Keuchel. Der Alten aus der Acht laufen, den Abhang hinunter zum Wasser. Flugs würde sie durchwaten, ihren Schatz in die Arme reißen und davon stürmen. Oder daß sie fliegen könnte wie ein großer Mutter-

vogel mit leisem Flügelschlag, ihr Kind greifen und miteins vor den Augen der entsetzten Alten aufsteigen!

Veronika kauerte zwischen den Büschen, mit heftendem Blicke ging sie jeder Bewegung nach. Die abgeschirrten Röhre rupften auf dem Streifen des Kleefeldes, der schon gemäht war. Die Alte schien Kartoffelstauden zu behäufeln und mußte ab und zu darauf achten, daß die Tiere sich nicht an dem noch hochstehenden Klee übertraßen. Die hörten nicht mehr auf ihre Zurufe. Sie kam herbeigelauten und schlug sie fluchend mit der Hacke zurück. Neben dem Basale blieb sie dann stehen, lehnte die Hacke an ihre Hüfte, band das Kopftuch los, ließ es, locker um den Hals geschürzt, über den Rücken hängen, blickte sich um, nahm die Hacke zur Hand und ging wieder an die Kartoffelfurche, die sie verlassen hatte. Das konnte Veronika jetzt erkennen, daß hinter dem Klee, in derselben Breite wohl, Kartoffeln gepflanzt waren. Während sie rechnete, daß die Alte ihr ja den Rücken zuzehren mußte, nämlich dann, wenn sie jene Furche ausgehäufelt hatte und wendend die neue beginnen würde, zog sie schon eilends Schuhe und Strümpfe aus. Den Rock band sie hoch, stieg ins Wasser, weit über die Knie, raschelte durchs Schilf des anderen Ufers, duckte sich über gelben Sumpfdotterblumen, schlich, bevor sie den Abhang hinaufkroch, ein Stück bachaufwärts, um oben sofort durch den hochstehenden Roggen gegen die Alte gedeckt zu sein.

In den aufrechten Erlen schüttelte ein schreckhafter Wind, als wollte er die Schleichende verraten. Veronika zog sich ein wie ein angstendes Wild und horchte mit hinausgeschärften Ohren, nur ihr Herz hörte sie tosen, das so bedrängt wurde. Die Witterung blieb rein. Sie befreite sich aus den Schlingen der plötzlichen Banguis, erklomm die Böschung und hielt am Rand des Roggenfeldes inne, sich klare Überlegung abzu-zwingen. Den Blick starr hineingerichtet ins Roggenhalm, um bei der ersten Lichtung zu stoppen, die ihr Sicht aufs Basale ermöglichen würde, tastete sie sich zur Seite bis zum Saum des Kleeackers. Wiewohl sie mußte, daß sie es jeden Augenblick sehen mußte, kam der Anblick doch so überraschend, daß die Freude sie traf wie ein kalter Schlag. Das Basale, nur zwanzig Schritte vor ihr! Es war näher gekommen, von den roten Kleeblumen, die sie pflückte, in diese Richtung gelockt. Aufspringen?! In fünf, sechs Schritten hin?! Greifen?! Zurück?! Sie kam nicht vom Fleck, sie konnte ihren Gliedern nicht befehlen, und schon spürte sie Schatten in dem ausgespannten Fühlernetz.

Zu spät! Die Alte kam herbeigerannt, schlug die Röhre wieder mit der Hacke zurück auf den Kurzklee und nahm das Basale mit. Veronika schoß das Blut steil auf, Tränen wollten hinaus, aber sie bezwang sie. Ganz an die Erde gedrückt hatte sie sich in so gefährlicher Nähe. Jetzt atmete sie tief, neue Kraft anzunehmen. Doch keine Faser hatte sie erschlaffen lassen, die sie nicht sofort wieder hätte spannen können, nur nachgab sie, wie beim Lauziehen, um desto sicherer dem leichtsinnig gewordenen Gegner den Sieg

zu entreißen. Und mitten drin war sie schon im Kornfeld, sie hatte das Verwegene gar nicht bedacht: die weit vernehmbaren Geräusche, welche die plötzlich gestreiften Halme verursachten. Da hörte sie bei wiederkommender Bedachtsamkeit, daß die Alte zum Baseler sprach, es solle da sitzen bleiben und nicht dem Wasser zulaufen. An ihrer Stimme merkte sie, daß sie sich schon zum Kartoffelfeld entfernte.

Hand vor Hand setzte, Knie und Fuß nach Knie und Fuß zog Veronika. Halme nur rundum, Mutterhalme, welche die Ahren einstmals in ihrem Leibe geschützt hatten und sich dann auseinandergezogen, Scheide aus Scheide, und die krönende Frucht auf dem letzten ranken Glied hinaufgeschickt hatten, diese lange Siedlung von fünfzig und sechzig Kleinen aneinandergedrückten Häuschen, in denen der Saft aus mütterlichen Wurzeln Kern wird. Schon neigten sich die Ahren, aber dem Blick von unten deuteten sie noch schräg hinauf in den blauen Himmel, der so tief zu hängen dünkte, daß er nur eine Halmlänge entfernt erschien, eine Länge dieser senkrechten Stämme, die zu gelben begonnen hatten über dem Feldeboden. Die Mutter lugte durch den Wald der glatten Bäume. Ackerwinden schlangen sich um die Palisaden, tiefblaue Kornblumen leuchteten dazwischen und sammetrote Kornraden, Hederich wucherte vor den behutsam vorwärtstappenden Händen, und Stiefmütterchen staken im geheimnisvollen Dickicht und ließen sich entdecken von den großen Augen des weiterkriechenden Menschentieres.

Das Baseler blickte ängstlich hinüber ins Kornfeld, wo's knisterte, wo die Halme sich bogen. Es wollte aufstehen und zur Großmutter laufen, aber da sah es einen Kopf und erkannte das Mamale und wollte schreien und hinüberrennen, doch es sah den Finger der Mutter auf dem Mund, sah die Hand, die Niederdrücken deutete — es legte sich auch den Finger auf den Mund, blieb sitzen, folgte der Weisung des Mamale, nach dem Kartoffelfeld zu blicken, schüttelte das Köpfschen, sah die jetzt heranwinkende Hand, machte sich klein im Klee, rutschte die sieben Schritte zum Kornfeld und ließ sich greifen von den herauslangenden Armen.

Veronika riß ihr Baseler an sich, hinein in den schützenden Halmwald, schickte es vor sich her in der niedergetretenen Furt, kroch hinterdrein, nur eine Weile, dann brach der nichtzuhaltende Jubelsturm in ihr auf, sie drückte ihr Kind an sich und rannte aus dem Kornfelde, zwischen den aufrechten Erlen hindurch, die Böschung hinunter, durch die Gumpfbotterblumen, durchs Schilf, und das Baseler hochgehoben über die Brust, stieg sie ins Wasser, trat fehl, wurde naß bis zu den Hüften, aber nur fünfmal den Fuß sicher gesetzt, und schon gab sie ihr Kind dem anderen Ufer, griff in die Büsche und kletterte nach, hinauf zum Wiesenweg, hastete zum Versteck des Fahrrades, zog es eilends heraus, setzte das Baseler auf die Trage, gab ihm ihre Schuhe und Strümpfe zu halten, stieg auf und trat mit nackten Füßen die Pedale, und der triefende Rock klatschte an ihren Knien, und die Augen tränkten, und der Atem ging kurz, sie trat und

trat, links hinunter, rechts hinunter, links, rechts, links, rechts kein Verweilen, keinen Blick zurück, keinen Blick den Menschen, die sie überholte, erst mußte sie über jene Höhe sein, dort stieg sie ab in dem Wäldchen, nahm ihr Baseler von der Trage und ließ die Freunde stürmen.

Was tat es jetzt, daß das Baseler Läuse hatte, daß die Haarschwänzchen mit Schuhriemen verknotet waren, daß mit Schorf bedeckt war der verkümmerte Leib? Sie würde es baden, füttern, pflegen, Tag und Nacht umhegen, bald würde es anders aussehen. Den Anzug des Kleinen packte sie aus, und Baseler wurde für die Weiterfahrt ein Junge. Denn noch eine gute Stunde müßte sie die Pedale treten bis zum elterlichen Dorf und etliche Ortschaften passiren, und vielleicht käme ihr im nächsten Dorf ein Landjäger entgegen, den die Alte schon von dem Diebstahl hatte benachrichtigen lassen. Dann würde sie unbetastet vorbeifahren, weil er ja nach einer Frau fahnden sollte, die ein Mädchen entführt hatte.

Wenn sie dennoch gefaßt würde, — auf den würde sie stürzen, der es ihr entreißen wollte, wäre es auch ein Mann mit eisernem Griff, sie würde Kräfte haben wie, . . . wie eine Löwin! Baseler, mein Baseler, es wird schon dunkel, es steht gut mit uns, Baseler, bald sind wir daheim, Baseler, dann gehst du nimmer fort, immer bleibst bei deinem Mamale, und wenn sie dich holen wollen, verkriechen wir uns im Keller, eine Stube bauen wir uns dann, noch unter dem Keller, wo kein Mensch hinkann. Tut's dir schon weh? Noch ein bißel, siehst, dort sind schon die ersten Häuser. Gleich, gleich sind wir daheim, Baseler.

Sommerabend

Von Hans Raboth-Beuthen

Der Abend trinkt schon das letzte, müde Licht;
Nun werden die Sterne am Himmel aufklammen,
Und alle Sehnsüchte, die von oben stammen,
Sie heben empor ihr trauriges, schönes Gesicht.

Die Wege sind lau und von Duft übergossen,
Das sind die Rosen, die in den Gärten sind:
Ihre Härlichkeit ist übergroß, ganz weich und gelind
wie die Hände liebender Frauen, scheu und in sich verschlossen.

Nun wissen die dunklen Bäume von seltsam verträumten Legenden,
Die klingen durch den Abendwind, der leise weint, —
In einem Garten sind zwei Liebende vereint,
Sie lauschen in zitternder Lust und halten sich bei den Händen.

Commerliches Potpourri

Von Victor Kaluga

A u s t a k t

Bim bim bim,
das Schneeglöckchen.
Nimm nimm nimm

das Haselstöckchen.
Juchhe und juchhei,
es lenzt.

S t r e n g v e r t r a u l i c h

Betrifft die Sache
mit dem beschädigten Blätterdache.
Es ist hierher zu berichten,
ob der Mai — mit dem Junikäfer verwandt.
Mitnichten.
Darüber ist hierorts nichts bekannt.

D e r K u c k u c k

Der Kuckuck
machte einen Schluckuck
auf einen Kuckuck,
da hatte er genuguck,
der Kuckuck.

D i e H e u p f e r d c h e n

Tri tri tri tri . . .
Was zählen denn die?

Das ist ihnen schnuppe,
huppe huppe huppe.

D a s B e t r e t e n d e r W i e s e

Daß ich nicht niese!
Da kamen die Mücken
auf die Wiese
und wollten tanzen.

Was?
Sagten die Gräser
und nahmen die Lanzen,
wir werden euch tanzen.

Wer hätt' sich so was nicht verboten?
Die Mücken hätten die Wiese
schön zertreten.

D e r G e n i e ß e r

Da liege ich
und schlecke Margueriten.
Das Weiße ist Milchreis
und das Gelbe drin ein Klümpchen Butter.
Da liege ich
und —
rülpsala
Kleiner Fink in der Birke.

F o r s t

Da haben sie euch hingepflanzt
und da steht ihr
in Reih und Glied,
Reih und Glied,
Reih und Glied,
Hoïho, ihr Bäume, hoïho!
Hört auf mein Kommando:
Weggetreten!
Weggetreten!!

J u n i n a c h t

Da fiel ein Funke
ins Moos.
Was,
er fliegt wieder los?

Funke,
Halunke,
Leuchtkäfer, du?
Fliege nur zu.

L i b e l l e i

Verflischt,
da flog die Libelle
mit einer Schnelle

von Nullkommanischt
und der Rohrspatz
hat sie dennoch ertwischt.

B r i e f w e c h s e l

Hummel, hast du Honig?
An der Eiche wohn ich.
Miese maufe muks,
Keineke Fuchs.
Schicke schnell ein Töpfchen,
habe noch ein Tröpfchen.
Schimmel, schammel schummel,
Euphrosine Hummel.

A b e r H e r r F i n k

Aber Herr Fink,
seit wann denn Schnurrbart
und gleich so nen Schnauzer?
Mensch, Mensch,
ich glaube,
du sahst noch nie eine Raupe
in meinem Schnabel.
Aus ist die Fabel.

Deutsche Grüße aus dem Osten

Momentaufnahme einer polnischen Reise

Von Michael Lurb

Wir fahren mit der Droschke über das holprige Holzpflaster der Petrikauer Straße. Hinter uns versinkt im heißen Nachmittag das trübe Judenviertel mit seinem Lärm und seinem Gewühl, mit den undefinierbaren Gerüchen der bittersten Armut. Wir fahren durch den „vornehmen“ Teil von Lodz. Links baut sich auf einmal das „Grand Hotel“ auf, rechts wieder Kinos, Cafés, Büros. Wie Späßen fliegen diese Häuser vorüber, als ob sie noch einmal — wie weiter oben das Rathaus, in dem eine linke, aber arme Mehrheit herrscht — daran erinnern wollen, daß wir in einer Stadt sind, die gut und gern ihre 600 000 Einwohner zählt. Vor hundert Jahren waren es noch nicht tausend!

Endlos dehnt sich die Vorstadt. Rechts und links wölbt sich die Straße tief herab, sodaß am Rande des Bürgersteigs tiefe Gräben entstehen. Die Sünden der russischen Vergangenheit werden wach. Wozu brauchen die Städte des rebellischen Polens Schmutzwasser-Kanäle? Man kann doch alles auf die Straße schütten. Ungesund? Ach, Menschen gibt es genug. Noch heut hat Polen jährlich einen Bevölkerungsüberschuß, einen reinen Zuwachs von $\frac{1}{2}$ Million Menschen. Jedes Jahr könnte man eine solche Stadt wie Lodz dazu bauen!

Die ersten Fabrikhallen, wie sie Textilfabriken eigentümlich sind. Dazwischen jene sonderbaren Krammärkte, auf denen mehr Verkäufer als Käufer sind. Erst vor wenigen Jahren, so erzählt man uns, eroberten sich die christlichen Händler das Recht, auf diesen Märkten neben den jüdischen verkaufen zu dürfen. — Wir nähern uns der Stadtgrenze. Die Häuser werden immer flacher, die Menschen spärlicher, als scheuten sie sich vor der ärmlichen Straße. Nur ab und zu noch einen jungen Juden mit seinem Kaftan und dem schwarzen Käppi.

Die Stadt liegt hinter uns. Vor uns dehnt sich eine endlose, staubige Landstraße, in der Ferne leise qualmende Fabriksschote. Auf beiden Seiten der Straße dehnen sich Baracken, Steinhäuser, Lauben. Ein buntes Gemisch. Das ist Chojny. Nur ein belangloser Vorort mit einigen 20 000 Menschen, aber ich kann diesen Ort nicht vergessen. Immer wieder, wenn ich an diese polnische Reise denke, steigt dieses Chojny vor mir auf, wie eine Vision elementarer Triebe.

Hier wohnt ein groß Teil deutscher Arbeiter. Neben ihnen polnische Proletarier, ab und zu ein Handwerker. Nur der Kundige kann sie unterscheiden. Denn sie haufen im gleichen Elend. Hausen auf schurgeraden Wegen, hinter weiß lackierten Zäunen — der von der Gemeindeverwaltung gelieferte weiße Lack dient als Ersatz für das fehlende Laternenlicht! — in Bretterbuden, zu denen sie des Nachts irgendwo die Bretter stehlen, in Ziegelhöhlen, deren Steine sie wochenlang mühsam und einzeln heranschleppten. Wir klopfen an eine Holztür und treten ein. Drinnen, in einem Bretterraum von kaum zwei Meter Breite und drei Meter Länge, „wohnt“ ein deutscher Textilarbeiter mit seiner Familie. Wohnzimmer, Schlafzimmer, Küche, — alles ist dieser eine Raum. Der „Fußboden“ ist nackter Lehm, die Decke ein dünnes Blech, das im Sommer die glühenden Sonnenstrahlen, im Winter die bittere Kälte glatt durchläßt. Und dieser Raum kostet noch erhebliche Miete im Monat, und um ihn beziehen zu dürfen, muß der deutsche Arbeiter noch 400 Bloty „Abstandsgeld“ zahlen. Trotz allem, — die Augen der Frau leuchten freundlich, als sie hört, daß wir aus Deutschland kommen. Sie war auch einmal „drüben“, als Landarbeiterin, irgendwo „hinter Sachsen“. Es ist halt überall schlecht!

Wir irren noch lange zwischen diesen Hütten umher, ehe wir den Rückweg finden. In der sandigen Straße zwischen den weißen Zäunen haben nach dem letzten Regen schwere Wagen tiefe Furchen gegraben. Wir schauen ab und zu durch eine Zauntür. Dort in jenem Hof steht neben dem Holzhaus — eine Treppe, die in den Siebel führt, ist der Raumersparnis wegen an der Außenwand angebracht — ein Stall. Auch aus diesem ist jetzt eine Wohnung geworden. Hier hinter diesen Brettern steht eine Ziegelhöhle, mühselig zusammen geflickt aus bunten Steinen und aus fettem Lehm. Man muß eben ein Dach über dem Kopf haben, damit man sich satt schlafen kann. Denn zum Satt-Essen langt es nicht!

Aber Chojny verdämmert der Abend, deckt alles zu, barmherzig, und macht alles gleich. Aber die Erinnerung an diese nackte Not, die sich wehrt, um wenigstens das letzte Stückchen Menschtum zu retten, — diese Erinnerung brennt weiter. Es gibt viele Chojnys zwischen Oder und Wolga!

*

Drei Uhr nachts. Wir sitzen auf dem Bahnhof von Hajnowki und warten auf den Zug, der uns nach Białowieża bringen soll, mitten in den großen Wald. Es ist schon hell, und von den hohen Bäumen, die den Bahnhof auf allen Seiten wie ein Wall umstehen, singen tausend Vögel ihr fröhliches Morgenlied. Singen es durch den dicken Nebel hindurch, der wie ein dichter Schleier vor den Bäumen hängt und sie in eine undeutlich graue Masse verwandelt. Er rieselt ganz fein und leise auf uns hernieder.

Endlich kommt der Warschauer Nachtzug, der uns an das Ziel bringen soll. Nur unwillig erheben sich die beiden Passagiere von ihrem Schlafpolster, um uns Platz zu machen. Der Zug ist auffallend gut besetzt. Ach, heut ist in Białowieża Holzverkauf. Die forstliche Zentrale des Warschauer Landwirtschaftsministeriums sitzt in diesem weltfernen Dorf und verwaltet den staatlichen Waldbesitz. — Wir fahren durch den Nebel; wenn sich einige Felsen losreißen, kann man bunte, blumenübersäte Waldwiesen sehen, oder die hohen, kerzengrade emporgeschossenen Stämme der Fichten und der Eichen. Immer dichter wird der Wald, immer struppiger und undurchdringlicher das Unterholz.

Nach einer Stunde sind wir am Ziel. Aber es ist nichts zu sehen als ein einfach-rotes Bahnhofsgebäude, davor einige bäuerliche Leiterwagen. Der Nebel hat sich etwas gehoben, die nächsten drei-, vierhundert Meter werden sichtbar. Kein Haus, nichts, nichts. Aber diese Leiterwagen geben sich auf einmal als „Droschken“ zu erkennen, die zur „Stadt“ fahren. In der frühen Morgenstunde schreien die — o Überraschung! — jüdischen „Kutscher“ und streiten sich um die Fahrgäste, die der Zug brachte. Bald waren auch wir verstaubt. Ein Wagen nach dem andern rollt ab, in den Nebel hinein. Wir sind ganz allein auf der Welt, ganz allein mit dem prächtigen Alten im grauen Bart, der das Pferd schmalzend zur Arbeit lockt.

Ganz langsam holpern wir vorwärts. Der Weg ist mit Bohlen belegt. Wenige Radumdrehungen weiter wissen wir auch, warum. Rechts und links von der Bohlenbreite des Weges schluckt und gluckst grünlich-lächelnd e n d l o s e s E u m p f l a n d. Weit drüben im Nebel starren wieder wie fahle Gespenster die ersten Bäume. Der Weg schwankt hin und her. Fast verliert er das Gleichgewicht. Aber es sind gute alte Bohlen, sie halten uns fest, wenn auch die eine oder andere im Sand versunken ist. Noch aus der Zeit der preussischen Okkupation im Weltkrieg stammt dieser Bohlenweg, erzählt uns der alte Kutscher in seinem jüdisch-gutteralen Kriegsdeutsch. — Endlich merken wir, daß hier Menschen wohnen. Die ersten Gebäude tauchen auf, ein staatliches Sägewerk, eine uralte, primitive Terpentinfabrik und dann — der Bohlenweg versinkt im knirschenden Sand — lange Reihen von ungeheuren, gelben Holz-Stößen, zwischen denen schwarze Baracken

schüchtern grüßen. Auch die Baracken stammen noch — der Alte grinst wahrhaftig über das ganze Gesicht, als er uns das verrät! — aus der „preußischen“ Zeit; jetzt wohnen die Arbeiter des staatlichen Sägewerkes in ihnen. Wir wissen nicht, worüber mehr wundern: über den soliden Bau der Baracken oder über die endlose Selbstgenügsamkeit der weißrussischen Holzarbeiter, die in ihnen haufen.

Weiße Russen? Ja, hier, drei Schnellzugstunden hinter Warschau beginnen jene nationalen Probleme, an denen Osteuropa so reich ist, schon deutlich zu leuchten. Weit dehnt sich das weißrussische Land, weit über die Grenzen Sowjetrußlands hinweg. Von drüben lockt die weißrussische Sowjetrepublik, hüben zittern im Untergrund die nationalen Selbstbehauptungskämpfe der letzten Jahre. Noch sind die Prozesse der Chromada nicht vergessen. Von Wilna bis Brest-Litowsk schwelen diese Brände unter der Oberfläche; Pilsudski weiß, warum er nach Osten schaut und seinen kleineren Mitarbeitern die Streitereien mit dem Westen überläßt.

Jetzt scheint der weißrussische Bauer stumm und ruhig. Aber er mag im Geheimen lächeln. Er tritt auf die Bohlen, die einst von den stolzen Preußen gelegt wurden. Die Preußen sind nicht mehr da! Und hinter dem Walde winkt das Jagdschloß von Wialowieza, das sich vor dreißig Jahren der russische Zar errichten ließ. Auch der Zar ging vorüber! Heut stopft ein polnischer Soldat im Schloß die Tiere aus, die der Urwald an den Strand warf: Auerochsen, Wölfe, Füchse, Adler.

Der Bauer blieb. Mit ihm blieb der große Wald und der wilde Wolf. Soll der Bauer nicht lächeln, wenn er in Holz und Stein die Erinnerung an die großen Mächte der Vergangenheit erkennt? Was ist groß und stark? Alles geht vorüber, — auch der stolzeste Herr kann seine Macht verlieren.

*

Viele Stunden weit im Südosten dehnen sich die Ebenen Wolhyniens. Ganz in der Ferne Wald und sandiger Hügel, in der Nähe saftiges Wiesenland, auf dem die Pferdeherden weiden, und dazwischen Sumpf, Sumpf. Abseits von der großen Verkehrslinie liegt Luck, Wolhyniens Hauptstadt. Flach in sumpfiges Land und an niedrige Hügel geschmiegt, eine Stadt in Hufeisenform. Viele öffentliche Gebäude, schmucke Siedlungsbauten für die Beamten offenbaren auch hier den organisatorischen Willen der polnischen Herren.

Aber es bleibt Osten, wirrer, bestechender, heiliger Osten. Russische Kirchen, glänzende Kuppeln, blutgetränkte Vergangenheit, eine starke jüdische Bevölkerung (80 %!), dazwischen Siedlungen der Deutschen — wer kennt die Deutschen Wolhyniens nicht! — und der hopfenbauenden Tschechen. Luck wirkt wie Wilna im kleinen Maßstab, vielfarbig, lebendig, arm und — gegen Rußland gewandt. Noch stärker als im Norden Polens spürt man die Nähe der russischen Grenze. Zur Zeit der letzten großen Bauernflucht aus Rußland in diesem Frühjahr hörte man von Luck aus des Nachts die russischen Maschinengewehre an der Grenze knattern. Hier, in dieser Nähe wirkt Rußland noch unheimlicher, noch mehr als dumpfes Rätsel wie bei uns. Der politische Wirbel tut das Seinige dazu. Hier sind die Polen in der Minderheit, die Ukrainer haben die Mehrheit; die kommunistische und die bürgerliche Gruppe unter ihnen liegen sich im heftigsten Streit.

Die deutschen Siedler, Handwerker und Tagelöhner rings um Luck zählen heute an 50 000 Seelen. Ja, Seelen, denn dort drüben ist nationale und religiöse Zusammengehörigkeit zumeist in eins zusammengewachsen. Fünf Pfarrer sind es, die jahraus, jahrein ihre mühsame Kleinarbeit durchführen und mit ihren anderen Helfern in etwa 120 Kantoratschulen für die deutschen Kinder sorgen. Diese deutschen Pächter und Siedler führen heute einen schweren wirtschaftlichen Kampf.

So mancher verlor den Grund und Boden, den ihm einst der Vater erobert hat und dient heut in der Stadt als Tagelöhner. Die polnische Agrarreform hat dazu noch manchem die Möglichkeit der festen Siedlung genommen, sodas die Polen selbst den Ukrainern das Land in die Hand spielten und erst heut langsam ihren Irrtum einzusehen beginnen. Der heiße A t e m R u ß - l a n d s leckt auch nach den Deutschen!

— — Langsam steigen wir zu dritt, der freundliche deutsche Pfarrer in der Mitte, hinauf zur Burg, die wie eine lange Mauer nur wenige zehn Meter über Luç liegt. Eine schmale halsbrecherische Treppe, dann sind wir oben und schauen im milden Licht des späten Nachmittags über die weite Stadt. Ringsum hinter der Stadt verschwinden die Ebenen im Blau des Himmels und der Wälder. Diese Burg hier baute einst im 14. Jahrhundert ein stolzer Litauer Fürst. Soweit nach Süden reichte die Gewalt und die Sehnucht der litauischen Herren. Seitdem gingen viele Jahrhunderte im Sturm über das wolhynische Land. Russenheere, Kosakenregimenter, Mongolenzüge, — polnische Schlachtizen und Napoleons erprobte Soldner durchzogen dieses Land, das im Osten, an der Scheide zwischen Polen und Rußland immer wieder der Spielball der Völker war. Seit 10 Jahren gehört es jetzt dem neuen polnischen Staat. Aber die Spuren der vergangenen Jahrhunderte leuchten hell.

Und drüben, wo der Wald hinter der Stadt beginnt, haufen M e n s c h e n i n E r d h ö h l e n , weil sie nichts anderes mehr haben. Es sind auch Deutsche unter ihnen. Ich weiß nicht, ob es um ihretwillen war, — oder ob es der Druck der Vergangenheit war, der sich auf unsere Gedanken legte, als die Jahrhunderte und die Völker an uns vorüberzogen, — als wir die Stufen hinuntergingen, sprach selbst unser fröhliche und gottgewisser Begleiter: „Eines Tages wird doch die Revolution kommen!“ Vielleicht erschütterte ihn der Gedanke, daß so viel Völker, Männer und Namen vorübergingen, und daß nur eines dableib, unter allen Herrschern dableib: D a s E l e n d .

Unten in der Stadt aber leuchteten aus tausend Häusern milde und zaghaft über all Not hinweg die Sabbath-Kerzen. Als wollten sie einen a n d e r e n Weg zeigen.

Oberschlesien und der preußische Staat

Von Staatsarchivrat Dr. Loewe

Das tragische Erlebnis unserer Generation, die Verstümmelung des deutschen Volkskörpers als Folge des unglücklichen Ausgangs des Weltkrieges hat das seelische und geistige Leben unserer Tage auf das stärkste beeinflusst und vielfach in neue Bahnen gelenkt, nirgends stärker als in den Grenzlanden, die am unmittelbarsten die Wirkungen der großen Schicksalswende zu verspüren hatten. Noch stehen wir mitten in dieser Entwicklung, deren letzte Ziele wir noch nicht absehen können, noch ist es nicht an der Zeit, diesen bedeutungsvollen Wandel im Ganzen zu überschauen, aber gewisse Richtungen und Tendenzen dieses Wandels namentlich im öffentlichen Leben vermögen wir doch schon zu erkennen. Der Zusammenbruch der alten staatlichen Gewalten in einem Umfange, der früher kaum vorstellbar erschien, hat politisches Denken und politische Zielsetzung vielfach erst wachgerufen und damit dem öffentlichen Leben starke, früher kaum vorhandene Antriebe gegeben. Neben die beherrschende Idee des Staates trat die des Volkes und der Heimat, deren unzerstörbare innere Werte dem Einzelnen in dem Augenblicke so recht zum Bewußtsein

kommen mußten, da alles staatliche Gefüge ins Wanken gekommen war. Der aus der Idee des zentralisierten und zentralisierenden Staates geschöpfte Begriff der „Provinz“, dem immer etwas bürokratisches und seelenloses anhaftete, trat zurück hinter den aus innerem Erleben gewordenen und geformten Begriff der Heimat und diese Pflege des Heimatgedankens hat, wie grade das Beispiel Oberschlesiens zeigt, in ungewöhnlichem Maße zur Stärkung des nationalen und staatlichen Bewußtseins beigetragen.

Aus dieser veränderten Einstellung erwuchsen zugleich der Forschung neue Aufgaben. Sah sie bisher in der „Provinz“ vielfach nur einen rein äußerlich zu erfassenden Teil des Gesamtstaates, so konnte es auch im tieferen Sinne kaum eine „Provinzialgeschichte“ geben und diese erschöpfte sich demgemäß auch nur zu häufig in bloßen Ortschroniken. In der neuen Blickrichtung aber erhebt sich die Frage: wie verhalten sich Heimat und Staat zueinander, wie beeinflussen sie sich wechselseitig, welches sind die Zusammenhänge, aus denen heraus die Entwicklung von beiden zu verstehen ist? Es ist nun von Interesse zu beobachten, daß diese Richtung geschichtlicher Forschung, die die Zusammenhänge zwischen der Heimat und dem größeren Staatsganzen mit neuer Zielsetzung aufweisen will, in der Zeitspanne seit 1918 nirgends größere Erfolge verzeichnen kann als in den von der Katastrophe am stärksten betroffenen Grenzgebieten. Den Südtirolern ist durch ihre Machthaber der Mund verschlossen worden, aber dafür ist, zumeist von Innsbruck und Wien aus, inzwischen eine Fülle wertvoller Arbeit geleistet worden, die Kultur und Geschichte des deutschen Landes jenseits des Brenners aufzuhellen vermochte. Mit dem Verzicht auf Elsaß-Lothringen hat die deutsche Kulturgemeinschaft nicht auch zugleich den Verzicht auf Beschäftigung mit Geschichte und Wesensart des verlorenen Landes ausgesprochen. Ein eigenes Institut der Elsaß-Lothringer im Reich, das seinen Sitz in Frankfurt am Main hat, leistet Forschungsarbeit großen Stils, die wohl geeignet ist, das Bewußtsein kultureller und vollklicher Verbundenheit zwischen Altdeutschland und dem Vogesenlande wachzuhalten. Am Rhein hat die soeben erst zu Ende gegangene Besetzung des Landes durch unsere Kriegsgegner ohne Zweifel auf das stärkste zu einer Verinnerlichung des deutschen Gedankens und zu Vertiefung und Ausbreitung der geschichtlichen Forschung beigetragen. An Stelle des Begriffs der Rheinprovinz ist der erweiterte und seelisch wirksame Begriff der Rheinlande getreten, die seit den ältesten Zeiten deutscher Geschichte in unlöslichem Zusammenhang mit dem Gesamtvolk stehen. Nicht anders in den nördlichen Territorien: in Schleswig-Holstein ebenso wie im Gebiete des alten Ordensstaates Preußen hat die geschichtliche Forschung im weitesten Sinne des Wortes einen ungewöhnlichen Aufschwung genommen und ist vielfach befruchtend für verwandte Studien auch im übrigen Deutschland geworden.

Schlesien will und wird hinter den anderen Grenzländern nicht zurückstehen. Das Sudetendeutschtum, das sich seiner Einheit über die staatlichen Grenzen hinweg bewußt geworden ist, hat sich große Ziele gesteckt und lange verschüttete Quellen volklicher Gemeinschaft wieder aufgedeckt. Ganz unmittelbar unter dem Eindruck der Zerreißung der uralten Einheit Schlesiens ist im Jahre 1921 die Historische Kommission gegründet worden, die die Erforschung und Darstellung der Geschichte Schlesiens und seiner einzelnen Landesteile in allen ihren Lebensäußerungen sich zur Aufgabe gesetzt und in den inzwischen verflossenen Jahren schon Bedeutsames geleistet hat.

Die Arbeit der Kommission wird hier wie überall durch die Bemühungen Einzelner ihre Ergänzung finden müssen. Als einen bescheidenen Beitrag hierzu veröffentlicht der Schreiber dieser Zeilen soeben eine Arbeit über „Oberschlesien und der preußische Staat“, Verlag Priebatsch, Breslau und Oppeln, zunächst von 1740 bis zur Gründung der Oppelner

Regierung im Jahre 1815, die ein guter Kenner der Geschichte des Landes gelegentlich als das wichtigste Ereignis in der neueren inneren Geschichte Oberschlesiens bezeichnet hat. In den bewegten Tagen, die der Konstituierung der heutigen Provinz Oberschlesien vorangingen, hat die Frage nach den Leistungen des preußischen Staates für Oberschlesien eine nicht immer unbedenkliche politische Rolle gespielt: sie konnte um so leichter als politisches Schlagwort Verwendung finden, da die wissenschaftliche Forschung noch keine ausreichende Antwort auf die Frage gegeben hatte. Diese Lücke will unser Versuch ausfüllen, freilich muß er sich darauf beschränken, zunächst nur den Kreis zu umschreiben, innerhalb dessen später durch Monographien Wissen und Urteil über diesen vielgestaltigen Fragenkomplex tiefer und sicherer zu begründen sein wird. Wie erschien Oberschlesien den Zeitgenossen? Wie vollzog sich der allmähliche Übergang aus ganz anders gearteten Lebensformen? Welches war die Entwicklung der öffentlichen Meinung? Welches persönliche Verhältnis hatte König Friedrich zu dem Lande? Welches waren die sozialen Gruppen und die Herrschaftsbezirke, auf denen sich das öffentliche Leben aufbaute? Wie entwickelte sich die Verwaltung, wie die Justiz, wie das Agrarwesen, wie das Städtewesen, welches waren die Bedingungen für die Gestaltung des wirtschaftlichen Lebens, wie stellte sich der Staat zu Kirche und Schule, welche Rolle spielte im Lande das Militär? Auf diese Fragen sucht das Buch unter Verwertung von Material des Breslauer Staatsarchivs und des Geheimen Staatsarchivs in Berlin eine Antwort zu geben. In den Jahren der tiefsten Not des preußischen Staates, in der Epoche der Reform nach 1807, haben, wie ich zeigen kann, die führenden Männer des Staates das stärkste Interesse für das Schicksal Oberschlesiens bewiesen. Sie haben sich damals selbst die Frage vorgelegt, ob die alte Monarchie alles Notwendige für das Land getan habe. Die Gründe, aus denen sie zu einer negativen Antwort auf die Frage kamen, werden unserer Darstellung zu entnehmen sein, aber diese berichtet zugleich auch von dem ernsten Willen der Staatslenker jener Jahre, alles das nunmehr nachzuholen, was in Oberschlesien bisher versäumt worden war. Die Geschichtsforschung klagt nicht an, sondern sie erklärt, und es würde der beste Lohn meiner Arbeit sein, wenn sie dazu beitrüge, eine vielfach politisch umstrittene Frage zur Höhe vorurteilsloser und wissenschaftlich gestützter Betrachtung emporzuführen.

Deutsche Kulturpflege in Ostoberschlesien. 1929/30

Von Viktor Kauder-Kattowitz

Alle Kulturarbeit baut auf Voraussetzungen auf und nur bei ihrer Erfüllung ist Erwachsenenbildung überhaupt möglich. Zum ersten bedarf sie als Hauptvoraussetzung einer guten, deutschen Volksschule, da zum Beispiel deutsche Bücher ohne gründliche Erlernung der deutschen Sprache kaum auswertend gelesen werden können. Man kann ruhig sagen, daß ohne deutsche Schule Erwachsenenbildung unmöglich ist. Die zweite Bedingung ist eine gesicherte wirtschaftliche Existenz des deutschen Menschen, den die Kulturpflege erfassen will. Obwohl sich zeigt, daß der wirtschaftlich in Gefahr gekommene Mensch nicht selten beim deutschen Buche oder bei kulturellen Veranstaltungen Erüstung und wohl auch neue Einstellung sucht, kann dies Verhalten doch nicht darüber hinwegtäuschen, daß auf die Dauer ein gedeihliches Arbeiten nur bei Sicherung von Boden und Existenz möglich ist. So hängt also Volksbildung auch mit wirtschaftlichen Fragen zusammen. Und auch mit der Politik hat sie insofern zu tun, als die deutschen Vertreter durch ihre kluge Politik ihr freie Bahn schaffen müssen, dem deutschen Menschen aber die Lebensmöglichkeit sichern müssen. So selbstverständlich diese Voraussetzungen erscheinen, so weiß doch jedermann, daß ihr

Erfüllung im Auslandsdeutschtum nicht leicht, manchmal überhaupt nicht möglich ist. Diese Sachlage beleuchtet die mitunter sehr schwierige Lage der Bildungspflege unter den Deutschen im Auslande. Hinzukommt, daß die Staatsbehörden in den seltensten Fällen diese deutsche Kulturpflege unterstützen, vielmehr meistens ihre Aufgabe darin sehen, sie zu hindern. In dieses Kapitel gehört die Erschwernis der Erteilung der Einreiseerlaubnis für deutsche Vortragende, Dichter und Professoren, die nur fallweise Genehmigung von Veranstaltungen durch die örtlichen Machtfaktoren, die Besteuerung von kulturellen Veranstaltungen durch die Magistrate, die erst manchmal durch lange und schwierige Verhandlungen hintangehalten werden kann und viele Veranstaltungen durch die Höhe der erhobenen Steuer unmöglich macht. Aus allen diesen Umständen ist es klar, daß die Einhaltung einer ideengetragenen, zielgerichteten Linie und eines bildungspflegerisch zu bezeichnenden Niveaus in der auslandsdeutschen Kulturarbeit nicht leicht ist. Wenn in den folgenden Zeilen von nicht unbeträchtlichen Erfolgen dieser Arbeit in Polnisch-Schlesien berichtet werden kann, so deutet dies darauf hin, daß der Lebenswille des deutschen Volksteils, der durch seine Beteiligung die Arbeit überhaupt erst ermöglicht und aus den Einnahmen ihre Durchführung gestattet, trotz aller Bedrängnis ungebrochen ist. Ebenso kann festgestellt werden, daß das Niveau der Arbeit hinter der bildungspflegerisch gegründeten Arbeit des Reiches nicht zurücksteht, was für den Kulturwillen breiter Schichten des Deutschtums erfreuliches Zeugnis ablegt.

Der Deutsche Kulturbund für Polnisch-Schlesien, die umfassende kulturelle Organisation der Deutschen der Wojewodschaft, nimmt in der kulturellen Arbeit die führende Stelle ein. Er ist auch in diesem Berichtsjahre organisatorisch weiter gewachsen, da sich der Verband der Einheitssteno-graphen und der Verband evangelischer Kirchenchöre neu angeschlossen hat. So schließt er jetzt bereits 25 große Verbände zusammen.

Der Zyklus der Wissenschaftlichen Veranstaltungen wurde im Berichtsjahr eröffnet durch die 4. Deutsche Hochschulwoche in Bielitz, die in zwölfstägiger Dauer unter dem Thema „Deutsche Kultur der Gegenwart“ behandelte:

1. Deutsche Kunst der Gegenwart. (Hofrat Prof. Dr. Strzngowski, Wien). 2. R. M. Rilke, E. G. Kolbenheyer und die deutsche Dichtung der Gegenwart. (Priv.-Doz. Koch, Wien). 3. Deutsche Musik der Gegenwart. (Prof. Dr. Müller-Blattau, Königsberg). 4. Deutsche Pädagogik der Gegenwart. (Prof. Dr. Müller-Freienfels, Berlin). Die für Rattowitz geplante Hochschulwoche mußte wegen Einreiseschwierigkeiten mehrerer Vortragenden ausfallen. Festliegen bereits für September 1930 eine 5. Woche für Bielitz unter dem Leitgedanken „Die Lage der Gegenwart“, auf der sprechen werden: 1. Prof. Dr. H. Eibl, Wien über: „Die geistige Lage in Europa“. 2. Prof. Dr. Müller-Freienfels, Berlin, über: „Die gesellschaftlich, sittliche und religiöse Lage“. 3. Prof. Dr. Utzig, Halle, über: „Die künstlerische Lage der Gegenwart“ und 4. Prof. Dr. Günter, Innsbruck, über: „Die deutsch-politische Lage in ihren europäischen und weltpolitischen Zusammenhängen“ und eine 6. Woche in Rattowitz, die „Europäische Schicksalsfrage“ aufrollen soll. Als erster wird bei dieser Veranstaltung sprechen Prof. Dr. Müller-Freienfels, Berlin, über: „Psychologie des deutschen Menschen und seiner Kultur in ihrer Bedeutung für Europa“, als zweiter Prof. Dr. Willy Hellpach, ehemals badischer Staatspräsident über: „Probleme des Westens“ a) Die deutsch-französische Frage, b) Der Rheinische Randstaaten-gürtel, c) Das Problem der Demokratie, als dritter Prof. Dr. G. Mehlis, Freiburg i. B., über: „Fragen des Südens. Das Problem des Faschismus“, als vierter Prof. Dr. O. Hoegsch, Berlin, über: „Fragen des Ostens“ a) Rußland, b) Polen und die baltischen Randstaaten, c) Das Problem des Bolschewismus, als fünfter zum Beschluß Prof. Dr. M. Spahn, Köln, über:

„Pancuropagedanken und die europäische Minderheitenfrage“. Selbstverständlich werden alle diese Fragen von der geistigen und nicht so sehr von der politischen Seite angefaßt werden. Für den Herbst ist Pater Przymara S. J. zu einem Vortrage über: „Die geistige Lage der Gegenwart“ gewonnen worden. Des weiteren wird sich dadurch, daß die Warschauer Universität deutsche Professoren zu Vorträgen verpflichtet, die Möglichkeit ergeben, diese Herren hier und da auch für Kattowitz zu gewinnen, wobei dann allerdings nur uns Deutsche wirklich berührende Fragen behandelt werden sollen. Am 1. April sprach Dr. Rudolf Koesler, Herausgeber der Zeitschrift „Das deutsche Nationaltheater“ und Direktor des Bühnenvolksbundes über „Theater und Volk“ und erörterte in grundlegender, sprachlich und gedanklich gleich tiefer Weise die Ursachen der Theaterkrise. Für die Hochschulwochen erscheinen Einführungshefte mit Aufsätzen der Professoren und Angaben weiterführender Bücher, die das Gehörte verankern sollen. All diese wissenschaftlichen Vorträge und Reihen versuchen lebenswichtige Fragen, die alle irgendwie betreffen, aufzurollen und zu klären, Handhaben für die weitere Vertiefung zu bieten.

Als eine seiner vornehmsten Aufgaben sieht der Deutsche Kulturbund die Pflege deutscher Dichtung an. Aus diesem Grunde hat er im abgelaufenen Berichtsjahr eine Reihe von Dichterabenden veranstaltet. Als erster las Rudolf Fißel aus seinem, unterdessen mit Erfolg in Würzburg und Vera aufgeführten Stück „Minderheit“ vor einem geladenen Gästekreis, dann im November 1929 Walter von Molo aus seinem neuen Roman „Die Scheidung“ und aus dem „Bobenmaß“. Die jüngste Dichtung kam durch Klaus Mann Anfang 1930 zu Worte. Einen sinnvollen Abschluß fand die Reihe durch Wilhelm von Scholz. In Zukunft werden diese Dichterabende nur einmal im Vierteljahr stattfinden und zwar werden als Nächste lesen oder sprechen R. G. Binding, Leo Weismantel, Wilhelm Schäfer, Thomas Mann, Hermann Stehr, E. G. Kolbenheyer. Leider muß festgestellt werden, daß die in gehobener Lage lebenden Schichten des oberschlesischen Deutschtums, die sich als Kulturträger empfinden, für diese geistige Mitarbeit erfordernden Veranstaltungen beschämend wenig Interesse zeigen. Kreise, die man mehrmals bei den Aufführungen der „Legernseer“ sehen konnte, fühlen keinerlei Verpflichtung, selbst für sie mit keinerlei Kosten verbundene Veranstaltungen geistiger Art zu besuchen. Es muß festgestellt werden, daß diese Tatsache nicht auf den Veranstalter oder den Vortragenden zurückfällt, sondern das geistige Bedürfnis dieser Schichten in eigenartiger Beleuchtung zeigt.

Um dem gesunden Spannungsbedürfnis und dem Erlebnisdrang des oberschlesischen Menschen nachzukommen, wurden eine Reihe von Veranstaltungen durchgeführt oder sind noch vorgesehen, die diesem Belange in wertvoller Weise Rechnung tragen. So plauderte Ende Januar 1930 Max Geisenheyner lebendig über die „Weltfahrt mit dem Zeppelin“ in Bielitz, Kattowitz und Königshütte, so berichtete Anfang April Dr. Franz Behounek in denselben Städten über seine Erlebnisse mit der Nobilexpedition. Anfang Mai wird Max Valier, der Erfinder des Raketenantriebs in Bielitz, Myslowitz, Kattowitz und Königshütte über „Fahrt und Flug mit Raketenkraft und den Vorstoß in den Weltenraum“ sprechen. Auch hier geht deutsche Tatkraft voran. All diese Vorträge, die durch Lichtbilder erläutert, sich eines großen Zuspruchs erfreuten, hatten den Nebenzweck, die für die Arbeit des Kulturbundes nötigen Mittel aufzubringen. Alle vor- und nachfolgend genannten Veranstaltungen des Deutschen Kulturbundes müssen sich selbst erhalten.

In der Reihe der Schulungskurse, die Anregungen für die Vertiefung der Vereinsarbeit geben sollen, und an denen junge Menschen aus allen Lagern und aus vielen Orten Oberschlesiens teilnehmen, wurde in der Zeit vom 18.—24. November 1929 ein Puppenspielkurs

mit 68 Teilnehmern unter der Leitung des Führers der niederdeutschen Puppenspiele, Werner Perrey, Kiel, durchgeführt. Bei diesem Kurs wurde eine große Puppenbühne (3x2 m) erbaut, die mit Kulissen und Rampenlicht ausgestattet ist. Da auch 10 Puppen, von einem deutschen Bildhauer hergestellt, zur Verfügung stehen, ist die Bühne verleihbar und hat schon eine Reihe von Veranstaltungen ermöglicht. Im Februar 1930 fand unter Leitung von Dr. med. Oswald Gladerer, Brunn ein Zweiter Volkstanzkurs mit 120 Teilnehmern statt. Vom 26. April bis 3. Mai 1930 wird unter Leitung des akad. Musiklehrers Robert Tremel, Linz, eine Abendspielwoche für Laute und Gitarre in Rattowitz abgehalten, der eine weitere in Bielitz folgt; zu Pfingsten findet im Jugendheim Anhalt eine ganztägige 2. Führersingwoche unter Leitung von Oskar Gieß, Wien, statt. Für den Herbst ist ein 2. Sprechchorkursus, ein dritter Laienspielkursus und eine 7. Abendsingeweche geplant. Wir können mit Freude feststellen, daß unsere Anregungen sowohl von katholischen, wie evangelischen Kreisen aufgegriffen wurden und daß durch Weiterführung der Arbeit in Singwochen, Laienspielkursen und Schulungskursen erfreuliche Fortschritte einer vertieften Bildungspflege zu verzeichnen sind. Die Wirkungen der von uns ausgestreuten Anregungen lassen sich bis nach Galizien und Posen-Pommern verfolgen. Das dem Kulturbund angeschlossene Musikamat hat in der kurzen Zeit seines Bestehens (etwas über ein Jahr) für mehrere Tausend Mark Noten unter der singenden Jugend verkauft. Das Liederbuch „Der singende Quell“ wurde in über 500 Exemplaren vertrieben.

Das neuerbaute Jugendheim in Anhalt wurde am 4. Mai durch einen Deutschen Jugentag — es waren über 400 Jugendliche anwesend — eingeweiht und der wandernden Jugend zur Benutzung übergeben. Das Jugendheim in Althammer wurde neu hergerichtet.

Die Einrichtungen der Geschäftsstelle (Laienspielbücherei- und Beratungsstelle, Lichtbildstelle, Vortragsvermittlung) haben weiteren Ausbau erfahren. Die Bestände sind durch drei umfangreiche besprechende Verzeichnisse erschlossen. Daß der Umfang der Arbeit groß ist, beweisen die Zahlen folgender Statistik:

Die Vermittlungsstelle für Einzelvorträge wurde rege benutzt. Genaue Zahlen lassen sich nicht geben, da die Veranstalter sich meistens direkt an die Vortragenden wenden. Von den vorhandenen 766 Schriften der Laienspielberatungsstelle waren 722 Bände in 199 Fällen verliehen. Was aber besonders wichtig ist, ist der Umstand, daß die ausgeliehenen Spiele durchweg wertvolles Spielgut darstellen, während früher die Vereinsbühnen mit diesem vorhandenen, guten Spielmaterial überhaupt nicht bekannt wurden. In der Lichtbildstelle wurden verliehen 213 Glasbildreihen (davon 91 an Schulen) und 305 Filme (davon 151 an Schulen), insgesamt also 518 Lichtbildserien samt Texten (davon 242 an Schulen). Die zwei Glasbildapparate wurden 57 mal, die drei Filmapparate 89 mal, sodaß die Apparate also 146 mal ausgeliehen waren, was jedermann wohl als reichliche Nutzung wird ansprechen müssen. Diese Abteilung wird in ihrem Material weiter ausgebaut. Diese Arbeit dringt in viele kleine Orte Oberschlesiens. Von der Geschäftsstelle selbst (durch Herrn Boidol) wurden im Berichtsjahre durchgeführt ein Einführungskurs für die Handhabung der Lichtbildapparate, 12 Märchenabende und 23 heimatkundliche Vorträge.

Der Bildkalender „Ost-Oberschlesische Heimat“ ist in seinem zweiten Jahrgang schon Mitte Dezember vergriffen gewesen. Die Auflage des nächsten Jahrgangs muß erhöht werden. Im vierten Jahrgang soll er zu einem Kalender für das Gesamtdeutschtum in Polen ausgebaut werden.

Die Büchereiarbeit des Berichtsjahres war organisatorisch durch das weitere Vordringen in kleine und kleinste Ortschaften gekennzeichnet. Es wurden Büchereien errichtet in Orzesze, Piasel, Kreis Lublin, Piar, Jasdrose, Janow, Gottschalkowiz, Kunzendorf, Lesezirkel in Kadoschau, Paulsdorf, Bytkow, in Oberschlesien. In Ostschlesien in Lobniz, Maszdorf, in Galizien in Stebnik, Stanin, Engelsberg, Neu-Kupnowice, Mühlbach-Sokolonka, Neu-Olekschice, Biala-Leszcin. Aber auch zwei große Büchereien konnten neu aufgebaut werden in Bismarckhütte (derzeit 732 Bde., 171 Leser, 3096 Bde. Ausleihe, alles dies in vier Monaten. Die Bücherei befindet sich weiter in schneller Aufwärtsentwicklung) und Königshütte-Süd (932 Bde., 250 Leser, 6165 Bde. Ausleihe. Auch diese Bücherei wird noch weiter wachsen). Für Ruda wird an die Neuorganisation einer öffentlichen Bücherei herangegangen, auch Pleß muß belebt werden. In Laurahütte steuert die Bücherei auf das erste Tausend Bestand zu. Dann wurden die Schülerbüchereien an den deutschen privaten Volksschulen in unseren Betreuungsgebiet einbezogen. Der Umfang der Arbeit ist dementsprechend sehr groß, was die Statistik in folgenden Zahlen erkennen läßt: Die Zahl der Büchereien beträgt am 1. 4. 1930

264 Büchereien und 24 Lesezirkel. Davon befinden sich in Oberschlesien 92 Standbüchereien, 65 Schülerbüchereien und 21 Lesezirkel, in Ostschlesien 16 Standbüchereien und 12 Schülerbüchereien, in Galizien 74 Standbüchereien, 5 Schülerbüchereien und 3 Lesezirkel für die Hochschülervereine in Krakau, Warschau und Lemberg. Der Größenordnung nach befinden sich darunter eine Bücherei von über 10 000 Bänden (Bücherei für Kunst und Wissenschaft 12 206 Bde.), 4 von über 5000 Bänden, 6 von über 3000 Bänden, 19 von über 1000 Bänden, 14 gegen 1000 Bde. Der Rest bewegt sich in der Größenordnung zwischen 100 und 600 Bänden. Der Gesamtbücherbestand ist trotz des Zuwachsens der weiter unten angegebenen neuen Bücher durch den nun schon einsetzenden großen Verschleiß mit 120 000 Bänden gleichgeblieben. Die Ausleihe hat wieder über eine Viertel Million Bände erreicht. Die Leserszahl ist trotz Abwanderung, durch die Gewinnung neuer Leser, mit etwas über 20 000 eingetragenen Lesern gleichgeblieben. Da die Unsitte des Mitlesens der ganzen Familie, die die Bücherei um ihre geringen Einnahmen bringt, nicht abzuschaffen ist, darf die Leserszahl ruhig auf den doppelten Wert von 40 000 Menschen angesetzt werden. Die Lieferungen des Verbandes deutscher Volksbüchereien in Polen betragen im Berichtsjahre 11 472 Bde. an neuen Büchern, darunter 6214 unterhaltenen Inhalts, 2719 belehrenden und wissenschaftlichen Charakters und 2539 Jugendbücher. Diese Summe umfaßt in diesem Jahre nur umfangreiche Werke. Da das Lager des Verbandes immer mehr mit den im Katalog „Die deutsche Bücherei in Polen“ verzeichneten Büchern gefüllt wird, gibt diese Zahl auch einen qualitativen Wertmesser. An Karteimaterial wurden 48,105 Einheiten geliefert. Darunter befinden sich 16 042 Buchkarten, 9490 Katalogkarten, 1600 Manuskriptkarten, 1330 Leserkarten, 3150 Lesehefte, 2250 Erklärungskarten, 6550 erstmalige Mahnkarten, 1700 zweite Mahnungen, 4700 Stempelblätter, 500 Vormerkungen, 777 Leitkarten, 10 Zugangslisten und 6 Leseerlisten. Außerdem wurde der Bücherei Myslowitz eine ganze Rolle Papier, den kleineren Büchereien 842 m Papier geliefert.

An Bucheinbänden wurden hergestellt 3043 Bde. Beim Buchbinder befinden sich noch 1100 Bde. An 124 mit Konten geführte Büchereien wurden geliefert Bücher für 39 795 Ploty, an die Bücherei für Kunst und Wissenschaft für 8000 Ploty, an die Volksbücherei Kattowitz für 7460,28 Pl., schätzungsweise an die nicht mit Konten geführten Büchereien für 10 000 Ploty. Das ergibt den Gesamtbetrag von 65 255,96 3 Ploty. Hiervon wurden zurückgezahlt 37 160,66 Ploty. Es bleibt somit eine Restschuld von 28 095,30 Ploty.

Der Schriftverkehr ergibt 1232 Eingänge und 2002 Ausgänge. Lieferungslisten wurden 480 ausgeschrieben, Pakete 335 ausgesandt. Es bleibt ein Lagerbestand von 1574 Büchern unterhaltenen Inhalts und 1427 belehrenden. Zu diesem Bestand müssen gerechnet werden die noch beim Buchbinder sich befindenden 1100 Bände und 500 Bände, die aus einem Umtausch älterer Werke in Kürze dem Bestande zufließen. Das ergibt einen Lagerbestand von 4601 Bänden. Subventionen wurden im Berichtsjahre gewährt von der Stadt Rattowitz 4000 Loty, von Königshütte 2000 Zł., welche der Literarischen Vereinigung Königshütte zu Gute kamen, von Larnowitz 1000 Zł., von Loslau 100 Zł., von Friedenschütte 250 Loty für die Schülerbücherei der Minderheitsschule. Insgesamt also 7350 Loty. An Spenden flossen uns zu 1134 Bände vom V. D. A. und 50 Bände von Direktor W. Scheffen. Für 2000 Mk. konnten Bücher an die Büchereien Lemberg, Stryp, Stanislaw (Gymnasium, Volksbücherei und Zöckler'sche Anstalten) und an die Hochschülervereine in Krakau und Lemberg geliefert werden. Der Leihverkehr mit wissenschaftlichen Bibliotheken des Reichs wurde benutzt von 21 Entleiher, die 69 Bände anforderten. Die Bücher dienten der Unterstützung von Doktorarbeiten. Auch heuer wieder konnten 1000 Fabeln und 500 Kalender verteilt werden. Dank des Entgegenkommens der Verwaltung des „Landwirtschaftlichen Zentralwochenblattes“ sind wir in der Lage, 20 galizischen Kolonien diese Zeitschrift kostenlos zu liefern. Da die Geldmittel beschränkt und nicht entsprechend der größeren Zahl zu versorgender Büchereien gewachsen sind, ist es nur durch Erschließung billiger Einkaufsquellen möglich gewesen, den Anforderungen nachzukommen. Die Bücher werden nur in Broschur oder Rohbogen angekauft und bei uns aufgebunden, was eine Ersparnis von 15 % des Buchpreises ergibt. Außerdem ist der hergestellte Büchereieinband haltbarer. Wir können mit Stolz feststellen, daß wir bis jetzt jedem Wunsche unserer Büchereien nachkommen konnten. Das Hauptgewicht der Arbeit lag aber auch in diesem Jahre auf der Vertiefung der Büchereiarbeit. Der Bestandsaufbau wird, da das Lager des Verbandes immer mehr mit den im Katalog „Die deutsche Bücherei in Polen“ verzeichneten Büchern aufgefüllt wird, systematisch weitergeführt. Die Büchereien kaufen ihre Bücher nur bei und durch den Verband. Daß es im Anfang nicht leicht war, das Leseniveau zu heben, wird jedem Kundigen einleuchten, daß das Durchhalten belohnt wurde, zeigen die Verzeichnisse der meist gelesenen Bücher und die zunehmenden Leserzahlen. Im Berichtsjahre wurden 7 Kataloge herausgebracht und zwar der Auswahlkatalog „Die deutsche Bücherei in Polen“, der ca. 1000 Bände in kurz besprechender Form, den Bedürfnissen unserer Lage angemessen gliedert, verzeichnet, außerdem eine Anleitung zum Auf- und Ausbau der Büchereien gibt, ein besprechender Nachtragskatalog der Volksbücherei Larnowitz und 5 Nachtragskataloge zu den einzelnen Fachkatalogen der Bücherei für Kunst und Wissenschaft. In Bearbeitung befinden sich der Katalog der Volksbücherei Rattowitz und Myslowitz. Die Zeitschrift „Schaffen und Schauen“ hat in zwei größeren Arbeiten (Dr. W. Schuster „Das deutsche Büchereiwesen in seiner Bedeutung für den geistigen Aufbau des deutschen Volkes“ und Büchereidirektor Plage „Literatur und Lebensgestaltung“ und mehreren kleinen Aufsätzen die geistige Weiterführung versucht. Abdruck von Programmen für Vorlesestunden und der „Bücherfreund“, mit seinen Besprechungen aller für Volksbüchereien wichtigen Neuererscheinungen, dienten gleichfalls einer tieferen Fundierung der Arbeit. Drei Büchereitage, die gut besucht waren und von denen der eine der Einweihung des neuerbauten Büchereigebäudes in Rattowitz diente, behandelten Einzelfragen des Büchereiwesens. Mit dem neuen Geschäftsjahr wird auch eine intensivere Bereisung der Büchereien möglich werden, sodaß an Ort und Stelle mit Rat und Tat wird eingegriffen werden können. Im übrigen ist der Verband über den Bestand der Büchereien stets unterrichtet, da er über jede Lieferung Listen zurückbehält.

In der Reihe der 2 Ostdeutschen Heimatbücher ist der dritte Band „Sagen der Beskidendeutschen“ erschienen. 1931 erscheint als Bd. 4 der Bild- und Aufsatzband „Ost-Oberschlesische Heimat“. In der Reihe der „Ostschlesischen Heimathefte“ erscheint wahrscheinlich noch in diesem Jahre als Folge 4 das „Zweite Ostschlesische Volkstanzheft“. Eine neue Reihe „Beiträge zur ober-schlesischen Geschichte“ soll noch in diesem Jahre mit einer Arbeit über Christian Ruberg zu erscheinen beginnen.

Der Zusammenhang zwischen dem Büchereiwesen und den übrigen bildungspflegerischen Einrichtungen ist ein enger, da immer in den Veröffentlichungen der einen auf die zur Verfügung stehenden Bildungsmittel der andern hingewiesen wird. Wir dürfen feststellen, daß unsere zielgerichtete Bildungspflege in organischem Wachstum sich den Verhältnissen unseres Deutschtums vollkommen angepaßt hat, daß sie von weiten Volkskreisen als lebensnotwendig empfunden und von reger Teilnahme getragen wird.

Die Entwicklung des Gemüsebaues in Bauernwitz

Von Anton Czepannek-Bauernwitz, Schüler des Leobschüger Gymnasiums

Über die Entstehung und die langsame Entwicklung des Gemüsebaues in Bauernwitz gibt es keine Urkunden. Selbst die Stadt-Chronik berichtet uns nichts darüber. Ich war gezwungen, die alten Stadtbürger, Johann und Julius Melzer und Totengräber Anton Mosler, über den Gemüsebau in seinen Anfängen auszufragen.

Im Jahre 1859 baute der Häusler Florian Wiczorek als erster in Bauernwitz Frühgemüse an. Er war von Beruf Weber. Mit seinen Erzeugnissen fuhr er auf die Wochenmärkte nach Ratibor. Die Heimweberei soll schon damals nicht viel eingebracht haben. Durch freundschaftlichen Verkehr mit den wohlhabenden Ratiborer Gemüsegärtnern und dem herrschaftlichen Gärtner von Rakau soll er sich nach Aussage der noch lebenden Gärtnerbesitzer Julius und Johann Melzer für die Gartenbaukulturen interessiert haben. Ratiborer Gärtner rieten Florian Wiczorek, Gemüsebau zu betreiben, und sollen ihn im Bau von Glasfenstern und Frühbeetkästen unterwiesen haben. Wiczorek legte auf seinem Hausgarten zunächst nur einige Glaskästen an und pflanzte Salat, Gurken und Blumenkohl. Seine Versuche waren gleich mit Erfolg gekrönt. Ein Schock zeitiger Salat brachte, in Reichsmark umgerechnet, 4 Mark, ein Schock zeitige Gurken 18 Mark, das Schock Blumenkohl 15 Mark.

Der Messerschmied Emanuel Herrmann und der Landwirt Franz Kurzidim sahen es nicht gern, daß ihr Nachbar auf so leichte und schnelle Weise sich zu einem wohlhabenden und angesehenen Stadtbürger emporarbeitete. Sie entschlossen sich, ihm das Kunststück nachzumachen. Statt der üblichen Kartoffeln standen bald auch hinter ihren Häuschen Glaskästen mit Salat, Gurken und Blumenkohl. Diese Gartenbaubetriebe mußten schon am Anfang der 60er Jahre des vergangenen Jahrhunderts bestanden haben. Unser Totengräber erzählt nämlich, daß ungarische Überläufer 1866 den sparsamen Messerschmiedemeister zu ärgern pflegten. So sollen sie öfters bei Nacht seine teuren Gurken besucht haben.

Nach dem österreichischen Kriege legten Franz Killinger und Johann Melzer im jetzigen Stadtteil Jernau Frühbeete an. Beide bepflanzten schon ungefähr je einen Morgen unter Glas. Der Weber Julius Melzer hatte als Besatzungssoldat nach dem deutsch-französischen Kriege von

1870—71 die französischen Gartenbaukulturen kennen gelernt. Nach seiner Rückkehr legte er die Frühbeete schon sachgemäßer an. Der Nachfolger des Killingerschen Gärtnerei-Betriebes war ein gewisser Badziura, der in einem badischen Regiment gedient haben soll. Aus Baden brachte er besseren Gurkensamen. Er verheimlichte aber bis zu seinem Tode den Namen dieser Gurkensorte. In Kürze sollen deshalb unsere Gurken, welche schon die Gemüsehändler im allgemeinen als „Bauerwäizer“ Gurken kennen, amtlich so benannt werden.

Es wurde mir erzählt, daß einige Gärtner aus Furcht vor Konkurrenz ihre Erfahrungen in der Behandlung der Gemüsearten und im Bau von Glaskästen nicht einmal mit ihren Nachbarn oder Brüdern freiwillig austauschen wollten. Durch unversehens Besuch oder durch heimliches Spähen durch die Lücken des hohen Bretterzaunes lauschte man allmählich den Betreffenden die Kunstfertigkeiten im Gemüseh Handwerk ab.

1873 ließ sich Sanitätsrat Dr. Proske ein Glashaus errichten, um Frühgemüse herstellen zu können. Er beabsichtigte nämlich mit Hilfe von Stadtgeldern den Bau eines Krankenhauses verbunden mit einer Irrenanstalt und wollte das Gemüse für die Kranken selbst ziehen. Sein Plan scheiterte aber an der übergroßen Kurzsichtigkeit der damaligen Stadträte. Das Glashaus stand daraufhin unbenutzt da, bis es schließlich von Tschsch, dem nächsten Besitzer des Proskeschen Grundstückes, entfernt wurde.

Die Zahl der Gärtnereien stieg infolge der ungünstigen Lage der Handwerker. Die Maschinen hatten ihnen allmählich ihr sicheres Brot genommen. Dadurch wurden die Seiler, Schuhmacher, Messerschmiede, Weber usw. gezwungen, sich in der Ziegelei, der Zement- oder Zuckersfabrik zu beschäftigen. Früher waren sie freie Handwerksmeister mit Gesellen und Lehrlingen, jetzt unangesehene Untergebene, die einen Tagelohn von nur 0,70 bis 1 Mark erhielten. Das mußte sie kränken. Sie sahen die Gärtner immer wohlhabender werden. Deshalb nahm einer nach dem anderen Abschied vom Fabrikherrn, um als Gärtner die alte Ehrenstellung wieder zu erlangen. Noch heute leben eine Anzahl solcher Handwerker als Gärtnereibesitzer, z. B. die Weber Johann und Julius Melzer, Schuhmacher Peter Perschke, Schuhmacher Derlig, Tischlermeister Breuer u. a. In den 80- und 90er Jahren war der Zustrom zur Gärtnerei von seiten der Handwerker am größten. Aber der Grund und Boden, den sie besaßen, war zu klein. Es war ein neues Problem zu lösen. Wie verschaffe ich mir einen ausreichenden Garten, um bei so großer Konkurrenz angenehm leben zu können? Wie bekam man ihn? Einige Gärtner kauften ihren Nachbarn die Obstgärten ab. Die Bäume wurden herausgehackt, unverbrauchte Erde angefahren und Frühbeete angelegt. So stehen heute, besonders im Stadtteil Jernau, vereinzelt „Häuser“, deren Besitzer sich sogar ihr Suppengrün vom guten Nachbarn erbetteln müssen.

Am rechten Zinnauer dehnten sich teilweise breite Sümpfe aus. Durch Trockenlegung und durch Anfahren von Schutt und Erde eroberte man so gleichfalls Gartenland. Dieser Prozeß dauerte lange Jahre. An manchen Stellen ist er bis heute noch nicht beendet, denn bei Gewitterregen bilden sich dort wieder kleine Teiche.

Ferner wurden nahe gelegene Ackerfelder gekauft, um sie in Gartenland zu verwandeln, wenn die Hausgärten sich nicht vergrößern ließen. Dabei mußte man bis heute den Nachteil in Kauf nehmen, in den Sommernächten dort zu wachen, um vor Diebstählen gesichert zu sein. Solche Gärten liegen an der Feldstraße Jernau-Eiglau. Sie wurden noch vor dem Weltkrieg angelegt. Unsere Gärtner waren bemüht, möglichst zeitiges Frühgemüse herzustellen, weil es am besten bezahlt wird. Deshalb wollte man den Mistbeeten künstlich nachhelfen. Im Jahre 1904 stellte ein Monteur der Fa. Mehlhorn aus Schweinfurt dem Gärtnereibesitzer Badziura und 1905 dem

Weber Johann Melzer eine Warmwasserheizungsanlage auf. Dadurch konnten 4 Frühbeetkästen sogar im strengsten Winter auf die für das Wachstum nötige Wärme gebracht werden. Die Heizungsanlagen bewährten sich nicht. Die Wärme entwich zu schnell durch die vielen Fugen der aus Brettern hergestellten Frühbeetkästen.

Außer wenigen Neubauten begann jetzt ein Stillstand in der Weiterentwicklung des Gemüsebaues. Man schreckte teils vor der großen Anzahl der Gärtner zurück, teils trugen der Weltkrieg und seine Folgen viel zum Stillstand in der Weiterentwicklung unseres Gemüsebaues bei. Auch fehlte für Gemüsebau geeignetes Gelände. Hier gerade hatte 1927 die Regierung ein. Das zeigte sich beim Verkauf des landwirtschaftlichen Gutes der Zuckerrabrik an die Siedlungsgenossenschaft. Jetzt wurde naher Acker für Gartenzwecke zur Verfügung gestellt. 18 Land-(Siedlungs-)Häuser mit je 2 Morgen Gartenland und 4 Morgen Feld wurden errichtet. Bei der geringen Anzahlung und der auf 38 Jahre verteilten niedrigen Abzahlung von 25 Mark monatlich war es auch weniger Bemittelten vergönnt, Gartenbau zu betreiben. Die Regierung hatte die große Bedeutung des Gemüsebaues in Bawerwitz besonders für Oberschlesien erkannt. Sie war deshalb auch bestrebt, die alten Gärtnereibetriebe zu fördern. Dem Gartenbaubetriebe Josef Pendzialek & Co. war es so ermöglicht worden, im Frühjahr 1927 mit Reichskredit ein holländisches Blockhaus errichten zu lassen. Mit seinen 1200 qm gilt es noch heute als das größte in Oberschlesien. 1928 folgten weitere Bauten von ungefähr je 600 qm Größe, die von der Breslauer Gewächshausfabrik Fleischer ausgeführt wurden. Die heizbaren Glashäuser bewährten sich. Im Frühjahr 1929 betrug ihre Gesamtfläche schon gegen 7000 qm. Sie wurden größtenteils mit Tomaten bepflanzt. Ungefähr 300 qm dienten für den Anbau der langen, zarten Glashausgurken.

Wie vollzog sich der Absatz?

Die ersten Gärtner bepflanzten zunächst nur wenige Kästen mit Salat, Blumenkohl und Gurken. Im Freilande wurden noch Weiß-, Rot- und Welschkohl, aber auch Spargel, Petersilie und Sellerie angebaut. Spargelpflanzen soll die Ratisborer Firma Schliebe-Frank geliefert haben. Josef Czech hatte aus Liebhaberei seinen Garten in eine Spargelanlage umgewandelt. Totengräber Mosler erzählt, daß auf eine Wette hin auf Czechs Grabe sogar Spargel wachsen mußte. Mühelos verkauften die damaligen Gärtner ihre Waren. Unsere Bauern nahmen gern das Frühgemüse ab. Was davon übrig blieb, und das Freilandgemüse holten Leobschützer, Jägerndorfer und Ratisborer Händler. Ein gewisser Salinger aus Jägerndorf nahm mit Vorliebe Bawerwitzer Früh Salat. Zum Gelächter unserer Gärtner stopfte er die Salatköpfe in große Säcke. Von Ratisborer Händlerinnen wären zu erwähnen die Frauen Heinisch, Rudznik, Lipinski und Constanze Pritsch. Diese bezahlte die schönen Blumenkohlrösen am besten.

Eine Änderung trat in den 80er Jahren ein, als die Hausgärten zu klein geworden waren. Die meisten Bawerwitzer Gärtner fuhren jetzt selbst ihre Erzeugnisse mit Handwagen auf die Wochenmärkte nach Leobschütz und Cosel, um den vollen Lohn für ihre Arbeit zu erhalten. Wohlhabendere mieteten sich ein Pferdegespann und versorgten sogar Neustadt mit Gemüse.

Ein bis zwei kostbare Tage gingen durch das Überlandfahren unseren Gärtnern verloren. Wenn die Händler besser gezahlt hätten, würden ihnen die meisten Gemüsegärtner die Ware wieder abgegeben haben. Da kam ihnen das rasche Anwachsen der Oberschlesischen Industriebevölkerung zugute. Die Händler kamen wieder, und besonders Rattowitzer und Königshütter Gemüsehändlerinnen sicherten sich in den 90er Jahren in Bawerwitz allmählich mit ihren Höchstpreisen die Lieferungen. In den Jahren um 1900 gelangten unsere Gärtner sichtbar zu Wohlhabenheit.

Ein großer Teil von ihnen kaufte sich einige Morgen Ackerland, ließ sich Scheune und Stallung erbauen und betrieb Landwirtschaft als Nebenberuf. Unsere schuldenfreien Gärtnereibetriebe wurden daraufhin von gewisser Seite bis heute angefeindet. Gewiß mit Unrecht. Im Sommer muß die ganze Gärtnerfamilie tüchtig zupacken. Es ist hervorzuheben, daß bis jetzt außer bei Julius Melzer, Josef Mucha und Pendzialek & Co. keine fremden Arbeitskräfte bei unseren Gartenbauern in Diensten stehen. Jede Arbeit, mag sie noch so unfein erscheinen, muß von den Familienmitgliedern verrichtet werden. Die Hausfrau mit ihren Kindern pflanzt und jätet zumeist, während der Besizer selbst die schwere Arbeit des Feuchthaltens der Pflanzen auf sich nimmt, wobei er an heißen Tagen gegen 1000 und mehr Kannen Wasser dem Brunnen bezw. Bottich entnimmt, auch an Sonntagen nach dem Gottesdienst. In der kalten Jahreszeit hält er keineswegs Winterschlaf, sondern tischlert in der geheizten Werkstelle, bindet Stomatten, flicht Körbe und haßt Holz als Vorrat für den Sommer.

Während des Krieges ging der Absatz der Bawerwiger Gemüseerzeugnisse auf gleiche Weise von statten. Der größte Teil der Gärtner wurde in den Krieg eingezogen. Die Gärtnerfrau und ihre Kinder mußten jetzt die ganze schwere Gartenbauarbeit auf sich nehmen. Nur wurden im Sommer alle Abende kriegsgefangene Russen zum Begießen der Pflanzen den Gärtnereibetrieben zur Verfügung gestellt. Der Boden wurde natürlich nicht so intensiv bearbeitet wie vor dem Kriege und brachte deshalb geringere Früchte. Das Einkommen des Gärtners war aber keineswegs schlecht, da die Preise hoch waren.

Nach der Abtretung Ost-Oberschlesiens an Polen schienen die guten Absatzmöglichkeiten zu schwinden. Nach langen Verhandlungen mit der polnischen Regierung erhielten schließlich durch den Genfer Vertrag von 1922 die Gärtnereibetriebe des Grenzbezirkes Oberschlesien die Erlaubnis, ungehindert 15 Jahre lang Gemüse nach Polen auszuführen.

Die Gemüsehändlerinnen drückten allmählich die Einkaufspreise, zahlten immer schlechter und verdienten größtenteils mehr als der Gärtner. Die Gemüsebauern suchten jetzt wieder unmittelbar an die Verbraucher zu liefern. Diese schwere Aufgabe mußte die Gärtnerfrau übernehmen. Das erste Frühgemüse wurde noch weiter nach Ost-Oberschlesien geliefert. Die Nachfrage war groß, weshalb auch gute Preise gezahlt wurden. Aber sobald das obereschlesische Freilandgemüse auf den Grünzeugmarkt gelangt, können wir unsere Erzeugnisse drüben nur zu Schleuderpreisen loswerden. Die Gärtnerfrau war also gezwungen, auch aus dem Spätgemüse einen annehmbaren Preis herauszubekommen. Die Bahn brachte sie mit vielen schweren Körben auf die Wochenmärkte nach Neustadt, Ziegenhals, Reisse, Oppeln, ja selbst bis nach Patschkau. Sie war meistens zwei Tage unterwegs. Ihre Pflichten als Mutter und Hausfrau konnte sie dabei natürlich nicht recht erfüllen.

Um die Gärtnerfrau zu entlasten, um die Bawerwiger Gärtner straffer zusammenzufassen und die Preise selbst diktieren zu können, wurde im Frühjahr 1929 die lang ersehnte Oberschlesische Absatzgenossenschaft für Gartenbauerzeugnisse e. G. m. b. H. Oppeln mit der Geschäftsstelle Bawerwitz gegründet. Josef Pendzialek war ein eifriger Verfechter des wertvollen Gedankens gewesen, weshalb ihm auch die Leitung der Geschäftsstelle übertragen wurde.

Kurz nach dem Weltkrieg schon hatte Amtsgerichtsrat Felbier, I. Vorsitzender des Gartenbauvereins Bawerwitz, versucht, sämtliche Gärtnereibesitzer von Bawerwitz und des jetzigen Stadtteils Zernau zusammenzuschließen. Er wollte besonders den intensiven Gartenbau pflegen. Jetzt konnten unsere Gärtner theoretisch und praktisch geschult werden. Professor Gleisberg hielt öfters Vorträge. Ihm haben wir es zu verdanken, daß die Drehmücke und die Wurzelkrankheit bei Blumenkohl, „Kohlhernie“, so gut wie gar nicht mehr in Bawerwitz vorkommen.

Unsere Absatzgenossenschaft zählt bis jetzt 105 Mitglieder. Außer Bauernwägern gehören ihr eine Anzahl Katiborer und Mochauer Gärtner an. Ein tüchtiges Personal sorgte für günstigen Absatz der Gartenbauzeugnisse. Die Mitglieder selbst verpacken nur ihre Waren in Körbe oder in besonders gebaute Kisten und brauchten diese dann nur auf den Güterbahnhof zu schaffen.

Jetzt aber wird ihnen auch diese Arbeit erspart bleiben. Der Bau einer großen Gemüsehalle ist nämlich fast beendet, wozu der Oberpräsident Dr. Lukafschek bei seinem letzten Besuch der Bauernwäiger Großgärtnereien 8000 Mark bereitzustellen zusicherte. In diesem Lagerraum sollen die einzelnen Gemüsearten vom Fachmann nach ihrer Güte gesondert und von Arbeitern verpackt werden.

Schon im vorigen Jahre waren die Händler und Feinkostgeschäfte Oberschlesiens zum großen Teil von unserer Gartenbaugenossenschaft abhängig. Den Mitgliedern ist es streng verboten, „unter der Hand“ zu verkaufen. Mehrere Gärtner hielten sich natürlich wenig an diese Bestimmungen. Sie fuhren auch lieber wieder auf die Wochenmärkte. Sie nahmen keine Rücksicht auf das eben erst entstandene Unternehmen. Weil der Warenabsatz anfänglich nicht so recht vorstatten ging, teils auch, weil kein besonderer Unterschied zwischen guter und geringerer Ware gemacht wurde, versprachen sie sich nicht viel von der Genossenschaft. Am meisten aber störte sie der Abzug von 10 %, der doch zur Unterhaltung einer solchen Einrichtung notwendig ist. Die beiden ersten Mängel hofft man in diesem Jahre beseitigt zu sehen.

Die Gesamtzahlen des Bauernwäiger Eisenbahnversandes von 1928, soweit sie erreichbar waren, waren 74 456 kg Salat, 157 930 kg Gurken, 145 715 kg Blumenkohl, 22 068 kg Tomaten, 50 510 kg Obst, Rhabarber u. a.

Die Bauernwäiger Gärtnereibetriebe mit ihren 50 $\frac{1}{2}$ Morgen unter Glas bedeuten sehr viel für die Ernährung und Gefunderhaltung der Oberschleischen Bevölkerung. Kein Wunder, wenn die Regierung sie noch zu heben sucht. Viele Millionen Mark wandern jährlich unnötig für Auslandsgemüse aus der Heimat. Begünstigt durch gemäßigte Witterungsverhältnisse ist Deutschland bei richtiger Ausnutzung aller Anbaumöglichkeiten, besonders der modernen, heizbaren Gewächshäuser wohl imstande, sich selbst zum größten Teile mit frischem Gemüse zu versorgen. Es freut mich, daß besonders auch mein Heimatstädtel der Lösung dieses Problems durch das Beispiel vorangeht. Bei weiterer Gewährung des Reichskredits für den Bau von Gewächshäusern wird Bauernwäig für Deutschland bedeutend, für Oberschlesien aber unentbehrlich sein.

Erweiterung der Portland-Zement-Fabrik Groschowitz.

Im Frühjahr 1927 beschloß die Schlesiische Portland-Zement-Industrie Akt.-Ges., Oppeln, ihre Fabrikanlagen in Groschowitz (Oberschlesien) durchgreifend zu erweitern. Die Tagesleistung der vorhandenen Dickschlamm-Anlage von 200 To. Zement sollte um 500 To. erhöht werden. Beim Entwurf der Erweiterung wurde ein nochmaliger Ausbau der Anlage auf 1200 To. Tagesleistung vorgesehen. Mit den Ausschachtungsarbeiten wurde im Herbst 1927 begonnen. Am 1. Oktober 1928 konnte bereits der Betrieb im neuen Werke, dessen gesamte maschinelle Ausrüstung das Krupp-Grusonwerk, Magdeburg, lieferte, aufgenommen werden.

Die im Bruch durch Köffelbagger (s. Abb.) gewonnenen Rohstoffe gelangen in Klappkübelwagen von 6 To. Fassungsvermögen zum Zementwerk. Hier hebt ein Laufkran von 10 000 kg

Tragkraft die Kübel von den Wagenuntergestellen ab und entleert ihren Inhalt vollkommen selbsttätig in die Einwurftrichter zweier Hammerbrecher, die stündlich 250 To. Kalkstein verarbeiten. Das Gut wird den Brechern durch schwere Plattenbandförderer gleichmäßig zugeführt. Ein zweiter mit Selbstgreifer arbeitender Laufkran fördert den gebrochenen Kalkstein in die Vorratsbehälter über den Dickeschlamm-Mühlen.

Diese Schlamm-Mühlen sind wie alle in der Neuanlage aufgestellten Rohrmühlen mit „Centra“-Antrieb D. R. P. ausgerüstet, bei dem die Mahltrommel durch eine bewegliche Spindel mit einem gekapselten Zahnradgetriebe gekuppelt ist. Die Mühlen haben 2,2 m Durchmesser bei einer Länge von 13 m und arbeiten als Dreikammermühlen. Ihr Mahlerzeugnis, ein Dickeschlamm mit 40 % Wassergehalt, besitzt 5 % Rückstand auf dem Sieb mit 4900 Maschen je qcm, bezogen auf Trockengut. Jede Mühle verarbeitet stündlich 36 To. trockenes Rohgut mit einem Kraftaufwand von 600 PS.

Den Zement-Rohschlamm drückt ein Mammut-Bagger D. R. P. in die Schlamm-Vorratsbehälter, wo er mit Hilfe von Mammutpumpen D. R. P. und Preßluft gemischt wird. Zu dem vorhandenen Drehofen von 3 m Durchmesser und 50 m Länge wurden zwei weitere Öfen von 3,3 m Durchmesser und 55 m Länge aufgestellt. Die Öfen und Kühltrommeln werden über ein Präzisionsrädergetriebe angetrieben. Ihre Laufrollenlagerungen sind mit Ölschöpftringlagern ausgerüstet. Jeder der beiden Drehöfen ist mit einem Abhitzekessel von 1000 qm Heizfläche zur Verwertung der Abgase ausgerüstet. Mit dieser Abhitzekesselanlage wird genügend Dampf gewonnen, um die gesamte neue Einrichtung betreiben zu können.

Die Rauchgase haben nach dem Verlassen der Kessel eine Temperatur von etwa 180 bis 200° und werden durch zwei Saugzuggebläse in einen Schornstein gedrückt.

Nachdem der gebrannte Klinker die Kühltrommeln verlassen hat, wird er automatisch gewogen und auf einem Conveyor der Klinkerhalle zugeführt. Hier arbeitet ein Laufkran von 30 m Spannweite und 100 m Fahrbahnlänge, der mit einem Selbstgreifer von 4 cbm Fassungsvermögen den Klinker über die Lagerfläche verteilt. Diese Art der Auffüllung und Entleerung des Klinkerlagers hat sich außerordentlich gut bewährt, da sich die Lagerfläche vollständig ausnutzen läßt. Auch bleibt die Klinkerhalle auffallend staubfrei, weil der Klinker nicht aus großer Höhe herabfällt, was beim Verschicken des Lagers durch Fördertrümen und -bänder nicht zu vermeiden ist.

Der zu vermahlende Klinker wird von dem Greiferkran in einen Fülltrumpf geschüttet und von dort auf Förderbändern sowie durch Becherwerke den Zementmühlen zugeführt.

Am Einlauf jeder Zementmühle sind zwei Drehtellerseifeis angeordnet, die Klinker und Rohgips gleichmäßig in genau einstellbarer Menge den Dreikammer-Verbundmühlen von 2,2 m Durchmesser und 13 m Länge zuteilen. Jede Mühle vermahlt stündlich 19 000 kg Klinker zu Zement mit etwa 10 % Rückstand auf dem Sieb mit 4900 Maschen je qcm. Durch den „Centra“-Antrieb ergibt sich eine hohe Betriebssicherheit der Mühlen, da der ungeschützte und dem Verschleiß unterliegende Zahnkranztrieb wegfällt.

Hinter den Mühlen, die an eine Entstaubungsanlage angeschlossen sind, wird der Zement gewogen und danach durch Förderbänder und Becherwerke nach 6 Zementsilos (s. Abb.) von 13,2 m Durchmesser und 25 m Höhe gefördert.

Fahrbare Entleerungsvorrichtungen entnehmen den Zement aus den einzelnen Zellen. Schnecken und Becherwerke beschicken die vier Packmaschinen, die stündlich bis 3600 Sack zu 50 kg

liefern. Auf Förderbändern gelangen die gepackten Säcke selbsttätig bis unmittelbar an die Eisenbahnwagen.

Die für die Drehöfen benötigte Kohle wird durch einen mit Selbstgreifer arbeitenden Laufkran auf den Kohlenlagerplatz entladen. Zugleich bedient dieser Kran auch die Bunker über den Kohlentrocknern, die als Röhrentrockner mit Dampfheizung ausgeführt sind. Einfachste Bedienung und gute Regulierfähigkeit bei geringstem Wärmebedarf sind die Vorzüge dieser für die Zementindustrie neuartigen Trockner. Mit den Schwaden aus den Trocknern angesaugte Kohlenstaubteilchen werden in einer besonderen Entstaubungsanlage restlos wiedergewonnen.

Zur Kohlenvermahlung sind zwei Dreikammer-Rohrmühlen von 1,55 m Durchmesser und 9 m Länge mit „Centra“-Antrieb aufgestellt. Das Mahlerzeugnis hat 10 % Rückstand auf dem Sieb mit 4900 Maschen je qcm. Sullerpumpen fördern den Kohlenstaub nach den einzelnen Verbrauchsstellen.

Fast alle Maschinen haben Einzelantrieb, wodurch große Betriebssicherheit und Übersichtlichkeit der Anlage erreicht wurde. Wo es erforderlich ist, wird die Drehzahl der Elektromotoren durch Krupp'sche Reibradgetriebe (Patent Garcard) oder gekapselte Präzisionsrädergetriebe auf die entsprechende Maschinendrehzahl herabgesetzt. Die Antriebsmotoren der Mühlen und Hammerbrecher sind für Hochspannung von 5000 Volt gebaut, während die übrigen Motoren mit 500 Volt Drehstrom betrieben werden.

Die Drachen steigen

Von Paul Habrasska

Immer fahler wird das Grün,
und kürzer werden die Tage,
Der Wind singt mit vollem Orchesterton.
Er führt die fallenden Blätter
zum tollen Reigen.

Und auf den Feldern das alte Bild:
Die Drachen steigen in dem Wind
mit übermütigen Sprüngen.
Die Buben lachen und rennen
mit froh blitzenden Augen,
und jauchzen, wenn die bunten
Vögel immer höher und höher steigen,
um die Wolken zu küssen.

Sehnsüchtig schaue ich dem Spiele zu
und träume von meiner Jugendzeit.
Und jedes Jahr wird die Stimmung wach,
nur einmal noch so jung zu sein. — —
Doch — was einmal schon gewesen war,
kommt ja nicht mehr wieder.

Tagung des Reichsbundes deutscher Kunstsziehler in Breslau, 1930

(Ein Nachwort zur Ausstellung und zum Katalog)

Eine Ausstellung wie die anlässlich der Tagung des Reichsbundes Deutscher Kunstsziehler in Breslau veranstaltete, hat ihre Wirkung über die kurze Zeit, in der sie zugänglich sein kann, hinaus. Die Leitung der Tagung des Reichsbundes hat das auch zum Ausdruck gebracht in einem „Führer“,* der ein sehr reichhaltiges Bildmaterial zu prinzipiellen Erläuterungen, die die einzelnen Landesverbände geben, enthält. So muß ein Rückblick auf die Ausstellung von selber Hand in Hand gehen mit einer Besprechung des genannten Führers. Freilich wird man sich die lebendige Vielfältigkeit der Ausstellung, die übrigens an zwei Stellen, in den Ausstellungshallen am Zoo und in der Halle des Künstlerbund Schlesiens am Christophoriplatz, verteilt war, das bunte Auf und Ab der gestaltenden Arbeit in der modernen Schule noch einmal eindringlich vorstellen müssen, denn immerhin gibt der Führer ja nur einen knappen Auszug.

Die Ausstellung brachte recht zum Bewußtsein, daß die moderne Bewegung des Kunstunterrichts eben in der Entfaltung begriffen ist, daß das Leben, was darin pulsiert, wichtiger ist als die Resultate. Aberhaupt muß man sich ja gänzlich von der Vorstellung frei machen, daß es die Aufgabe des Kunstunterrichtes in der Schule sei, Kunst oder gar Künstler hervorzubringen. Das formende Darstellungsvermögen, das sich wie eine natürliche, jedem mögliche Sprache entwickelt, das in verschiedenen Altersstufen seine bestimmten Besonderheiten hat, das sich einmal nach den Gegenstand gebunden und ein andermal als ganz freies Spiel geben kann, soll ja nicht eigentlich eine Ausbildung, irgendwelche „Besichtigung“ erfahren. Wohl aber soll erreicht werden, daß der junge Mensch sich in die Welt der Formen selbstentscheidend wagt, das sichtbar macht, was ihn in seiner empfindenden Anschauung bewegt. Es werden die größten Gegenätze, die eine solche Ausstellung zeigt, begreiflich erscheinen, wenn man bedenkt, daß diese Selbstdarstellung, sie ist natürlich zugleich in bestimmter Weise auch eine Auseinandersetzung mit dem Objekt, nicht unbeeinflusst ist, dem Geschmack des Lehrers nicht in jedem Falle fern bleiben kann und, wie schon angedeutet, ihre eigenen Stufen durchleben muß. Der Querschnitt durch die zeitgenössische Formenauffassung, wie er in den Leistungen zeitgenössischer Kunst begegnet, wird sich auch in einer Überschau durch die Arbeit in der Schule darlegen. Es ist bemerkenswert, daß nicht allenthalben die wirkliche Ablösung zur Freiheit der Form gefunden ist und zwar scheint es, als ob bisweilen gerade daran eine noch nicht ganz konsequente „Erziehung“ schuld wäre. Ein erfreuliches Vorstoßen und Suchen ist aber festzustellen und das entspricht der modernen, das Schema ablehnenden Anschauung über eine kunstsziehlerische Tätigkeit.

Eine besondere Hauptnote bei den Arbeiten, die die einzelnen Landesverbände ausgestellt haben, herauszufühlen, würde im allgemeinen auf eine falsche Fährte führen, diese Untertöne schweigen nicht ganz, aber sie sind nicht das Entscheidende, wenn auch in den Ausführungen im Text des Führers solche Zusammenhänge des öfteren vermerkt werden. Eher faßbar sind die aus dem

* Bilder und Texte von den einzelnen Verbänden; Titel, Bild- und Schriftenordnung von G. Nerlich, Breslau. Ferner erschien im Sonderheft „Schlesien“ der Mitteilungen der Pelikan-Werke, Hannover mit Beiträgen von Oskar Moll, G. Nerlich, Walter Erzgräber, Paul Holz, W. Grundmann, Hildegard Tenka.

Temperament des einzelnen Schülers hervorgehenden Bewegungskräfte, die die Form ins Spiel bringen.

Aus der Fülle der im Katalog gebotenen Proben seien zwei oberschlesische Beispiele gezeigt. In der Ausstellung hatte der Provinzialverband Oberschlesien einen eigenen Raum für sich und man muß sagen, daß darin doch etwas von dem Milieu des oberschlesischen Arbeitsmenschen sich zeigte. Nun war allerdings das Thema „Der Mensch“ dementsprechend gestellt, jedenfalls hoben sich die gewählten Arbeiten in der Grundstimmung, in der Farbe, in einem gewissen besonderen Rhythmus der Flächenverteilung kenntlich von anderen ab.

Als sehr eigenartig blieb u. a. ein großformatiges Aquarell mit der Anbetung der hl. drei Könige haften. In der Oberstufe haben Volksleben und Industrie eine recht bewußte Berücksichtigung erfahren.

Maßgebend für jede Beurteilung der gestaltenden Arbeit in der Schule sollte der tragende Leitgedanke der ganzen Ausstellung bleiben, der in einem der Textbeiträge außerordentlich klar dahin ausgesprochen ist, daß kindliches, jugendliches Schaffen ein originales Gebiet bedeutet und daß der Sinn des Kunstunterrichtes darin liegt, die formgestaltenden Kräfte soweit zu fördern, daß der Schülertlassene im Stande ist, „sich in die Welt des Alltags eine zweite hineinzubauen, wo Farbenfreude, Linien- und Formgefühl spielend sich ausleben und zur Bereicherung des Lebens beitragen“.

Et.

Zu unserer Notenbeilage

Zum *Kindermarsch* von Hans Zielowsky. Von Hans Zielowsky, einem gebürtigen Neißer, brachten wir schon in früheren Heften ein Lied. Der junge Künstler hat sich in schönster Weise seither weiterentwickelt. Wiederholt kam er mit seinen Werken im Konzert und Funk zu Worte. Besonderen Beifall erwarb ihm eine vom Sächsischen Sender bestellte Musik für Kinder (und Kinderinstrumente). Seine Eignung für eine derartige Aufgabe, die doch nicht nur kindertümlich, sondern auch künstlerisch wertvoll und originell gelöst sein will, erweist der hier abgedruckte kleine Kindermarsch, mit dem wir unserer oberschlesischen Jugend eine feine Musikgabe schenken wollen. Hans Zielowsky wirkt als Musiklehrer in Breslau.

Zur *Sarabande* von Alexander Ecklebe. Der Komponist wurde am 12. 1. 1904 in Cosel O/E. geboren, wuchs in Pies und in Breslau auf. Nach der Reifeprüfung wandte er sich dem Musikstudium zu. Seine Ausbildung erfolgte am Breslauer, später am Schlesiſchen Konservatorium. Die kompositorische Schulung leiteten A. Ehrenberg und L. A. Bötkel. Nach Ablegung des staatl. Organistenexamens fand Ecklebe Aufnahme in der Kompositions-Klasse von Prof. Franz Schreker in Berlin. Seit einiger Zeit ist er als Korrepetitor in der Opernabteilung des Berliner Rundfunks tätig. Von seinen Kompositionen erwähnen wir eine unvollendete Oper, ein Streichquartett, 2 Streichtrios, eine Klavierſuite, Variationen und Fuge über ein Thema von Max Regner und viele Lieder. Die hier mitgeteilte Sarabande sucht die strenge Formensprache Bachs mit neuem harmonischen Empfinden zu vermählen.

Kunst in der Schule

Holzschnitt

Aus der Ausstellung zur Tagung des Reichsbundes deutscher Kunstszicher in Breslau, Provinzialverband Oberschlesien

Plastik

M i t t e i l u n g e n / B ü c h e r e d e

Unsere neue Anschrift.

Da ich ab 1. August nach Oppeln verlegt worden bin, ist von diesem Zeitpunkte auch unser Oberschlesier-Büro von Colonnowska nach Oppeln verlegt worden. Bis auf weiteres bitte ich alle Schreiben an unsere Schriftleitung und unseren Verlag an meine Privatadresse Oppeln, Eichendorffstr. 14 oder Schule III, Malapaner Straße, zu richten. Karl Sezodroff.

Universitätsprofessor Geheimrat Dr. Wilhelm Volz

wurde am 11. August d. Js. 60 Jahre alt. Geheimrat Volz hat sich um Oberschlesien unvergeßliche Verdienste erworben. Ihm ist es in erster Reihe mit zu danken, daß in der Abstimmungszeit auch die deutsche Wissenschaft mit ihrem unbestechlichen Rüstzeug und Material der deutschen Werbung und der Verteidigung der deutschen Ansprüche sich mit Nachdruck annahm. Die Arbeiten von Wilhelm Volz, sowohl die größeren als Bücher herausgekommenen, als auch die vielen kleineren in Zeitschriften und Zeitungen, sichern Volz im ober-schlesischen Schrifttum einen Ehrenplatz. Wir schätzen uns glücklich, daß Geheimrat Volz auch unserem „Oberschlesier“ immer seine warmherzige Anteilnahme schenkt und wir ihn zu unseren Mitarbeitern zählen dürfen. Möchten dem Jubilar noch viele Jahre erfolgreichen Wirkens vergönnt sein, gerade auch zum Nutzen der ostdeutschen Grenzgebiete.

Dr. J. P. Warderholt, Das Minderheitenrecht in Oberschlesien.

Brücker-Verlag, Berlin, 1930. 451 Seiten. Diese Veröffentlichung will die Stellungnahmen des Präsidenten der Gemischten Kommission für Oberschlesien leichter zugänglich machen. Um das Verständnis für die Materie zu erleichtern, wird in dem Buche kurz das Genfer Abkommen und seine Entstehung dargelegt,

wobei auch historische und politische Zusammenhänge ange schnitten werden mußten.

Den Minderheiten in Oberschlesien wird die Veröffentlichung als Nachschlagenwerk willkommen sein. Es wäre weiterhin bedauerlich, wie es in dem Vorwort heißt, wenn die intensive und mühselige juristische Arbeit Calonders nicht auch über die ober-schlesischen Zwecke hinaus Nutzen tragen sollte.

Den Auslandsdeutschen, die als Minderheit um ihr Volkstum kämpfen müssen, wie überhaupt allen Minderheiten dürfte dieses Buch eine wertvolle Hilfe bedeuten. Es kann letzten Endes also für die Befriedung Europas Bedeutung beanspruchen.

Anlässlich des 25jährigen Jubiläums seines 25jährigen Bestehens gab das Oberschlesische Museum in Gleiwitz einen Führer durch seine Sammlungen heraus, den Dr. Heinevetter sachgemäß und geschickt bearbeitet hat.

Wenn heute das Gleiwitzer Museum im Rahmen der ober-schlesischen Kulturarbeit einen Ehrenplatz einnimmt, so wollen wir immer in Dankbarkeit auch seines Begründers und langjährigen Leiters gedenken, des Geh. Justizrats a. D. Schiller, der seinen Lebensabend in Bunzlau in Schlesien verbringt, aber auch noch heute an der Entwicklung seines Gleiwitzer Museums lebhaften Anteil nimmt. In der Gleiwitzer Hütte ist anlässlich des oben erwähnten Jubeltages deshalb mit Recht eine Plakette mit seinem Bilde gegossen worden, die am besten bei der Museumsleitung in Gleiwitz bestellt wird.

Das Neisser Kunst- und Altertumsmuseum und das Neisser Stadtarchiv

betreut nunmehr, nach dem Heimgange von Geh. Justizrat Dr. Dittrich, Ingenieur Weiser, Neisse, Pedewigstr. 21, der bereits zu Lebzeiten von Herrn Geheimrat Dittrich in diesem Sinne opferwillig und mit viel Verständnis wirkte.

Professor Eisenreich legt den Tätigkeitsbericht der Geologischen Vereinigung Ober-schlesiens

vom Jahre 1929 vor. Der Bericht umfaßt 30 Druckseiten und gibt wieder eine Fülle wertvoller Anregungen und Aufschlüsse. Es ist ihm diesmal ein Verzeichnis der Mitglieder der Vereinigung beigegeben.

Zu beziehen bei Professor Gustav Eisenreich, Gleiwitz, Kaudener Straße 28.

Paul Plontke, Madonna mit Kind.

Kunstblatt. Herausgegeben im Verlag für internationale Bildkunst G. m. b. H., Berlin SW. 48, Friedrichstr. 16 (Zbiku). Preis 25.— M.

Allgemein wird geklagt, daß es uns an guten großen Reproduktionen künstlerischer Bildwerke fehlt, die auch ein verwöhnter Geschmack für würdig hält, sie als Wand schmuck zu benutzen. Was da noch immer, insbesondere an religiösen Bildern, verschliffen und verkauft wird, ist oft geradezu unwürdig.

Wenn deshalb der Zbiku-Verlag uns dieses Bild vorlegt, so müssen wir ihm aufrichtig dankbar dafür sein. Die farbige Reproduktion ist als technische Leistung sehr gut und vermittelt uns die starke und harmonische Farbigkeit des Bildes ganz ausgezeichnet.

Dann ist es uns Freude und Genugtuung, daß gerade ein Bild von Paul Plontke auf diese Weise den weitesten Kreisen zugänglich gemacht wird. Paul Plontke ist ja Schlesier. Wir haben seine Kunst in unserem Maiheft 1928 durch Professor Dr. Oscar Gehrig eingehend würdigen lassen und damals auch eine große Anzahl seiner Bilder gezeigt. Paul Plontke gehört zu den wenigen modernen Malern, die mit echt religiösem Gefühl religiöse Bilder zu schaffen verstehen.

Wir können deshalb mit gutem Gewissen das im Zbiku-Verlag herausgekommene Plontke-Bild „Madonna mit Kind“ aufs wärmste empfehlen. Die Anschaffung dürfte niemand gereuen.

Erz.

„Maria“, Oratorium von Hermann Buchal, op. 44.

Das Oratorium, in der musikalischen Produk-

tion der vergangenen Generation stiefmütterlich vernachlässigt, reizt neuerdings wieder die Komponisten. Selbst Vertreter der neuen Sachlichkeit suchen den Zugang zu ihm, und man versteht unschwer, weshalb. Das Epische verträgt am ehesten die relative Starre objektiven Musizierens und die Selbstherrlichkeit absoluter Formensprache. Die unentwegt Modernen verschmähen freilich, das Erbe der Tradition naiv anzutreten. Ihre Oratorien realisieren in der Idee irgendwie die Haltung des antiken Dramas, die Herbhheit seiner statuarischen Bildhaftigkeit. So fesselnd diese Experimente sind, sie liegen doch abseits jenes Willens zur religiösen Erbauung, der den Weg des geistlichen Oratoriums so lange und so glücklich bestimmte. Sie lösen die Bindungen zu der Sphäre konfessionell bedingten Fühlens und Erlebens.

Solchen Stilerperimenten, die begreiflich sind aus der Mentalität einer neuen, innerlich unsicheren Zeit und aus den Bedingungen einer gewandelten Technik, stehen die Bemühungen einer Gruppe von Künstlern gegenüber, denen gerade das Frommsein die Hauptsache zu sein scheint, bei denen der Schwerpunkt nicht so sehr in einer neuen Technik, sondern in der neuen religiösen Gesinnung zu suchen ist. Sie kultivieren den Typ des undramatischen Erbauungs-oratoriums. In diesem Sinne schuf Richard Weß sein Weihnachtsoratorium, so gestaltete auch Hermann Buchal sein Oratorium „Maria“. Der Text ist bei dieser Sachlage nicht einfach Vorwand zu effektvollem Musizieren, sondern allerwichtigste Voraussetzung zur Erreichung des künstlerischen Endzwecks. Richard Weß hat auf herrliche alte Weihnachtsliedertexte zurückgegriffen. Buchals Oratorium ist ein Preis der Mutter Gottes. Die Idee des Rosenkranzes gibt ihm das Gerüst seines Aufbaus. In drei Abteilungen feiert er Maria die Freudenreiche, die Schmerzenreiche und die Glorreiche. Mit großem Feinsinn, mit sicherer und glücklicher Hand wählt er aus biblisch-liturgischem Gut das aus, was er zur textlichen Ausgestaltung seines gerade in seiner Einfachheit so überzeugenden Grundplanes braucht.

Der ausgeprägte Formensinn, der Buchals Gesamtschaffen von je charakterisierte, bewährt sich außer in textlichen Arrangementen bedeutend

auch im musikalischen Aufbau. Jeder Großteil gliedert sich in Unterabschnitte: Einleitung, Ausführung und Schluß. Die Eckteile sind den Chören vorbehalten, der Mittelteil weist den Solisten neben dem Chor gewichtige Aufgaben zu. Die einleitenden Chöre sind jedesmal das programmatische Motto, die abschließenden sublimieren die Marienverehrung zur Gottesverehrung. Dazwischen erfolgt die innige Betrachtung der Rosenkranzgeheimnisse. Der Sinn des ersten Hauptteils konzentriert sich in der zarten Verkündigungsszene mit dem dreimaligen englischen Gruß, der des zweiten in der Vertonung des Stabat Mater, der des dritten in der Lauretanischen Litanei. Wenn dieser Aufbau nur geistreich wäre, so brauchte man kein Wort darüber zu verlieren. Er ist mehr als das, er ist überzeugend wie alles Naturhafte, er konnte nur einem gelingen, der mit der religiösen Welt, in die er uns einführt, aufs innigste verbunden ist, so daß er traumwandlerisch sicher seinen Weg geht.

Bei der musikalischen Ausgestaltung leitete den Komponisten ein ganz bestimmter Stilwille. Er gedachte nicht ein Riesenwerk aufzutürmen, dessen Schwierigkeiten von vornherein abschreckend wirken, sondern ein Gebrauchswerk zu schaffen, das auch kleineren Chören in bescheidenen Verhältnissen zugänglich sein würde. Geschult an der Chorkunst der alten Meister, überschreitet er trotz meisterlicher Beherrschung auch kompliziertester Sakkünste nie die Grenze des Möglichen, er hält sich (wie die hohen Vorbilder) eher ein wenig zurück. Auch der instrumentale Stützapparat wird nicht zu sinfonischem Pomp aufgebauscht, sondern ordnet sich mit Mitteln und Anforderungen, denen jede bessere Provinzstadt entsprechen kann, dienend dem Ganzen ein. Kompositionstechnisch erweist sich das Opus als eine wohlausgewogene Synthese zwischen einer angeborenen polyphonen Grundhaltung und kontrastierend homophonen Abschnitten. Stilelement der Renaissance, der Barockmusik und der Romantik mischen sich im Schmelzofen eines starken eigenartigen Künstlertemperaments zu einer einheitlichen Legierung. Es wäre zwecklos, auf besonders gelungene Einzelheiten hinzuweisen,

da dem Kunstwerk mit Worten ohnehin nicht beizukommen ist.

Nur das sei zusammenfassend gesagt, daß es sich bei Buchals „Maria“ um ein hochbedeutungsvolles Werk handelt, das, herausgeboren an religiösem Erlebnis, wie geschaffen ist, den Hörern eine religiöse Feierstunde zu bereiten. In dreimaliger Aufführung hat es die Feuerprobe glänzend bestanden. Seine begeistertsten Interpreten waren der Breslauer Domkapellmeister Dr. Paul Blaschke und der Neisser Chorleiter Joseph Thamm, zwei Idealisten, die den Wert des Komponisten Buchal erkannt haben und mannhaft für seine Durchsetzung werben. Denn mit dem Sichdurchsetzen hat es Buchal ebenso wie Richard Weg nicht leicht. Sie beide sind keine Geschäftsmacher. Beide stehen zu sehr außerhalb der Zeitmode und würden es als Verrat betrachten, wenn sie von ihrer Überzeugung auch nur um Haaresbreite abwichen und Zugeständnisse machen. Denn wie Buchal das so treffend ausgedrückt hat: der Künstler soll sich nicht vom Gedanken des äußeren Erfolgs, sondern von der inneren Notwendigkeit leiten lassen; er darf, sofern er aufbauend wirken will, der Mittelwelt nicht geben, was sie verlangt, sondern was ihr nottut. Verschweigen wir nicht die Schwierigkeit, die darin liegt, daß es sich bei „Maria“ um ein zutiefst katholisches Werk handelt! Es wird nicht viele Dirigenten geben, die vorurteilsfrei genug sind, ihre Entscheidung davon unabhängig zu machen. Umso mehr sollten Chorleiter aus rein katholischen Landesteilen — also auch aus Oberschlesien — sich moralisch verpflichtet fühlen, dieses Werk zu machen. Ihre Hörer sind ja von vornherein auf seine Erlebniswelt eingestellt; hier könnte es wirklich volkstümlich werden. Und das verdient es in jedem Sinne.

Gerhard Strecke.

Joseph Klapper, Rübzahl und sein Reich.

Verlag Ferdinand Hirt, Breslau. 1925.

101 Seiten.

In der schönen volkstümlichen Reihe „Aus Märchen, Sage und Dichtung“ des Verlages Ferdinand Hirt bietet das vorliegende neue Büchlein die schönsten Rübzahlgeschichten. Der Verlag konnte mit der Herausgabe keinen Bes-

seren als unseren hochverdienten schlesischen Volkskundler, Professor Joseph Klapper betreten. Den Bildschmuck (Echerenschnitte) steuerte Maria Luise Kaempffe bei, deren hervorragendes Schaffen wir bereits früher einmal im „Oberschlesier“ (Dezemberheft 1927) würdigten.

Ludwig von Bertalanffy / Lebenswissenschaft und Bildung.

Verlag Kurt Stenger-Erfurt. 1930. (Kart. 3,50 M.).

Nachdem Philosophie und Naturwissenschaft in Jahrhundertelangem Bemühen alle Fragen um die Rätsel der Welt erörtert und auf die eine zurückgeführt haben: was ist das Leben? ist man endlich zur Begründung der Wissenschaft geschritten, die sich ausschließlich der Beantwortung dieser Frage unter Außerachtlassung aller philosophischen Spekulationen zuwendet: der Biologie. — Ludwig von Bertalanffy unternimmt es in seiner volkstümlich und eindringlich geschriebenen Abhandlung, dem in diese jüngste der Wissenschaften Eindringenden mit Wesen, Hauptrichtungen — Mechanismus und Vitalismus — Aufgaben bekannt zu machen und einen Plan ihrer Anwendung aufzustellen. Er weist die Wichtigkeit der Lebenswissenschaft für die Zukunft unserer Kultur und die Notwendigkeit ihrer allgemeinsten Eingliederung in das deutsche Bildungswesen nach. Ihre grundlegende Aufgabe erblickt er in der Auffindung der Systemgesetzmäßigkeit des Organischen. An dem Siegeszug des Materialismus ist seiner Anschauung gemäß nicht ein Zubiel, sondern ein Zuwenig naturwissenschaftlicher Bildung an unseren höheren Schulen schuld. Einen breiten Raum widmet er den modernen Lehrerbildungsanstalten und legt die besondere Bedeutung lebenswissenschaftlicher Schulung für die Grenzlandakademien dar. Dieser Umstand gibt der Schrift eine erhöhte Bedeutung für uns. Der überaus klare (auch

im Druck herausgebrachte) Aufbau der Arbeit, ihre leichtverständliche Sprache und die Zusammenrückung alles Wesentlichen auf den geringen Raum von 80 Seiten, wird sie allen Volkshüchereien, Lehrerbüchereien und Büchereien der pädagogischen Akademien zur Anschaffung empfehlen. Willibald Köhler.

Die Zoppoter Waldoper.

Karl Lange, der Herausgeber der „Ostdeutschen Monatshefte“ und der warmherzige Befürworter der Zoppoter Waldoper, teilt uns mit, daß auch in diesem Jahre diese erfolgreiche Freilichtbühne des deutschen Ostens eine rege Tätigkeit entfalten konnte.

Trotz des schlechten Wetters besuchten Tausende und Abertausende ihre Veranstaltungen. Und wem wir hören, daß in diesem Jahre mit ganzem Erfolg und das geboten von besten deutschen Kräften Carl Maria von Webers „Freischütz“ gegeben wurde, so freut dies uns Oberschlesier doppelt, und wir können nur wünschen, daß recht viele unserer Landsleute, die auf ihrer Ferienreise Danzig besuchen, an der Zoppoter Waldoper nicht vorbeigehen, eingedenk, daß ja aus dem „Freischütz“ die Wälder von Carlsruhe in Oberschlesien wiederklingen, wo Carl Maria von Weber am Hofe des Herzogs von Württemberg schaffensfrohe Jahre verlebte hat.

„Die Zoppoter Waldoper ist immer mehr eine Stätte deutscher Kultur von nationaler Bedeutung geworden. Wieder war es jedem Teilnehmer ein unvergeßliches Erlebnis, ein deutsches Bekenntnis, das noch lange Zeit mit seinen farbenfrohen und auch mit seinen dunklen Bildern in der Erinnerung haften wird. Gerade dieses Werk, das mit seinem klangvollen Melodienreichtum die Saiten des deutschen Gemüts anklängen läßt, das schlicht und einfach zu uns spricht, das uns mit klaren und sicheren Strichen den deutschen Wald und die deutsche Volksseele kennzeichnet, hat seinen Siegeszug nicht umsonst schon vor 100 Jahren begonnen“.

Alle Zuschriften, sowohl verlegerische als redaktionelle, bitten wir an den Herausgeber, Rektor Karl Czodrok in Oppeln, Eichendorffstr. 14, zu richten.

Sarabande

A. Ecklebe

Ruhig

p

mf

f

mf

ruhiger werden

etwas bewegter

hervortreten

ruhiger

p

pp

The musical score is written for piano and left hand in 3/4 time. It consists of six systems of staves. The first system is marked *Ruhig* and *p*. The second system is marked *mf*. The third system is marked *f* and includes the instruction *ruhiger werden*. The fourth system is marked *mf* and includes the instruction *etwas bewegter*. The fifth system is marked *ruhiger*. The sixth system is marked *p* and *pp*. The score includes various musical notations such as slurs, ties, and dynamic markings.

Kindermarsch

(Für Annemarie)

Hans Zielowsky

The musical score consists of seven staves of music, all in G major and 4/4 time. The first staff begins with a forte (*f*) dynamic and includes a triplet of eighth notes. The second staff features a fortissimo (*ff*) dynamic and a repeat sign. The third staff is marked piano (*p*). The fourth staff includes a crescendo (*cres.*) and a decrescendo (*decres.*) marking, ending with a forte (*f*) dynamic. The fifth staff starts piano (*p*) and has a forte (*f*) section. The sixth staff continues with various dynamics. The seventh staff concludes with a forte (*f*) dynamic and a piano (*p*) section. The score includes numerous slurs, accents, and fingerings throughout.

Noten, die nach oben gestrichen sind, spielt die rechte Hand. Nach unten gestrichene Noten spielt die linke Hand.

DAS RHEINLAND IST WIEDER FREI!

**Eine Kunstreise auf dem Rhein
von Mainz bis zur holländischen Grenze
von Richard Klapheck**

Neue, vermehrte und verbesserte Auflage

1. Band „MITTELRHEIN“. 402 Seiten mit 448 Bildern, Ganzleinenband Preis M. 14.—

2. Band „NIEDERRHEIN“. 500 Seiten mit 470 Bildern, Ganzleinenband Preis M. 14.—

Preis der beiden Ganzleinenbände zusammen M. 26.—

Ein Urteil über das „wundervolle Werk“:

Das Buch stellt eine einzigartige Veröffentlichung dar, wie man sie oft vermißte und dringend wünschte! Es hat etwas Begeisterndes, aus dem gehäuften Reichtum die überschwängliche kulturelle Kraft des Rheinlandes zu erkennen. Eine so unglaubliche Fruchtbarkeit ist in ganz Deutschland nicht mehr zu finden. Auch der genaue Kenner der Denkmäler ist überrascht, was alles sich ihm hier bietet. Die „Kunstreise“ ist zu einer Entdeckungsfahrt geworden. Klapheck hat oft zum ersten Male auf viele bis jetzt unerschlossene Schönheiten mancher rheinischer Orte aufmerksam gemacht. Der Preis ist so niedrig gehalten, daß sich weite Kreise unschwer das wundervolle Werk anschaffen können.

Deutsche Reichszeitung, Bonn.

VERLAG L. SCHWANN, DÜSSELDORF

**HANSABANK
OBERSCHLESIE N
AKTIENGESELLSCHAFT BEUTHEN O/S.**

ZWEIGSTELLEN

GLEIWITZ

HINDENBURG

KREUZBURG

OPPELN

ROSENBERG

DEPOSITENKASSEN

LANDSBERG

MIKULTSCHÜTZ

PITSCHEN

AUSFÜHRUNG

SÄMTL. BANKMÄSSIGEN GESCHÄFTE
ZU VORTEILHAFTEN BEDINGUNGEN

Dem Heft liegt ein Prospekt vom „Rehrwieder-Import“, Hamburg 1, Bankstr. 20—26 bei.

Alfons Hayduk und Anton Hellmann

„Der Heilige Berg“

Ein G. Annabergbüchlein

Preis in farbigem Umschlag nur 90 Pf.

Aus dem Inhalt: Heiligtum des Volkes — Wallfahrt — Ein Wallfahrtstag auf dem Annaberge — Sankt Annen-Legende — Über die Ströme der Zeit — Die Historie vom Annaberge — Heldengräber am St. Annaberge — Wie kamen die braunen Brüder auf den Annaberg? — Mariensegen — Der Einstdler vom Annaberge — Hochwürden trägt Steine — Der Spuk auf dem Annaberge — Das schlafende Heer — Du heiliger Berg

Diese Schrift sollte in keinem obereschlesischen Hause fehlen.

Die „Kreuzburger Nachrichten“ schreiben: „Zwei Berufene, der bekannte Heimatdichter Alfons Hayduk und Anton Hellmann, der als vorzüglichster Kenner des Annaberges gilt, haben das Büchlein geschrieben, dessen gelungene Beiträge in Vers und Prosa ein vielfarbiges Mosaik des Heiligen Berges ergeben. Historie und Sage, fromme Legende und Spuk, zarte Stimmungen, belebende Schilderung, heimatseitiges Dichtertal — dies alles umrannt dornröschenähnlich den romantisch-verträumten Gipfel und will den Leser mitschwingen machen wie der helle Sonntagsmorgentlang der Klosterglöden, die weithin übers obereschlesische Land tönen. Solch ein heimatverbundenes Büchlein bedarf wirklich keiner besonderen Empfehlung. Es gehört in jedes lesefrohe Haus, in jede Schule, in jede Bibliothek, denn es ist ein rechtes Volksbüchlein, das jeden beschenkt mit dem Segen des Heimatberges, sei er jung oder alt, arm oder reich.

Priebatsch's Buchhandlung, Duppeln u. Breslau.

„Ostland“

Monatsschrift vom geistigen Leben der Auslandsdeutschen

V. Jahrgang

Das „Ostland“ macht sich zur Aufgabe, sämtliche Deutschen der Minderheitsgebiete im Osten geistig zu vereinen in der Idee des Großdeutschums. Es erscheint in Hermannstadt, dem geistigen Mittelpunkt der Siebenbürger Sachsen und stützt sich auf die hervorragendsten Kräfte des Deutschums in Rumänien, im Baltikum, Polen, Tschechoslowakei, Ungarn, Jugoslawien.

Herausgeber Dr. Richard Csaki. — Schriftleiter Dr. Walther Schreiber.

Bezugsbedingungen: „Ostland“ erscheint am 1. eines jeden Monats und ist zu beziehen durch alle Buchhandlungen und durch den Ostland-Verlag, Hermannstadt, Rumänien. — Jahresbezug für Rumänien 360 Lei, für das Ausland 9 R.-M., für Österreich 15 Schillinge. — Die Bezugspreise verstehen sich einschließlich Postversand. — Zahlungen sind zu leisten im Inland auf das Konto des Deutschen Kulturamtes an die Hermannstädter allgemeine Sparkasse, die Bodenkreditanstalt, beide in Hermannstadt, oder an den Verlag selbst. Im Ausland an die Deutsche Landmannbank A.-G., Berlin W. 9, Köthenerstraße 40—41, oder an Postcheck-Konto Berlin NW. 1563—68.

Schlesische Monatshefte

Eine

Heimatzeitschrift von wirklich
ausgeprägter und hoher Eigenart

nicht nur eine erstklassige, reich illustrierte Heimatkunde moderner Haltung, sondern zugleich ein Sprechsaal für alle die namhaften Schlesier und über Schlesien schreibenden Fremden, die unsere provinzielle Kultur mit der gesamtdeutschen und europäischen verbinden. (Aus unserer Anerkennungsmappe)

Das repräsentative Organ für
Kultur u. Schrifttum der Heimat

Monatlich 1.— RM. Probeheft und Prospekt bei Bezugnahme auf diese Anzeige frei durch den Verlag Wilh. Gottl. Korn, Zeitschriftenabteilung, Breslau 1, Schuhbrücke 83

Auch bei

O - BEINEN

eleganten Hosensitz

garantiert patent. gesch.

**Hosenträger-
Combination**

Unzähl. Dankschreiben
Per Nachnahme Rm. 2.50

Friedrich Maske

Berlin SW. 11, Stresemannstr. 70

ohne

mit

Erdmann Raabe
Oppeln

Graphische Kunstanstalt

Buchdruck + Steindruck + Lithographie
Buchbinderei + Alle vorkommenden Arbeiten
prompt u. preiswert + Verkauf aller Papiere
Bürobedarf + Büromöbel
Photographischer Bedarf

Hospitalstraße Nr. 1

Ring Nr. 16

Fernruf Nr. 2037

DIE PROGRAMME

der Schlesischen Sender werden
reichhaltig
illustriert und erläutert in der

SCHLESISCHEN FUNKSTUNDE

dem einzigen offiziellen Organ
der Schlesischen Funkstunde A. G.

SCHLESISCHER FUNKVERLAG G.M.B.H.
BRESLAU 18 IM SENDEHAUS

Röhrengerätebesitzer lesen
Ausgabe B
mit genauem Europaprogramm

Zur Hundertjahrfeier 1928

Karl Kobald

Franz Schubert

496 Seiten, 70 Bilder und 2 farbige Tafeln
Geh. RM. 7.—, Leinen RM. 10.—

Schubert, und als Hintergrund das Wien der Biedermeierzeit, die lieblichste und entzückendste Kulturepoche der alten Kaiserstadt, konnte keinen gemütvolleren und sachkundigeren Biographen finden als Kobald, dessen reich illustrierter „Beethoven“ — vier Wochen nach Erscheinen schon im 5.—9. Tausend — sich andauernd im In- und Ausland der größten Nachfrage erfreut.

In guten Buchhandlungen erhältlich

Amalthea-Verlag
Zürich - Leipzig - Wien.

OBERSCHLESIER!

DIE EINZIGE FUNKZEITSCHRIFT,
DIE EURE INTERESSEN BEIM SCHLESISCHEN RUND FUNK SACHLICH UND ZIELBEWUSST VERTRITT, IST DIE

OSTDEUTSCHE ILLUSTRIERTE FUNK WOCHE

HERAUSGEBER FRITZ ERNST BETTAUER / IM STRASSEN- UND BUCHHANDEL ÜBERALL ZU HABEN

Auch in Gleiwitz
Telefunken-Sender
darum verwendet nur

TELEFUNKEN-

Empfänger, Kopfhörer, Röhren, Lautsprecher,
Kondensatoren, Körting-Transformatoren
überall erhältlich

Telefunken-Generalvertretung für ganz Schlesien

Rundfunk G. m. b. H.

BRESLAU 2, Neudorfstrasse 5.

Fernruf: 37089 und 32945.

Reklame-

*Klischees in allen Techniken,
Entwürfe, Photographien fertig*

Schönheits

*Klischeefabrik Breslau 1
Reufche Str. 51, Telefon 56844*